

DC y Comunistas Fraguaron en Argelia la Campaña de RUMORES

Es uno de los puntos del programa de acción conjunta

Inf. Pág. 2

EL PUEBLO APLAUDE A LA PRINCESA

La Princesa Carolina de Mónaco y el banquero francés Philippe Junot se casaron ayer en la capilla del palacio medieval del Principado de Mónaco. Finalizada la ceremonia, los recién desposados reciben la ovación de millares de monegascos que se congregaron a la entrada del Palacio. En el momento de pronunciar el definitivo sí ante el sacerdote, la voz de Carolina sonó firme y resuelta; en cambio la de Junot se oyó débil y temblorosa.

(Inf. Págs. 8-9 y 15)

El Show de los Ayunos También Está en el Plan

EE.UU., de Acusador a Acusado en la OEA

(Inf. Págs. 12 y 13)

Hoy Suplemento

TV
IMPACTO

El Cronista

PRECIO: \$ 7.— (Incluido el IVA)

AÑO III-Nº 1.021 SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 30 DE JUNIO DE 1978 DIRECTORA: SILVIA PINTO



Banco de Crédito e Inversiones

El Banco privado con más oficinas a lo largo del país.



HAY QUE REVITALIZAR los valores patrios en las zonas alejadas del centro político" dijo el Ministro de Educación Contralmirante Luis Niemann.

Falsa Denuncia Hizo Director del Hospital de La Calera

Una visita sorpresiva al hospital de La Calera para constatar supuestas deficiencias y carencia de medios técnicos y económicos que sufriría ese centro asistencial, según un informe entregado por su director a la prensa, realizó ayer el Ministro de Salud, Fernando Matthei, acompañado del delegado de gobierno ante el Servicio Nacional de Salud, Francisco Quesney.

Durante el recorrido, la única irregularidad que constató el Secretario de Estado fue el incumplimiento de sus horarios de parte de los 10 médicos que allí trabajan.

"Nosotros, dijo, llegamos al hospital a las 8,30 de la mañana, hora en que debían llegar hasta el recinto todos los doctores. No obstante, el primero de ellos arribó recién a las 9,10 y en el momento en

•Dijo que ya estaba gastado el 95% del presupuesto del año, que no tenía jeringas ni algodón y que de 100 camas, sólo 9 eran utilizables.

•El Ministro de Salud en persona visitó el hospital y comprobó que nada de eso es efectivo. Se trata de un truco para conseguir ayuda y edificar un pensionado.

que regresamos de La Calera, 9,45 se encontraban trabajando cuatro de los 10 facultativos que allí laboran".

FALSA DENUNCIA

Agregó que la inspección se hizo necesaria luego de que apareció un artículo en los

diarios donde se informaba que el 95 por ciento del presupuesto anual entregado al hospital ya estaba terminado; que sólo existía un stock de suero suficiente para ocho días; que no había jeringas hipodérmicas y que de las 100 camas únicamente se podían habilitar nueve.

"Esta información, añadió, no se ajusta a la realidad. Visitamos todas las dependencias y constatamos que no son ciertas las irregularidades que dio a conocer el director del recinto. El señaló que lo había hecho con el objeto de conseguir ayuda comunitaria para obtener nuevas entradas económicas y hacer funcionar un pensionado. Es una idea loable, pero en ningún caso sus informaciones fueron reales".

Explicó que a las 8,30 horas ya estaba todo el personal auxiliar y enfermeras trabajando.

Por su parte el doctor Quesney señaló que el servicio de esterilización entrega diariamente más de 360 jeringas, que la farmacia tiene un stock de suero y algodón para varios meses, agregando que el hospital cuenta con todos los medicamentos, necesarios para un establecimiento hospitalario categoría "C".

Indicó que el pabellón quirúrgico está bien dotado y que allí sólo se realiza un promedio de siete intervenciones quirúrgicas al mes.

En cuanto al aspecto económico, el doctor Quesney dijo que el director del centro asistencial desconocía que se le había pagado una deuda de 200 mil pesos y que se le había otorgado un suplemento presupuestario ascendente a 360 mil.

Consultado respecto a medidas disciplinarias que se le podrían aplicar a los facultativos, el General Matthei explicó que según la nueva política de salud si éstas llegan a adoptarse deben ser tomadas por las autoridades regionales.

AREA SUR ORIENTE

El Ministro informó asimismo de una visita que realizó el miércoles a los hospitales Sótero del Río y Alejandro del Río, del área sur oriente de Santiago.

Dijo que en el primero es necesario construir un consultorio adosado al centro asistencial, para evitar el atochamiento y las infecciones.

Respecto al "Alejandro del Río" manifestó que hace diez años se había convertido en consultorio, pero que nuevamente se le utilizará como hospital, con capacidad de 100 camas y servicio de urgencia.

Finalizó diciendo que el sistema en ambos recintos está marchando bien y que se ha destinado un presupuesto de 20 millones de pesos para su funcionamiento.

25.000 alumnos en todo el país

Ahora más

• La primera escuela fronteriza de concentración, inaugurada al interior de Copiapó, será un verdadero centro de chilenidad. Los alumnos aprenderán labores productivas y no tendrán necesidad de emigrar dentro o fuera del territorio

Jorge Laplace

Donan Libros y Herramientas a Escuelas de Niños Limitados

La Corporación del Niño Limitado (COANIL), que preside la Sra. Margarita Riofrio de Merino, entregó ayer un importante donación a 30 escuelas de Educación Especial, consistente en material didáctico, libros ilustrados e implementos para talleres, tales como máquinas de coser, bancos carpinteros y bolsas de lanas.

COANIL, dentro de su política de asistencia a las escuelas especiales, materializa así en más de un 80 por ciento la meta propuesta para este año, como modo de desarrollar el nivel intelectual de los menores.

La donación la entregó Olga Hyslopp, Vicepresidenta de COANIL, en representación de la Sra. Margarita Riofrio de Merino. La Sra. Hyslopp expresó: "Una vez más nuestra Corporación tiene la oportunidad de reunirse y recibir a un grupo selecto de visitas, cuya calidad humana y sensibilidad nos lleva a compartir esta noble tarea que nos hemos impuesto. Creo que esta donación es un importante avance para la felicidad de los niños que con tantas dificultades deben vencer obstáculos para enfrentarse a la vida".

A la ceremonia asistieron el Subsecretario de Educación Alfredo Prieto, el Director de Museos, Archivos y Bibliotecas, Enrique Campos Menéndez y otras autoridades.



LA VICEPRESIDENTA DE COANIL, Olga Hyslopp, en los momentos en que agradece la donación de materiales didácticos e implementos de Talleres para Escuelas Especiales. Observan el Subsecretario de Educación Alfredo Prieto, Director de Museos, Archivos y Bibliotecas Enrique Campos Menéndez, y otras altas autoridades de educación y COANIL.

Ayuda interna de antipatriotas

En Argelia se Fraguó Campaña Contra Chile

La campaña de rumores que denunció el Presidente de la República, y también el Ministro del Interior, no es de generación espontánea, sino que responde a una estrategia planificada en Argelia, por elementos marxistas y demócratacristianos exiliados y que reciben el apoyo económico y político de las corrientes izquierdistas foráneas para proceder contra Chile. Así lo ha denunciado "El Cronista" con anterioridad y así empiezan a reconocerlo también comentaristas y analistas en el exterior.

Los observadores internacionales de la situación chilena aprecian la existencia de una serie de acciones, concertadas para atacar políticamente al régimen chileno y que van sucediéndose conforme lo dictan las oportunidades. Se destaca en este sentido el aprovechamiento por la izquierda de hechos como la visita del buque escuela Esmeralda a puertos norteamericanos, que fue propicia para organizar mítines y ataques contra los tripulantes chilenos, en un intento de convencer a la comunidad estadounidense de que en Chile reina el terror.

Así como la estrategia del plan fue diseñada en Argelia, el punto neurálgico para su lanzamiento y posterior desarrollo fue elegido en Norteamérica. Emisarios de las organizaciones marxistas que trabajan contra el Gobierno chileno, viajan a los Estados Unidos para contactarse con sectores afines de la política norteamericana, encontrándose recepción entre algunos representantes al Congreso, susceptibles de ser manipulados para censurar a Chile e impedir, por ejemplo, aportes económicos a nuestro país.

MAS SECUELAS

La visita a Santiago de una delegación sindical de la AFL-CIO para entrevistarse con el Gobierno militar, pero que tuvo, más que nada, una visión interesada de la realidad chilena que le proporcionaron ex gremialistas adversos al régimen, fue otra secuela de esta campaña de desprestigio.

El episodio siguiente ha sido escrito por la negativa de gremios portuarios norteamericanos, para embarcar material de guerra destinado a Chile y adquirido hace varios años por esta nación. Al unísono, se conocieron nuevos ataques anti-chilenos proyectados por el senador Edward Kennedy, que se ha convertido en enemigo gratuito de nuestro país para satisfacción de la jauría marxista internacional. Otra fase de esta campaña adversa a Chile y su Gobierno es la publicación en ciertas revistas norteamericanas de artículos, con un punto de vista muy "sui generis" acerca de la presunta violación de los derechos humanos por el Gobierno militar.

De esta suerte de "anecdotario político" se desprende que la insidiosa campaña de rumores va a continuar, puesto que está encuadrada al servicio de la misma causa antichilena. El deber de todo patriota es, como lo expresara el Ministro del Interior, Sergio Fernández, no sólo no dar crédito a los falsos rumores sino denunciar su origen y los medios que se prestan a su proplación.

Serán Chilenos...

Los Loros, 1.200 habitantes, 80 kilómetros al interior de Copiapó, en las primeras estribaciones de la cordillera. Casas rústicas, muchas con techos de tablas y barro. Para ir a la única escuela rural, los niños debían caminar más de 5 kilómetros al día, andar a lomo de mula o esperar la benevolencia de algún camión que los llevara. Consecuencias de este aislamiento: alta mortalidad infantil, poca participación en la comunidad, ninguna perspectiva de desarrollo económico y humano. La juventud de estas localidades fronterizas, la mayor parte sin haber cumplido el 8º básico, emigra a las ciudades o atraviesa hacia el vecino país.

Pero, desde el miércoles 28, hay una nueva esperanza para estos miles de chilenos que se sentían, con justicia, postergados por el centralismo. Se trata de la primera de las 64 escuelas de concentración fronterizas para 25.000 alumnos, programadas por el Ministerio de Educación en todo el país. Los 270 alumnos del plantel se engalharon para recibir a un Ministro de Estado, el contralmirante Luis Niemann, que fue hasta Los Loros para inaugurar la flamante escuela, allá, al comienzo de la Cordillera, donde es tan necesario afirmar los valores de la patria.

SANO SENTIMIENTO NACIONALISTA

¿Cuál es la diferencia entre esta escuela y todas las demás del país? Los planes de estudios son iguales hasta el 4º año básico. De ahí hasta el 8º se capacita al alumno en actividades agrarias, mineras o productivas según la característica de cada zona.

"De esta forma —explicó el director, Alexis Herrera, con 15 años de experiencia en escuelas rurales— los jóvenes se van a arraigar más en este lugar y no van a tener que emigrar a otras ciudades para ganarse el sustento. Al permitirles que encuentren aquí mismo una actividad digna, estaremos dando un nuevo impulso a estas zonas tan abandonadas de la mano de Dios".

El Ministro Niemann también explicó las enormes proyecciones a futuro de esta iniciativa: "Los objetivos que perseguimos son tres: conservar el patrimonio cultural y territorial de la nación; una ocupación efectiva y racional del territorio, utilizando los recursos naturales existentes y desarrollar el principio de unidad nacional. A través de la escuela vamos a crear verdaderos centros de chilenidad a lo largo de nuestras fronteras. Y razones geopolíticas exigen que la acción cultural esté impregnada de un sano sentimiento nacionalista".

UN CHILENO LLAMADO REGINALDO

Los efectos de este programa educacional no se verán de inmediato. Es una inversión de 5 a 6 años plazo, pero más que necesaria, imposter-gable.

El caso del niño Reginaldo Bórquez es típico: apenas empinado en sus 6 años de edad, vive en Amolana, a casi 6 kilómetros de la escuela de Los Loros. Sus padres no completaron la enseñanza básica y se ganan duramente la vida cultivando las uvas de la localidad, que producen, según dicen los lorinos, "la mejor chicha del país".

Debe llegar a la escuela caminando. "Algunas veces me traen los camiones de doña Elisa" —nos explica. Se trata de la planta Elisa de Bordes que, mientras las autoridades centrales tramitan la compra de un bus, sus vehículos transportan a todos los escolares que pueden. ¿Será "rentable" comprar un bus para el pueblito de Los Loros?

Hasta ayer, el destino del pequeño Reginaldo era ir hasta el tercero o tal vez el cuarto año básico y después ponerse a trabajar las vides, cultivadas sin mayores técnicas. O emigrar a Copiapó en busca de un trabajo incierto y si no, cruzar la frontera para radicarse en Argentina. Desde hoy, todo será distinto para los miles de Reginaldos que son tanto o más chileno que cualquiera de nosotros.

El Ministro de Educación señaló, al cortar la cinta del nuevo local: "Con este acto comenzamos a cumplir una tarea de significativa envergadura. Revitalizaremos nuestros valores patrios en zonas alejadas del centro político, que están sometidas a fuertes presiones foráneas. Asignaremos la importancia vital que tienen estas localidades desde el punto de vista geopolítico, de seguridad interior y de resguardo de nuestras fronteras. Entregaremos nociones fundamentales de salud. Y, sobre todo, se motivará a toda la comunidad para que se integre al quehacer de la escuela".

EN EL CANAL BEAGLE

El plan diferenciado que contempla el plantel escolar de Los Loros especializará a los niños en actividades agropecuarias, especialmente viticultura. "Aquí en noviembre ya tenemos uvas para exportar a EE.UU." nos dice con orgullo uno de los vecinos.

Pero estos planes no son rígidos. El director de la escuela, Alexis Herrera, señala que se evaluarán cada 5 años, según sean las necesidades actuales de la zona. "Por ejemplo, si se habilitan pequeños minerales (hay cobre, plata y oro) se incluirá la Minería en el programa escolar. Más del 60% de la pequeña minería de Chile se da en estos lugares, donde trabajan 6.500 pirquineros".

Este año se terminarán de levantar otras 8 escuelas de concentración fronterizas, una de las cuales estará en el punto más austral del país: Puerto Williams, a orillas de Canal Beagle. La enseñanza en cada una de ellas estará de acuerdo con los recursos naturales. Podrá ser minería, pesca, agricultura, forestación. El proyecto costará más de 600 millones de pesos, una inversión que cimentará, nada menos, que el futuro de la Patria.

Afirma William Thayer

"Landau Deberá Informar Veraz y Detalladamente"

El destacado abogado William Thayer dijo ayer que a su juicio es conveniente el viaje a su patria del embajador norteamericano George Walter Landau. "Es bueno que viaje y que tenga la oportunidad de informar veraz y detalladamente de la leal colaboración que ha prestado la cancillería y el Gobierno de Chile al esclarecimiento del asesinato de Orlando Letelier".

Thayer fue consultado por El Cronista en torno al comentario llamado a Washington del diplomático.

Añadió que era conveniente que Landau

podiera informar ya que el caso Letelier "no puede seguir siendo usado para perturbar las amistosas relaciones entre Estados Unidos y Chile".

El departamento de Estado anunció el viernes pasado que el embajador George Landau había sido llamado ante el Gobierno norteamericano para que informara sobre su gestión.

Posteriormente la embajada de ese país en Santiago precisó los alcances de ese llamado, señalando que se trataba de una gestión normal.



US\$ 143 Millones Aporta al Año Industria Automotriz

Producción de automóviles aumentará en 41% en 1978

El sector automotriz nacional aporta al Estado ingresos anuales del orden de los 143 millones de dólares, dijo ayer el Vicepresidente de CORFO, General Luis Danús.

Formuló su afirmación en un foro sobre el tema automotriz organizado por la sociedad de estudios profesionales, Gémines, y en el que participaron personeros del sector privado y profesores universitarios.

Jorge Chevre, Presidente de ASIMET, planteó el riesgo de abrir las fronteras "prematuramente" a una competencia peligrosa.

EL ESTATUTO

El General Danús, que por su calidad de Vicepresidente de CORFO es Presidente de la Comisión Automotriz, hizo un pormenorizado análisis del Estatuto vigente.

Destacó los efectos positivos que ha tenido para dicha industria y lo calificó de "excepcional —pues establece una excepción a la política económica general— controlista, limitante, comprometido, protector, conservador y progresivo", en cuanto el arancel disminuye progresivamente.

Agregó que era preciso considerar que la desgravación arancelaria del sector se formuló antes de conocerse el tope del 10% fijado para la política general. Pero destacó que la libertad en los precios, en la selección de modelos, en la importación, en la integración, en el empleo de divisas eran los aspectos positivos derivados del Estatuto Automotriz.

Dijo que para el presente año se espera un aumento de la producción de un 41%, teniendo en cuenta la proyección de los cuatro primeros meses del año. Igualmente la importación disminuirá en este año en un 15%, ya que el año pasado hubo un crecimiento que abasteció la demanda nacional.

"No encuentro razones por qué este sector fabril no pueda competir con el exterior, al igual que lo hace el resto de la industria", dijo el General Danús al referirse al término de la vigencia del Estatuto, hecho que ocurrirá en 1983.

Ante una consulta, enfatizó que el "Gobierno no negoció con la Pegaso, sino que simplemente se cumplió el compromiso de comprar lo que se había estipulado".

Tanto para la vigencia del

Estatuto como para lo ocurrido con la Pegaso, el General Danús puntualizó que "el país debe cumplir la ley y sus compromisos". Agregó que "para mí, como para Uds., es mejor que haya igualdad".

LOS INDUSTRIALES

A nombre de los fabricantes de partes y piezas automotrices, Jorge Chevre defendió la postura de no alterar el tiempo de vigencia del Estatuto Automotriz.

Hizo hincapié en que la Seguridad Nacional —que distinguía del concepto de Defensa Nacional referido exclusivamente a lo bélico— exige la mantención de una industria metalúrgica y metalmeccánica, "que apoye su infraestructura y que pueda suministrarle en cualquier momento los elementos que necesita para su normal desenvolvimiento, sin tener el peligro de estar expuesta a contingencias internacionales que nos es imposible regular".

Comentó que la industria automotriz nacional está abasteciendo de repuestos a la gran minería del cobre, sin tener que depender de los fabricantes de los equipos que son de Estados Unidos.



El Presidente de la República, General Augusto Pinochet, presidió la reunión efectuada ayer en el Edificio Diego Portales. Asistieron el integrante de la Junta de Gobierno, General César Mendoza, el Vicealmirante Arturo Troncoso, en representación del Almirante José Toribio Merino, y el General de Aviación Nicanor Díaz Estrada, en representación del General Gustavo Leigh.

Se Responsabiliza al DC-PC de la Campaña

• El Ministro del Interior acusó frontalmente a militantes de esos ex partidos

1

El Presidente de la República, General Augusto Pinochet, presidió ayer en la tarde una prolongada reunión de carácter informativo sobre materias de Gobierno Interior, Trabajo y Relaciones Exteriores, destinada a los generales y almirantes de la república, con la asistencia de todos los Ministros y Subsecretarios.

A la reunión, efectuada en la Sala 4 del edificio Diego Portales, asistieron el integrante de la Junta de Gobierno, General César Mendoza, el Vicealmirante Arturo Troncoso, en representación del Almirante José T. Merino, y el General de Aviación Nicanor Díaz Estrada, en representación del General Gustavo Leigh.

En la ocasión expusieron los Ministros de Interior, Sergio Fernández, del Trabajo Vasco Costa y de Relaciones Exteriores Hernán Cubillos, en el mismo orden.

En la primera parte de la reunión, que se prolongó por una hora se permitió la presencia de representantes de los medios informativos.

LA COLUSION DC-PC
En esta ocasión el Ministro

Fernández se refirió en forma especial al proceso institucional y a la campaña de rumores, como ataque, dijo, al desarrollo económico sostenido y permanente.

Acusó directamente como elementos instigadores de esta campaña a individuos desplazados de la ex Democracia Cristiana "coludidos con marxistas" según dijo.

Aseguró que a través de esta

campaña, no sólo se busca causar alarma pública, sino alterar la tranquilidad interna del propio Gobierno.

Indicó que esos instigadores, sin embargo, "no han tenido éxito en la acción que ellos persiguen, por cuanto el Gobierno sigue con sus planes y metas conforme a lo trazado.

NO HALLAN ECO EN PROVINCIAS

El Ministro del Interior, igualmente, hizo presente que esta campaña de rumores no se advierte en provincias, donde la gente está realmente dedicada al trabajo. "El sentimiento de la población en regiones, dijo, es totalmente, distinto a este pequeño grupo de Santiago que se dedica a la acción politiquera".

Finalizó señalando, en otro orden de cosas, que la tranquilidad del país es absoluta y que no existe ningún hecho de gravedad como síntoma de importancia de alteración del orden público.

El Ministro del Trabajo, Vasco Costa, por su parte, dedicó toda su intervención primera a informar sobre los resultados de la última reunión de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), en lo que dice relación con Chile.

LA VERDAD SINDICAL Y LABORAL

En su informe reveló la venida a Chile en mayo pasado de un representante personal del Director General de la OIT, quien en forma absolutamente privada y sin publicaciones posteriores, se reunió con personeros del Gobierno, dirigentes sindicales y varios ex Ministros del Trabajo.

No vino, según aseguró Costa, ni como investigador ni como consejero. Lo trajo el deseo de conocer directamente la situación laboral y sindical del país, emitiendo un informe objetivo.

Agregó que, a su vez, el Comité Sindical examinó situación chilena, su evolución y entregó un informe que calificó como "equilibrado".

El informe emanado de las recomendaciones a la libertad sindical en Chile, según dijo, "también es ponderado" y toma parte de la "clara evolución suscitada".

Finalmente, hizo presente que en la última reunión de la OIT subieron a 39 votos de abstención. Su número es el que pesa en la suerte de las impugnaciones hechas a la delegación chilena. Estas 39 determinaron ahora el rechazo de las objeciones del grupo soviético y pro-soviético. En resumen, la conferencia fue "positiva", para el país y con innegables avances en relación a años anteriores.

Costa rubricó que se actuó con objetividad "lo que nos hace mirar con confianza moderada el futuro de los planteamientos chilenos".

"Confío en que el Viaje de Landau Disipará Prejuiciados Enfoques del Depto. de Estado Sobre Chile"

• Expresiones del Canciller Cubillos a su regreso de Washington

2

La primera parte de la reunión a alto nivel celebrada en el edificio Diego Portales, concluyó con la intervención del canciller Hernán Cubillos, quien había regresado solo horas antes de Estados Unidos.

Cubillos dedicó esta intervención a hablar sobre su participación en la Octava Asamblea General de la Organización de Estados Americanos (OEA).

Dijo que la reunión fue positiva para Chile, ya que le dio la oportunidad de establecer un contacto "directo, personal y privado" con varios cancilleres, con los cuales era necesario que conversáramos.

Puntualizó que se reunió en forma privada con los cancilleres de Brasil, Argentina, Paraguay, Uruguay, Perú, Colombia y Venezuela. "El único que eludió un diálogo directo con nosotros, dijo, fue el mexicano".

MULETILLAS DE PASILLO

Añadió que, sin embargo, dentro del temario de la OEA se siguen repitiendo slogans especialmente en cuanto al tema de los derechos humanos en Chile, "pero al nivel de comisiones, sin que lleguen al diálogo de cancilleres o de las reuniones plenarias".

"Nuestra táctica -agregó- en la reunión de la OEA, fue elevar el nivel general del debate y no dejar que Chile fuera arrastrado a una discusión pequeña con temas que ya están muy manoseados".

Resaltó el Canciller que hubo coincidencia y concordancia con todos los países "importantes de América Latina al sur de Colombia, en cuanto a una posición creciente de irritación con respecto a Estados Unidos, no sólo por la ingerencia y mala educación con que trata a América Latina, sino que también por prácticas comerciales proteccionistas y otra serie de medidas de orden de in-

tereses nacionales que están afectando las relaciones bilaterales entre la mayoría de los países y la administración actual de Estados Unidos".

LA OEA YA NO ES LA OEA

Yo diría, subrayó, en un resumen un poco crudo, que la OEA en este momento se ha convertido en una asociación de Estados que comprende a Estados Unidos, los estados caribeños, Venezuela y México y una clara separación con el resto de los países".

Por otro lado, reclamó, "también es muy clara la poca importancia que Estados Unidos da a la reunión de la OEA. En esta oportunidad estábamos reunidos 25 Ministros de Relaciones Exteriores de las Américas y la reunión no fue ni siquiera mencionada por el Washington Post y el New York Times, y sólo se mencionó cuando habló el Presidente Carter."

CARTER: UN ANALISIS ARTIFICIAL

Al referirse al discurso de Carter, el que dijo no figuraba en el programa, lo calificó como "un análisis bastante superficial de la situación general latinoamericana y un reflejo fiel de lo que han sido hasta ahora sus buenas intenciones en la conducción de la política internacional".

"Seguramente -añadió- llevado por el entusiasmo que ha tenido por la solución del problema del Canal de Panamá, lo relaciona todo esto un poco con el tema de Bolivia y por eso aparece Bolivia mencionada dentro del contexto del discurso".

Destacó de este discurso el hecho de que el Presidente Carter reconociera "como lo ha venido reiterando Chile", que el problema de Bolivia con Chile y Perú "es un problema difícil que sólo pueden resolver Chile, Bolivia y Perú".

Abordó luego el Canciller la llamada a consulta del Embajador de Estados Unidos en Chile, George W. Landau, "que se produce en medio de la asamblea, en realidad 24 horas antes de que le tocara intervenir al Canciller chileno".

Puntualizó que la llamada a consulta del Embajador, es una práctica habitual dentro de la diplomacia moderna, pero que desgraciadamente, este llamado fue acompañado por una declaración de prensa del Departamento de Estado que consideramos desafortunada y en cierto sentido inaceptable".

"La declaración es inaceptable, dijo, porque trata de dejar una sombra de duda sobre las autoridades chilenas y en franca cooperación al esclarecimiento del caso Letelier, y vuelve, en un agregado final, a entrar al tema de los derechos humanos, como queriendo indicar que aún hay problemas en ese sentido en Chile y que necesita ser revisado de nuevo".

Aclaró más adelante el Canciller, que los dos requerimientos, que en la declaración de prensa del Departamento de Estado aparecen como pendientes, son meros procedimientos procesales probatorios. "No se trata aquí, dijo, de la extradición del General Contreras o de ningún otro funcionario u oficial de las fuerzas armadas como lo ha insinuado la prensa".

"No estamos ante ningún requerimiento de esa gravedad o de esa implicancia. Se trata de gestiones judiciales probatorias que no merecían una reacción de parte del Gobierno de Estados Unidos fuera de proporción como el llamado a consulta del Embajador Landau".

"Tengo la confianza, finalizó el Canciller, que una vez que estas materias sean debidamente conocidas y no estén en el velo del misterio que hasta ahora han tenido, Estados Unidos comprenderá que en este caso actuó precipitadamente".



El Ministro de Relaciones Exteriores, Hernán Cubillos.

Banquero Norteamericano se Entrevistó con S.E.

Su confianza en la política económica del Gobierno, expresó al Jefe del Estado, General Augusto Pinochet, el presidente de Philadelphia National Bank de Estados Unidos, Frederick Holding, en entrevista sostenida ayer en el Edificio "Diego Portales".

El banquero norteamericano, que conoce nuestro país desde 1960, comparó este éxito con lo que Erhard hizo en Alemania, después de la guerra al dar amplia libertad al mercado libre, "haciendo que el país creciera como todos lo saben", dijo.

Afirmó que Chile tiene esa misma oportunidad y añadió que si lo logra será un ejemplo influyente en el mundo.

Los ejecutivos de este banco, que se encuentran en Santiago desde el miércoles último, están sosteniendo conversaciones con sus similares de Chile en el campo inversión de capitales.

Holding señaló que la impresión que le dejó el Presidente Pinochet es la de un hombre capaz y que tiene, también, confianza en que su experimento económico va a tener mucho éxito.

A la entrevista con el Primer Mandatario concurren además, Carlos Muñoz, representante regional para Argentina y Chile de ese banco, y Williams R. Claus, director de esta institución bancaria, el Fidelity Bank, que le acompaña en esta gira.

La Colusión de Rumores

Santiago es el centro de operación: en provincias no encuentran eco alguno

Dos Victorias Obtuvo Chile, Ahora en la OIT

Junto con derrotar la propuesta marxista para excluir a la delegación chilena a la Organización Internacional del Trabajo obtuvo otra mayoritaria ganancia, como fue el respaldo de más del 80 por ciento de los países latinoamericanos que asistieron a la reunión de Ginebra.

"Se ha roto el hielo que nos separaba de los dirigentes gremiales latinoamericanos", dijeron algunos de los delegados chilenos que regresaron ayer al país.

Guillermo Medina, presidente de la Zonal Minera El Teniente, y delegado laboral a la Asamblea General de la OIT, calificó el resultado de la conferencia como "el mejor obtenido por nuestro país en el año". El dirigente expresó en Putahuel que la impugnación a los poderes de la misión chilena presentada por el bloque marxista, tuvo, como siempre, un abierto propósito político, pero que la delegación tuvo argumentos para volcar a su favor una gran mayoría de los 1.700 delegados que, en representación de más de 130 países, acudieron a Ginebra.

Por su parte, Bernardino Castillo, presidente de la UN-TRACH y de la Confederación de Trabajadores del Cobre, vertió elogiosos conceptos sobre la actuación de su colega Medina: "Por coraje y firme determinación, él fue el gran triunfador en el OIT" aseveró el veterano gremialista cuprero. Castillo, también, acusó al presidente de la conferencia de tener una actitud antidemocrática "casi fascista", que no perjudicó ni a la representación, ni al Gobierno de Chile, sino a los trabajadores chilenos. "Creo que la OIT está manejada por auténticas 'vacas sagradas', añadió.

Castillo adelantó que los gremios le sugerirán al Gobierno la habilitación de un procedimiento de elección que no sólo fortalezca la representatividad de los delegados, sino que, además, invalide por la fuerza de los hechos, todo ataque amañado de tipo ideológico o político de los seguidores del bloque soviético.

Llegó Jiro Takada, el japonés de 25 años que viene a pelear con Martín Vargas el viernes 7 en el Estadio Chile. Delgado, aspecto frágil, manos grandes para su figura, asustadizo, humilde y en cara de boxeador. Treintauna victorias en 42 combates. Derrotas con Miguel Canto y Guty Espadas. No es el primero de Japón, pero tiene ganas de ser campeón del

- 1.- Frustró la maniobra marxista para excluir nuestra delegación de la Conferencia
- 2.- Obtuvo el respaldo de más del 80% de los países latinoamericanos asistentes

Parlamentarios Alemanes Visitaron "El Teniente"

Una visita a Rancagua y Puerto Montt realizaron ayer los parlamentarios alemanes que están desde el sábado 24 del presente en nuestro país, con el objeto de conocer la realidad nacional.

Los diputados del Partido Social Demócrata de Alemania, ala izquierda, Herta Daubler Gmelin, Hans Joachim Hoffmann y Ernest Waltemathe, recorrieron en la VI Región el mineral "El Teniente", departiendo con los trabajadores.

Por su parte el político Hoffmann en su patria está encargado de todo lo que sea minería, demostrando a su llegada a Chile un gran interés por conocer el pensamiento de los sindicalistas de ese rubro.

En Puerto Montt los visitantes se contactaron con la comunidad chileno-alemana que reside en ese territorio.

Hoy los políticos sostendrán una entrevista con el Ministro de Relaciones Exteriores, Hernán Cubillos.

Por Derechos Humanos

EE.UU. Pide que Investiguen a Cuba

Washington. Estados Unidos expresó ayer a la VIII Asamblea Interamericana que Cuba debe ser investigada por la Comisión Interamericana de los Derechos Humanos (CIDH).

En una declaración de tipo general, el delegado norteamericano, Irving Tragen, dijo que deseaba "reiterar la posición que adoptó mi país en la VII Asamblea el pasado año" todos los países de este hemisferio, incluso Cuba, caen dentro del ámbito de la CIDH.

En poder de la CIDH obran voluminosos expedientes con denuncias sobre la situación de los derechos humanos en ese país, particularmente concerniente a los presos políticos que, se afirma, suman unos 20.000. La CIDH ha solicitado permiso para verificar las denuncias, pero el Gobierno cubano no ha dado contestación a los petitorios. (UPI).

mundo. Conoce por referencias a Vargas, pero no le inquietan sus buenos antecedentes. Confía en la presión de sus combates y en su total aguante. Vestía terno café, camisa sin corbata y un bolso en la mano. Ni su entrenador Tetsuro Kawai, ni él hablaban castellano. Todo el "champerado" de conversación se llevó a cabo en inglés, gracias a la traductora M.E. Vargas.

Peleará con Martín

Llegó Japonés Jiro Takada



MINISTRO FERNÁNDEZ ACUSA.— El Ministro Sergio Fernández acusó directamente como elementos instigadores de la campaña de rumores a individuos desplazados de la ex Democracia Cristiana "coludidos con r...istas".

Scappini PRIMER EXPORTADOR DE TRAJES MASCULINOS A EUROPA...



Roberto Scappini y Lorenzo Cassano controlan el trabajo de la operaria a cargo de la máquina termo fusionadora. Esta tela o fusionada, reemplaza a los antiguos rellenos.



Lorenzo Cassano, huincha al cuello, vigila que el pegado de los botones en los vestones se haga de acuerdo a las exigencias de la moda. Las operarias chilenas aprenden rápidamente e interpretan cabalmente lo que el afamado modisto requiere para Monte Roma a través de Scappini.

Un volumen importante de trajes y chaquetas confeccionados por la firma chilena Scappini comenzó a ser exportado a los Estados Unidos. El primer embarque de 200 trajes partió el martes 20 recién pasado, y la exportación programada alcanza a 3.000 trajes, como muestra.

Con razón Scappini está orgulloso de haber penetrado en el mercado neoyorquino, ya que las normas mínimas de calidad exigidas son muy superiores a las de otros países, en materia de corte, modelos modernos, terminaciones y planchado.

El próximo envío será de 500 trajes, con tres prendas cada uno: vestón, chaleco y pantalón. Así, en el mes de julio el total de trajes exportados a Nueva York alcanzará a 1.800, y posteriormente a los tres mil del convenio.

La firma importadora es Monte Roma, una de las más prestigiadas en su especialidad, por lo tanto es importante considerar lo que será la moda en EE. UU. este año para trajes de media estación. Los colores predilectos de los varones, de las más diversas nacionalidades, como es el consumidor neoyorquino y europeo, son el gris, el gris con una raya blanca muy fina, y el gris marengo también rayado fino en blanco.

El mercado recién abierto por Scappini puede llegar a los 12 mil trajes próximamente, y si se renegocia la venta, a un total de 40 mil ternos.

CALIDAD

Lo que permitió a Scappini competir mano a mano con la confección italiana, francesa y, por supuesto, norteamericana, fue la moderna maquinaria y alto grado de calificación de la mano de obra chilena. Se combina perfectamente la alta tecnología de la maquinaria con la artesanía nacional.

La tela la fabrica Paños Continental según instrucciones de calidad y colores que

vienen desde Estados Unidos. Por el momento, estación de primavera—se usa la tela de lana 100%. Pronto se enviarán trajes de polyester, en cuya fabricación se utilizarán las mejores telas que fabrique Continental y cuyo visto bueno dio Monte Roma. El forro de seda de los vestones y chalecos es de marca Strobel.

El estilo es europeo, ya que Monte Roma vende a países como Italia, Francia, Inglaterra y Estados Unidos, pues es una de las 3 distribuidoras de vestuario más grande del mundo. Sus ventas anuales superan los 50 millones de dólares.

Monte Roma puso sus ojos en Chile y en Scappini, en la Feria del Vestuario, que se efectuó en 1974/1975 en Colonia, Alemania, pese a que no hizo negocio entonces. El contacto se tomó con posterioridad y se concretó ahora.

Monte Roma adquiere trajes en países como Checoslovaquia, Rumania, Hungría, Taiwán, Corea, Filipinas y Polonia en confecciones especialmente hechas para ellos. Ahora entró al mercado chileno con Scappini, industria que ha contratado 90 operarios altamente especializados, entre enero y junio, para responder al compromiso adquirido.

Las tallas son hechas conforme a patrones especiales llegados desde Estados Unidos. Supervigila la calidad de la confección y terminación de los trajes Lorenzo Cassano, italiano residente en Estados Unidos quien es Gerente Técnico y Asesor Oficial de Monte Roma quien se encuentra en nuestro país desde hace seis meses.

Los trajes Scappini no llevan su marca, por acuerdo con Monte Roma. Sólo está adherida la etiqueta que dice: "Made in Chile". ¿Razones? Que cada comprador coloque el nombre de su tienda, pero destacando el país de fabricación.

VENTAS NACIONALES

Contrariamente a lo que se pudiera pensar, las ventas

nacionales de Scappini han subido un 30% con relación a 1977. Esto ha obligado a los ejecutivos de la industria—Juan Scappini García, Gerente General, y Roberto Scappini Polanco, Gerente Comercial— a efectuar ampliaciones que hagan posible cumplir cabalmente con los compromisos adquiridos y abastecer debidamente el mercado nacional, para lo cual se ha invertido en modernas máquinas que antes no se conocían en la industria de la confección, como es el caso de máquinas que adhieren un fusionado en los vestones, en sólo 15 segundos y a presiones de hasta 500 libras. También tuvieron que comprar máquinas especiales para planchar los hombros (izquierdo y derecho, distintas), para el planchado del cuello, etc.

ARTESANIA

Por la compra de las máquinas parece un contrasentido que se haya contratado personal para que haga cierto trabajo manual, pero fue exigido por Monte Roma pues conoce la calidad de la mano de obra del trabajador chileno.

Los principales trabajos de artesanía consisten en el pegado de botones a mano (antes se hacía a máquina), puntado de las solapas, costura del forro de vestones y chalecos. En estos trabajos está presente indicando pautas, corrigiendo defectos y supervigilando el trabajo. Lorenzo Cassano, quien exige, entre otras cosas, que los botones (cuatro en cada manga) vayan pegados juntos entre sí, pero a los milímetros establecidos por la moda, de distancia de la costura de la manga y del puño. Para ello, en su cuello está anudada permanentemente una huincha de medir.

De esta forma Scappini, Industria de Vestuario, se ha transformado en la más importante del país y en la principal exportadora de trajes de alta calidad que son enviados al exigente mercado europeo. O. A.

Discúptalo con El Cronista

Señora Directora:



SE PASO EL PARTE CORRESPONDIENTE al taxista mal corazón que no se conolió de una pasajera enferma.

Sancionado Taxista

En su edición del día 3 del corriente un matutino de esta capital publicó una información titulada "Taxista se negó a llevar a una enferma al médico".

Al respecto, este Ministerio acogió favorablemente la denuncia que allí se formula y puedo informar lo siguiente: Se procedió a citar al chofer del taxi patente BC-369, Omar Maureira Retamal, cursándole una denuncia al

Juzgado de Policía Local de Pudahuel con parte N° 323 "por negarse a transportar pasajeros y maltrato de palabra", quedando citado a la audiencia del día miércoles 21 del presente a las 9 horas.

ALFREDO VILLARROEL
ESTRADA

Jefe de RR.PP.
Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones.

Préstamos en la Caja de EE. PP. y PP.

Deseo estampar mi reclamo relacionado con los préstamos artículo 46, que después de 5 años acordó otorgar la Caja de Empleados Públicos y Periodistas.

Muy pocas personas tuvieron noticias de esta determinación, y los que presentamos solicitudes para lograrlos, llevamos dos meses de espera sin tener el pago respectivo.

Lo que ocurre en esta Caja contrasta con el sistema de otros organismos previsionales, que conceden préstamos por lo menos una vez al año, demorándose a lo más 15 días en la tramitación correspondiente.

Los préstamos para compra de propiedades o para atención médica o dental se conceden por cantidades tan bajas que no alcanzan ni para cubrir las más pequeñas necesidades. En cambio, los intereses son altísimos.

Corresponde agregar que la atención que los empleados se dignan conceder a los imponentes está lejos de la que éstos se merecen, ya que son los que financian la Caja y los sueldos de los funcionarios.

M.C.T.
C.I. N° 1.011.348
Santiago

La Oficina de Relaciones Públicas de la Caja informó a "El Cronista" que los préstamos "46" desde 1974 se han venido concediendo normal y habitualmente.

Estos préstamos se publicitan sólo discretamente, pues como los imponentes son muchos los fondos disponibles se agotarían en 24 horas, en caso que se les hiciera propaganda.

La demora en tramitarse estos préstamos no es de responsabilidad de la Caja, sino de ECOM, que es quien procesa los datos de los solicitantes.



AQUI SE PRESTA plata... pero no le cuentan a nadie.

Propaganda Callejera

Hace un año la Municipalidad de Las Condes anunció la implantación de un programa para encarar el problema de la proliferación de la propaganda callejera en esa comuna.

Entre otras cosas, se dispuso que los letreros no podían sobrepasar del eje de las veredas. Además, en lo inmediato, ordenó retirar un reloj monstruoso instalado en Costanera frente al Estadio de la Universidad Católica.

Sin embargo, hasta la fecha la floresta de acrílico sigue intocada y el reloj sigue en su sitio en gloria y majestad. Y lo que es peor,

se autorizó la instalación de otro reloj afrentoso, color azul eléctrico, frente al Hotel Sheraton, a 50 metros exactos de otro reloj tamaño tolerable que allí funciona.

Todo lo anterior se debe a que la Municipalidad percibe ingresos de la propaganda callejera. Mientras ella, en simbiosis con los fabricantes de letreros acrílicos, se financia afeando nuestras calles, veremos proliferar relojes y letreros feos e imposibles de limpiar, que ofrecen laxantes, desodorantes y otras delicias.

FIDIAS MORRISON

Más Vale Prevenir que Remediar

Por intermedio de las páginas de "El Cronista" deseo protestar enérgicamente en contra del sistema utilizado por los taxibuses para transportar pasajeros, pues al estar "autorizados" a llevar usuarios de pie, exageran esa franquicia atiborrando los pequeños vehículos de sufridos peatones.

Viajar en taxibús es tan lento como ir en micro, con la diferencia que se va más apretujado, incómodo y comprimido, luego de haber pagado una tarifa superior.

Es fácil imaginarse lo que ocurriría si un taxibús repleto de pasajeros se volcara o incendiara, tanto más cuanto que van con las puertas cerradas, las cuales se abren hacia adentro.

Es inconcebible que las autoridades esperen que se produzca una tragedia para remediar la situación que dejó planteada.

PORFIRIO CAJARDO
GOMEZ
Peatón santiaguino



ALGUNAS LIEBRES se creen elefantes, y cargan más pasajeros de los que buenamente pueden conducir.

Erogaciones Escolares "Voluntarias"

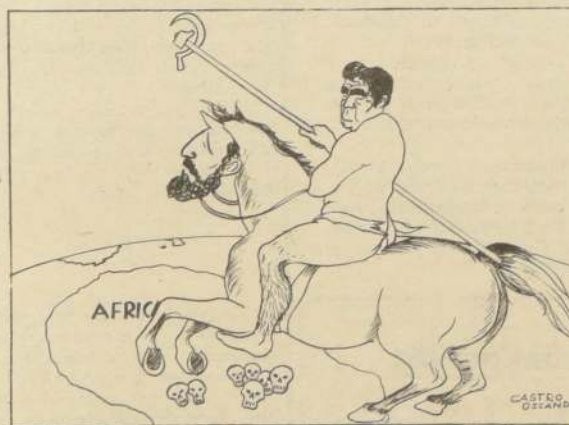
Se ha generalizado en los establecimientos de enseñanza fiscal la costumbre de solicitar y hasta de obligar a los alumnos a contribuir con cuotas que se destinan a la adquisición o reposición de elementos docentes.

Como en esos colegios la mayor parte de los niños son de familias de muy escasos recursos, o que en el hecho a duras penas pueden costear los gastos de su educación, se les crea a los padres y apoderados una obligación que, de no ser cumplida, puede provocar en sus pupilos una sensación de inferioridad frente a sus compañeros.

Es conocida la costumbre de pedir contribuciones voluntarias dentro del alumnado para celebrar acontecimientos que interesan a los colegios o a la patria, y a propósito, nos atrevemos a representar que en beneficio de la justificada atracción que despiertan esos acontecimientos debería establecerse alguna norma para el manejo de los fondos recibidos y gastados.

Por último, según creemos, existen en el Ministerio de Educación algunas disposiciones pertinentes sobre el particular.

C.I. N° 246.966 de Stgo.



EL LECTOR CASTRO OSSANDON en lugar de escribir a la sección "Discúptalo con El Cronista" ha preferido el dibujo para graficar la situación creada por el marxismo en el continente africano. La leyenda que puso al pie de su colaboración dice: "Donde mi chacal pisa no crece más la vida. Atila Siglo XX".

Control de la Fiebre Aftosa

En la edición del 16 de junio del diario que Ud. preside se publica una carta del Sr. Carnet N° 19.620 de Peñaflor, en la cual se alude a la acción del Servicio que por sus inexactitudes y falta de conocimiento del tema debo entrar a analizar.

1°.- El Sr. Carnet 19.620 de Peñaflor, cuya profesión y competencia en la materia desconozco, denuncia "graves consecuencias para el país si no se corrigen ciertas prácticas malas" que podrían llevarnos, según él, a la aparición de algún foco de aftosa. Lamento que el Sr. Carnet 19.620 de Peñaflor haga denuncias públicas y cree alarma sin previamente tener los conocimientos o haberse informado en nuestra División de Protección Pecuaria de la marcha y proyección futura del Proyecto de Control y Erradicación de la Fiebre Aftosa.

2°.- Es efectivo que en gran parte la responsabilidad del proyecto lo tiene el Servicio Agrícola y Ganadero, pero omite, así como en los éxitos también han sido partícipes y reconocidas públicamente, a dos sectores: agricultores y ciudadanía en general.

Si la aparición de un foco de aftosa fuese un fracaso del proyecto, como lo considera el Sr. Carnet 19.620 de Peñaflor, opinión que el Servicio no comparte, sería también responsabilidad de los sectores mencionados, pues el país en este momento se encuentra libre de virus, hecho que se demuestra justamente por la no presencia de la enfermedad en el porcentaje de la masa ganadera no cubierto por la vacunación. Si esto sucediera, significa que por algún medio se ha introducido virus al país (alimentos no tratados, ganado en pie etc y ante esto también son responsables las personas que hacen caso omiso a las reglamentaciones puestas por el SAG y la falta de cooperación en forma muy especial de la "vigilancia" que debe recibir el Servicio por parte de los agricultores, especialmente aquellos ubicados próximos a zonas limítrofes.

Para el Servicio no sería un fracaso el hecho que apareciera un foco de aftosa incluso en las regiones declaradas libres como la X; eventualmente, lo consideraríamos "normal".

Lo importante en esto es saber que el SAG tiene previsto una estructura y las medidas a tomar para sofocar (si somos honestos, dentro de las posibilidades) la aparición de cualquier foco. Prueba de ello, los focos aparecidos durante 1977, en las Termas del Flaco y Los Queñes, fueron rápidamente controlados.

3°.- El hecho que algunos predios queden sin vacuna o parte de la masa que en ellos existe, se debe principalmente a factores incontrolables por el Servicio (presentación parcial de la masa, carencia de recursos para cancelar el servicio, resistencia de algunos agricultores, etc.); lo importante es saber que uno de los pilares del éxito de las vacunaciones fue el enfoque del problema, no a nivel predial sino creando en un sector la más alta inmunidad posible y a un mismo tiempo.

Las coberturas de vacunaciones a la fecha han sido normales y para el caso de la zona del autor motivo de este análisis, en la última etapa fue de 92,4%. El porcentaje NO cubierto por la vacunación, de acuerdo a las estadísticas del Servicio, ha ido paulatinamente subiendo como consecuencia en parte a la resistencia de algunos agricultores de seguir vacunando dado la inexistencia de la enfermedad desde 4-6 años atrás. Todo esto, obligadamente ha llevado al Servicio al cambio de estrategia. Se ha ido paulatinamente declarando libre de aftosa a ciertas regiones, dejar de vacunar y orientar al proyecto a una mayor "educación sanitaria" hacia la población y a una mayor "vigilancia epidemiológica".

4°.- Con respecto al cobro y pago de las vacunaciones, garantías de pago a los vacunadores de firmas particulares, etc. corresponden a "paternalismos estatales" que han sido claramente definidos y orientados por el Supremo Gobierno.

5°.- En cumplimiento de las políticas dictadas por el Supremo Gobierno, el SAG está delegando en el sector privado una serie de funciones. Entre ellas la acción de vacunar, sin perder el control y supervisión del proyecto. Se ha entregado a firmas debidamente calificadas la responsabilidad de vacunar ciertos sectores. Tanto estos como los funcionarios del SAG, en los sectores que aún vacuna, tienen prohibición absoluta de entregar vacunas a los interesados. Este hecho debe ser denunciado y si el Sr. Carnet 19.620 de Peñaflor lo constan, es justamente la parte de responsabilidad que él tiene ante el "eventual fracaso", como opina, del proyecto aftosa.

6°.- El Servicio Agrícola y Ganadero no fabrica vacuna. Esta tampoco es hecha en Chile por otra firma. La vacuna antiaftosa es importada desde países (Uruguay-Paraguay) cuyos laboratorios puedan garantizar "calidad de la vacuna". La calidad de vacuna es controlada por nuestros laboratorios y es el pilar principal en el éxito obtenido en la campaña.

7°.- Es plausible la inquietud del Sr. Carnet 19.620 de Peñaflor. Quiere decir que los chilenos estamos tomando conciencia del problema y a medida que ello ocurra, colaboraremos todos a mantener la posición "expectable" que tiene Chile ante el mundo por el éxito obtenido, gracias al esfuerzo del Estado y de los agricultores. Exito que fue motivo de un voto de aplauso y reconocimiento para Chile en la última reunión del RICAZ realizada en Washington.

8°.- Espero que tanto los lectores de "El Cronista" como el propio Sr. Carnet 19.620 de Peñaflor, comprendan ahora cuál es la orientación y la estrategia del proyecto Control y Erradicación de la Fiebre Aftosa en Chile.

ALEJANDRO SCHMIDT DUSSAILLANT
Ingeniero Agrónomo
Gerente General
Servicio Agrícola y Ganadero.

Deber de Conciencia, Cultura y Respeto

Tanto el Presidente de la República como el Ministro del Interior han hecho directas referencias a la campaña de rumores que, en estos días, se ha estado haciendo sentir con inusitada intensidad en nuestro medio.

Es evidente, como lo han indicado estas autoridades, que los medios de comunicación masiva y la ciudadanía toda deben contribuir positivamente a contrarrestar la circulación de las pseudo noticias, malintencionadas, que apuntan a causar inquietud en la población, particularmente a través del recurso de producir la impresión de que hay debilidad e incertidumbre en el seno del Gobierno Militar, y que —peor aún— también se orientan a provocar alarma ante la supuesta inminencia de un conflicto armado con uno de nuestros países vecinos en el Cono Sur.

Contrarrestar rumores de esta índole es un deber patriótico. A quien, por sus propias razones, no lo quiera entender así, aún cabe hacerle recordar que el no propagar rumores y, más todavía, el desvirtuarlos, es deber de conciencia en todo individuo decente y civilizado. Los chilenos nos enorgullecemos de ser un pueblo culto, y este es un orgullo que en gran medida se justifica. Puesto que es así, haremos bien en tener presente, entonces, que hasta el mínimo de cultura conlleva un mínimo de sentido de respeto. Respeto a nuestras instituciones, a nuestros gobernantes, a nuestras tradiciones y a nosotros mismos.

No hacer el juego a los profesionales del rumor, es un acto positivo de rechazo a una técnica de guerra política aguda, pero francamente deleznable porque apela a los sentimientos chatos de autogratificación que una sociedad debe combatir. Y combatir el efecto psicológicamente cancerígeno del rumor es saber respetarse y saber respetar a Chile.

Comisión Legislativa II Escuchó al Profesorado

La Comisión Legislativa Segunda, presidida por el General Figueroa, en ausencia del General Leigh, escuchó al Colegio de Profesores en relación al proyecto de ley que establece una carrera docente para el Magisterio.

La Presidenta del Colegio Nacional de Profesores, Silvia Peña Morales; la Secretaria General, Esther Precht Baños, y el Consejero Nelson Venegas Morales, manifestaron ante la Comisión Legislativa Segunda estar totalmente de acuerdo con todos los puntos que el proyecto de ley plantea. Silvia Peña señaló que el Colegio que representa ha participado en el proyecto desde sus inicios, y que todas las sugerencias que han formulado al respecto han sido incorporadas al texto definitivo. "Estamos conscientes que somos más de 100.000 los beneficiados, y que no podemos quedar mejor económicamente de lo que la ley señala", dijo.

También manifestó estar de acuerdo con incorporar en un solo establecimiento y edificio

a distintos liceos, bajo el mando de un Rector debidamente auxiliado por Vice Rectores e Inspectores Generales. "En la actualidad se produce irresponsabilidad y daño físico al establecimiento, lo que repercute en los educandos. La solución me parece muy buena", señaló Silvia Peña. En cuanto a la jornada de trabajo de los docentes, superiores de 44 horas, dijo: "La realidad, es que en general el personal superior, cumple un horario de 50 o hasta 60 horas".

La representante del Colegio de Profesores anunció además que se está efectuando un estudio para fijar los aranceles que deben cobrar los docentes por sus servicios. De esta manera se evitará el abuso a los profesores por parte de los colegios particulares subvencionados por el Estado.

La Comisión Legislativa Segunda analizó además un proyecto de ley que establece normas sobre recuperación y actualización de cuentas y registros individuales de im-

Religión en la URSS

Sólo el Ateísmo Puede Educar a la Juventud

Y por no aceptarlo, se persigue al Padre Dudko

3ª — y última parte

La verdad es que fui liberado por resolución de la comisión del Presidium del Soviet Supremo de la URSS (que visitaba especialmente los campos para revisar los procesos), con la anulación de la sentencia y la restitución de todos los derechos, de todo lo cual tengo los documentos respectivos. Los calumniadores dicen que soy un hijo de kulak (campesino rico), aunque ni siquiera en esos tiempos de ilegalidad nos consideraban kulaks, porque en verdad soy hijo de un campesino pobre.

¿Con qué fines se hace todo esto? Pienso que el único objetivo es difamarme, minar la confianza que la juventud tiene en mí y, quizás, algo peor...

Tenía la intención de quedarme callado, diciendo: perdónalos, Señor, no saben lo que hacen, recordando el mandamiento del Nuevo Testamento: seréis bienaventurados cuando os persigan y en todas formas hablen mal de vosotros. Pero mis hijos espirituales me dijeron: por nuestra causa debes hablar. Y así lo hago, cumpliendo el deseo de mis hijos espirituales y mis simpatizantes.

Como base, tomo el material de "Literaturnaya Gazeta". Es cierto que aquí no me acusan de sionismo, como lo hicieron en el libro "Sabotaje sin dinamita", pero fundamentalmente las acusaciones son las mismas. Así, comenzaré ordenadamente.

...Dimitry Dudko tomó sobre sí el peso de la educación de la juventud. Y todavía lo llaman "padre Dimitry".

La "educación de la juventud" y "padre Dimitry" lo ponen entre comillas. Al parecer, ellos consideran que sólo el ateísmo puede educar a la juventud; no encuentran que yo sea capaz de hacerlo, tanto más cuanto que yo les diga que ellos sólo pueden pervertir a la juventud. Al no llamarme padre Dimitry, como se acostumbra en la iglesia ortodoxa, quieren señalar, al parecer, que de ellos depende quién puede ser padre-educador. ¿No estarán revelando con esto su secreto de que también depende de ellos quién ha de ser sacerdote de la iglesia ortodoxa? Pero yo me desprendí de su autoridad, ¿por eso no soy padre ni sacerdote?

Ciertamente hace unos veinte años Dudko fue ordenado sacerdote y comenzó a predicar en las iglesias de Moscú. Pronto su nombre comenzó a figurar en las transmisiones de "Radio Libertad" y otras radioestaciones occidentales...

Aquí todo es inexacto y falso. No hace 20 años, sino 17. No en las iglesias, sino en una pequeña iglesia, que ni siquiera pertenecía totalmente a los ortodoxos. No después de la ordenación, sino después que me echaron del templo de la Transfiguración, luego de 14 años de haber sido ordenado sacerdote.

Estas pueden parecer bagatelas, pero los mezuquinos, los "roñosos" —como dicen los presos— constituyen todo a base de bagatelas. No están en condiciones ni siquiera de calumniar en grande.

No es difícil de comprender: si el nombre de este sacerdote se pronuncia tan frecuentemente en Occidente significa que es víctima de persecuciones. Persecuciones por parte del "gobierno ateo". En verdad, se complica la situación de los que alaban la "fidelidad" del padre Dimitry al cristianismo (la palabra "fidelidad" aparece entre comillas). Resulta que sólo los ateos pueden decidir quién es fiel al cristianismo! Hasta estos extremos se llega cuando todo se hace impunemente: miente, miente sin medida como se ve por el hecho de que es "perseguido" por la misma Iglesia ortodoxa... Las instancias eclesiásticas señalaron más de una vez que, aparte de los servicios religiosos, él realiza también obras inútiles, que no son decorosas para un sacerdote.

Si. No es difícil comprender que bastante antes del "pronunciamiento de mi nombre en Occidente" ya había sido perseguido. Me persiguen desde el primer día de mi actitud consciente ante el cristianismo. Luego de ser liberado de la prisión, cuando comencé a estudiar nuevamente en la Academia de Teología, me citaban a interrogatorios, aunque en calidad de testigo, amenazándome con tomarme preso nuevamente. Cuando fui ordenado sacerdote, más de una vez allanaron ilegalmente mi casa. Me citaban a la fiscalía y me amenazaban con quitarme el registro de residencia y encarcelarme. Para resumir: no pasa un día sin que sea perseguido bajo cualquier pretexto. Lamentablemente, en el último tiempo también algunos sacerdotes los ayudan en esto... Sin embargo, no está en mi conocimiento que me hayan señalado obras inútiles o indecorosas para un sacerdote. No he cometido infracciones canónicas ni disciplinarias, tampoco tengo conflictos personales con la dirección eclesiástica. Tales conflictos son obra de los ateos.

Hablaré sobre uno de ellos. El metropolitano Serafim me prohibió celebrar "por infringir la disciplina eclesiástica". Me lo prohibió cuando yo todavía no había servido ni una sola vez en su jurisdicción. ¿Puede hacerse esto? Por lo demás, lo reconoció él mismo: no tengo derecho... La prohibición regía mientras no me arrepintiera... "Infracción a la disciplina eclesiástica —pensé—. Aunque no cometí infracción alguna, me arrepentiré". Y también pensé: "si se analiza más profundamente, ¿quién de nosotros es digno de servir en el altar de Dios? Y me arrepentí sinceramente.

Parecía que ya todo estaba terminado y que sería rehabilitado para celebrar, pero ¡qué esperanza! Al día siguiente, el metropolitano todo confundido y asustado me dice:

—Usted debe arrepentirse de haber calumniado a la Iglesia y al Gobierno...

—Eminencia —le dije—, esto continuará interminablemente: usted me sancionará y yo tendré que arrepentirme. Usted me impuso una prohibición por faltar a la disciplina eclesiástica y yo me arrepentí, con eso basta. Usted debe saber lo que significa arrepentirse de haber calumniado a la Iglesia y al Gobierno: significa que debo ser juzgado por las leyes eclesiásticas y por las leyes civiles, y eso no corresponde a la verdad.

El pobre anciano, enfermo, con ahogos, me miraba sin comprender y sin saber qué pensar. Luego, sin querer, dijo: "no sé qué hacer con usted"; y, finalmente, con un quejido: "Es hora que descanse, pero ¿cómo, con esta carga?".

Los chekistas-ateos cuelgan sobre nuestra jerarquía el peso de sus crímenes. Como no pudieron acusarme a través de la jerarquía, lo hacen ahora por medio del periódico:

"El padre Dimitry no predica tanto los diez mandamientos como los infringe, como lo hace también con las leyes de nuestro país".

¡Oh, cómo quisieran acusarme de calumniar a la Iglesia y al Estado! Con este fin me azuzan contra el Gobierno. En ninguna parte he dicho que hay que luchar contra el Gobierno; todo lo contrario: subrayo que toda autoridad viene de Dios, como está escrito en los Evangelios.

"Dudko tenía la costumbre de bautizar en su propia casa, considerando al parecer que el templo no era lugar suficientemente adecuado para ello".

No era por esta razón que bautizaba en mi casa, sino porque vosotros impusisteis en la Iglesia un registro ilegal de bautizos. Luego, conociendo por este registro a los bautizados, los expulsaban de los institutos de enseñanza y del trabajo. Por esta razón asumo el riesgo, sabiendo por los Evangelios que el pastor debe exponer la vida por sus ovejas.

"Solamente este servidor de Dios sabe dónde han ido a parar las ofrendas..."

Los ateos, materialistas como son, todo lo reducen a intereses mercantiles. Si bautizas, quiere decir que hay ganancias; se trabaja con la juventud, entonces hay un "cebo". Ellos no pueden creer que se haga así, desinteresadamente. Por esto mismo no tienen fe los ateos, porque no creen en la abnegación, en la sinceridad de los sentimientos.

No hubiera valido la pena hablar de los versos que citaron en el periódico si en ello, como me dijo alguien, no se ocultara la "sutileza" de una calumnia. Citaron versos míos de hace 35 años, sin indicar la fecha en que fueron escritos. Estos versos son mis primeros balbuceos sobre el amor. Al publicarlos, seguramente han querido decir: ¡vean, está viejo, pero escribe versitos de amor!

Mis poesías nunca han sido publicadas en un diario fascista y ni siquiera se han aventurado a citarlás. Y aunque los calumniadores lo pueden todo, aquí algo los contuvo. Mi colaboración activa en un diario fascista es fruto de su mentira poco inteligente; podrían haber inventado algo más serio: por ejemplo, que fusilaba a la gente, que participaba en homicidios...

Escribo poesías para distraerme, pero mi actividad principal es el sacerdocio. Soy sacerdote y desde esta perspectiva lo considero todo. Los ateos me acusan de fascismo, de monarquismo, de sionismo, pero yo no pertenezco a ningún partido político. Debido a que soy sacerdote, a los hombres que pertenecen a partidos políticos debo considerarlos como imagen y semejanza de Dios. Por eso me inclino ante el martirio del Zar ruso (fusilado junto con los niños y la servidumbre, ¡qué crueldad inaudita!). Por eso no puedo dejar de estremecerme ante el despiadado exterminio de la nobleza rusa. Por eso respondo a los sufrimientos de los hombres de todas las clases y nacionalidades. ¿Será por eso que los ateos me acusan de fascista, monarquista, sionista?

Los ateos arrastraron al pueblo hasta el embrutecimiento moral, arrancándole todo lo sagrado. Por eso ahora tenemos alcoholismo, depravaciones y otros vicios, que han tomado proporciones catastróficas.

Mi corazón ha quedado herido con los sufrimientos del pueblo y por eso me olvidé de mi propio bienestar, del bienestar de mi familia y resolví, pase lo que pasare, hacer aunque fuera un pequenísimo aporte al tesoro de la salvación de la humanidad. Con este óbolo me presentaré ante Dios: ¡he aquí, Señor, todo lo que pude hacer! Y, mientras tanto, que ellos sigan encarcelando, que sigan organizando accidentes, que sigan fusilando: sabré para qué sufrir. ¡Ayúdame, Señor!

Esto es, aproximadamente, todo lo que quería decir.

Sacerdote Dimitry Dudko

Abril de 1977.



LE TEMBLO LA MANO.- "Cuando firmaba el libro de actas, las manos de la Princesa Carolina temblaron ligeramente", dijo Louis Roman, presidente del Consejo de Estado de Mónaco, que ofició el matrimonio civil.

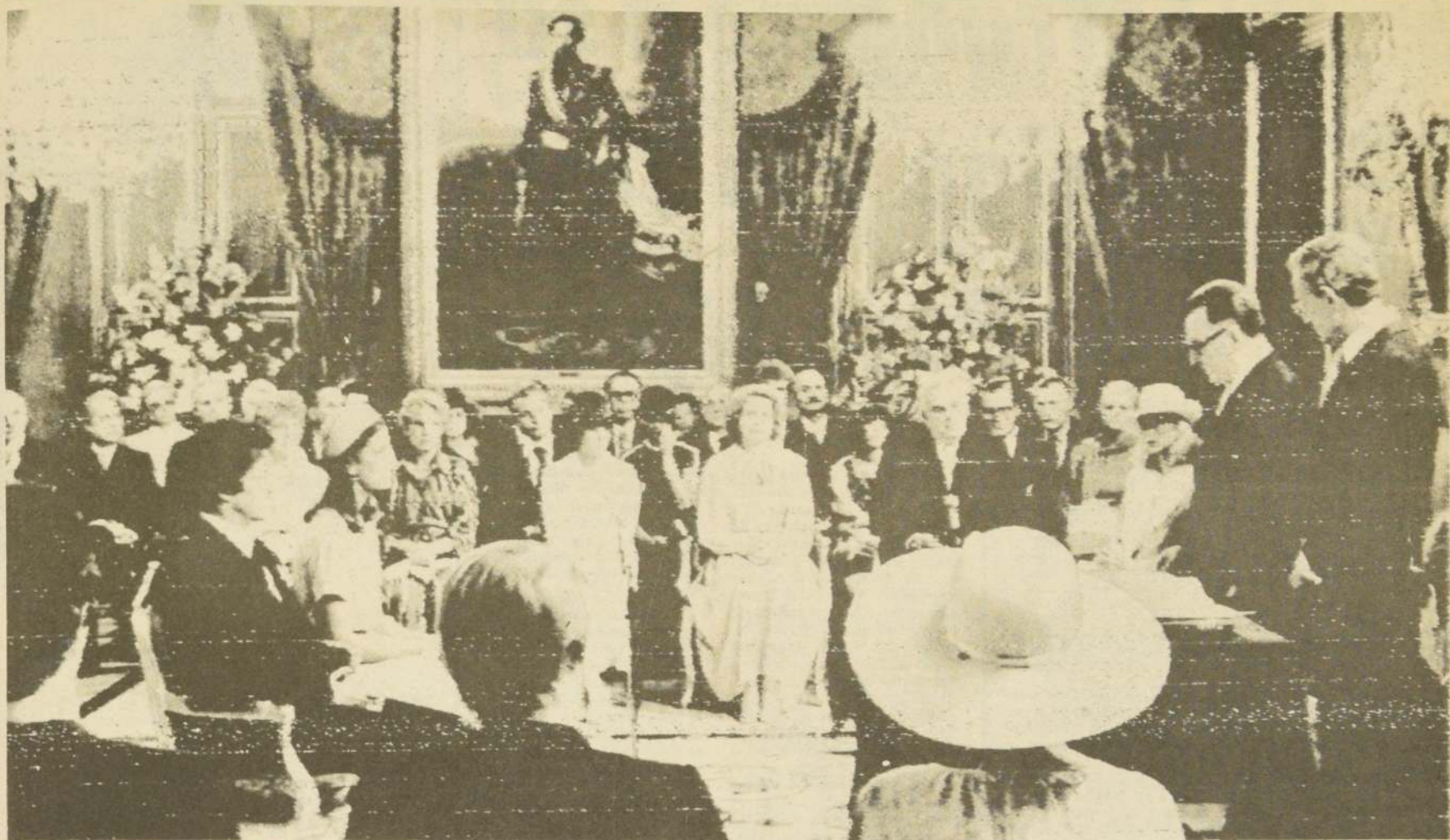
CAROLINA

HOY ES SIMPLEMENTE LA ÑO

La señora Junot bebió champaña, comió torta de zapallitos italianos y pizza, en los jardines de palacio, y luego discretamente se escurrió de entre el gentío para refugiarse en la elegancia del Hotel de París, el más lujoso de Montecarlo, donde tampoco pudo estar sola con su marido. En el hotel, la esperaban 50 personas, amistades de sus padres y de su suegro, que ofrecía un banquete.

A la señora Junot no le hacen mucha gracia tantos festejos y tanto bullicio, pero como ella es el objeto de tales atenciones, no puede marginarse ni aislarse, como quisiera, en más íntima plática con Junot, su marido. Junot no demuestra tanta impaciencia. Tiene 17 años más que su mujer y la vehemencia, se sabe, es privativa de la juventud.

La señora Junot tiene 21 años y hasta anteaer tenía otro nombre: Carolina Grimaldi, Princesa de Mónaco. Pero ayer se casó en la capilla del palacio real con Philippe Junot, un francés de 38 años, y anteaer lo había hecho en ceremonia civil, en el salón del trono monegasco, que es de oro y mármol. Desde entonces pasó a ser la señora Junot, cuyo primer acto de casada fue comer torta de zapallitos



• Los pasteleros del Hotel de Paris esculpieron un bizcocho de boda de múltiples niveles, de 1,80 metro de altura, que los novios cortaron tras la boda religiosa, ayer en la mañana.

EN EL SALON DE ORO Y MARMOL.— Vista general de la boda civil de la Princesa de Mónaco. Estuvieron presentes los padres de los contrayentes y 33 miembros de ambas familias. En este mismo salón del trono, 22 años atrás, el Príncipe Rainiero III, se casó con la estrella cinematográfica norteamericana, Grace Kelly.

CAROLINA de Princesa a Plebeya

ENTE LA SEÑORA JUNOT Y COME ZAPALLITOS ITALIANOS Y PIZZA

italianos en el jardín para que pudieran verla 4.500 de los 27.000 súbditos del principado que fueron invitados a beber una copa de champaña.

UN CARACTER

La señora Junot — Carolina para sus amigos de antes — recuerda físicamente a sus padres y temperamentalmente a su tía materna Charlotte, enamorada en su momento de un campeón de tenis.

Una amiga de la infancia cuenta que la señora Junot no tolera las negativas, sobre todo si provienen de un hombre. Me respeto a mí misma e insisto en que los demás me demuestren el mismo respeto — dice la señora Junot, según su amiga de infancia — Tengo definidos objetivos en mi vida y me esforzaré por lograrlos. Mi sentido de independencia arranca de mi niñez, es un don que mis padres me han otorgado.

Camina con la cabeza erguida y el paso seguro e insinuante de quien ha practicado ballet durante muchas horas. Pero tal vez sea más un producto de su tenacidad interior que de su aspecto físico.

De su tía Charlotte heredó ese hacer con la vida lo que

ella cree conveniente. Entre los súbditos monegascos hay una verdadera adoración hacia Charlotte. Hace años se enamoró perdidamente de un deportista y en cierto momento se postuló como pretendiente del trono. La ley es, en este sentido, inflexible. Sólo permite herederos varones, pero ella, empecinada, apeló aunque de entrada sabía que el fallo le sería adverso.

LA MOTONETA

Cuando se habla de la señora Junot no basta con mencionar su título principesco. También se debe recordar sus curiosas reacciones. Escuchemos a otra amiga de adolescencia:

"Cuando tenía 14 años quiso una motoneta, como todas nosotras. Sus padres no se la compraron. La rabietta le duró días y durante meses se negó a subir al fabuloso coche que estaba destinado a ella y a sus hermanos".

En una oportunidad, cuando todavía era Carolina, la señora Junot dijo que estaba aburrida de "ser una vidriera", con lo que significaba su anhelo de tener un poco de privacidad; la misma privacidad que echa tanto de menos en estos instantes de jol-

gorio público que ella preferiría íntimo.

Porque desde que nació ha estado presente hasta en las estampillas del correo monegasco.

Para qué decir de sus amores. Le colgaron muchos; hasta un romance con el Príncipe Carlos que ahora rechazó la invitación para asistir a su matrimonio, "de picado", dicen algunos. Pero el romance más publicitado — fuera de este con Junot que culminó ayer en el altar después de haber pasado por un muy desvestido paseo en yate del cual todo el mundo se impuso — fue con Bjorn Borg, el tenista. Hasta en eso se parece a tía Charlotte.

Borg, sueco, millonario y supercampeón, fue acompañante asiduo de la entonces Carolina — hoy señora Junot — y cuando ella empezó a esquivarlo, él se instaló en Mónaco con una casa de artículos deportivos cuya gerencia alterna con sus giras tenísticas.

Pero al final, pese a Carlos, príncipe de Gran Bretaña; pese a Bjorn Borg, rey de los tenistas; Carolina Grimaldi se casó ayer con Philippe Junot, francés, plebeyo, vividor y mayor que ella 17 años. Por algo dicen que más sabe el diablo...



EL MOMENTO DEL "SI".— Carolina y Philippe se ven muy serios durante la ceremonia civil. La hermosa joven, que adelgazó hasta quedar esbelta para la boda, vistió un traje Dior azul de crespón de seda diáfana, y su madre, un traje de chifón de damasco.

Trágico
epílogo de
una
borrachera

Estranguló a su Amigo y lo Tiró a un Pozo Séptico

El peso de su propia conciencia, que le impelió a contar a una muchacha lo que había hecho, perdió a un obrero que en horas de la noche del miércoles dio muerte a golpes y por estrangulamiento a un compañero de borrachera, durmiendo toda la noche junto al cadáver para, en la mañana de ayer, terminar enterrándolo en un pozo séptico.

El émulo de Roberto Haebig -el sepulturero de Dardíac 81- es Juan de Dios Cortés Villalobos, de 28 años,

mientras que el escenario del homicidio está ubicado en calle Luis Cruz Martínez 7238 de la

población "Balmaceda", en Antofagasta.

Carabineros informó ayer que Juan Cortés estuvo bebiendo toda la tarde del miércoles en compañía de Mario Daniel Álvarez Machuca, de 48, con residencia en calle Merced 735 de la misma ciudad. A las 21.30 horas, y cuando ambos ya tenían sus mentes obnubiladas por los grados de alcohol ingeridos, comenzaron a discutir y a desenterrar viejas rencillas.

Más fornido que su víctima, Cortés Villalobos golpeó con pies y manos a Mario Álvarez, hasta que éste perdió el conocimiento. Enseguida, en circunstancias que Álvarez Machuca se encontraba tendido en el piso del inmueble, Cortés asió su cuello con ambas manos y lo estranguló.

Debido a su estado etílico, el homicida se acostó junto a su víctima y durmió toda la noche a su lado. Recién a las 09.45 horas de ayer despertó y se percató de la gravedad de

los acontecimientos. Decidido a rehuir la acción de la Justicia, arrastró el cadáver hasta un pozo séptico situado en la parte posterior de la casa y lo lanzó de cabeza a su interior. Enseguida, para ocultar la evidencia del crimen, echó tierra sobre los restos de Mario Álvarez.

Sin embargo, cuando estaba en esos menesteres, fue sorprendido por la menor Angélica Jeldres Jacob, de 15 años de edad, domiciliada en calle Juan Bazo 7054. La joven le pidió dinero y, de acuerdo a lo que contó a la policía, no se había dado cuenta de lo que hacía el victimario. No obstante, éste, abrumado por el peso de su fuero interno, le contó en detalle los pormenores del homicidio, cuidándose, eso sí, de advertir a la menor que 'la mataría si le contaba a alguien lo sucedido'.

Sin embargo, Angélica Jeldres desestimó la amenaza y acudió enseguida al cuartel policial más cercano. Minutos más tarde, Cortés Villalobos fue detenido.



SONRISA DE SUEGRA es uno de los apodos de José Carrizo Olivares, delincuente especializado en desvalijar automóviles.

3 Muertos y un Herido en Accidentes

Un desconocido de aproximadamente 40 años de edad murió a consecuencia de las lesiones recibidas al ser atropellado por un vehículo cuyo conductor se dio a la fuga para luego ser reatropellado por un bus que arrastró su cuerpo por un espacio de 20 metros.

El extraño suceso ocurrió a las 06.30 horas de ayer en el camino troncal frente al número 1731, en Quillota. En ese lugar fue arrollado el desconocido por un vehículo cuyo chofer está siendo buscado por Carabineros. Minutos más tarde, el bus de la empresa "Sol del Pacífico", conducido por Esteban Leiva Reyes, de 29 años, que circulaba a exceso de velocidad, pasó por encima del cuerpo de la víctima, arrastrándolo el trecho señalado.

Otra información procedente de Arica señala que en la ampliación "21 de Mayo", detrás del estadio Carlos Dittborn, chocaron la camioneta manejada por Hugo Barrios Valenzuela y la moto que conducía Carlos Soriano Pérez, de 22, quien falleció instantáneamente. El chofer de la camioneta se entregó a la policía.

Síntesis Policial

Efectivos de la Novena Comisaría Judicial de la policía civil capturaron ayer a José Santos Carrizo Olivares, apodado 'El sonrisa de suegra', o 'El Barnabás de Pudahuel', fichado como montero y autor de varios robos desde el interior de automóviles. En su

poder fueron encontradas especies avaluadas en 150 mil pesos.

● Otra unidad de Investigaciones detuvo a los lanzas Abraham Fernández Miera, Marcos Santiago Castro, Juan Pacheco Delgado, Raúl Parada Lagos, Gustavo Rozas Bravo, Antonio Vázquez Palma y José Reyes Contreras.

● Por otra parte, la Sexta Comisaría Judicial dio con el paradero de las ladronas domésticas Alberta Barrientos Barrientos y Sonia Velásquez Ramírez, autoras de hurtos reiterados en casas de Providencia. Ambas actuaban conjuntamente con Hugo Carrasco Caneja. Se recuperaron especies por un valor de 320 mil pesos.

● Por giro doloso de cheques fue aprehendido Enrique López Díaz, contra quien existían cinco órdenes de aprehensión por ese delito. Para rehuir la acción policial, el detenido cambiaba continuamente de domicilio.

● En los precisos instantes en que procedían a hurtar mercaderías en un supermercado de Apoquindo, fueron detenidas las tenderas Cecilia Bugueno Medel, Irene Lederma Palma, Isabel Milesti Torres, Rosa Milesti Torres y Serafina Morales Lillo.

● La Brigada de Homicidios de Valparaíso logró la captura de Raúl Vázquez Gandulfo, Orlando Ríos Ríos, Guillermo Hernández Navarro y Esteban Cancino Herrera, autores de abusos deshonestos en las personas de cuatro niñas de 11 y 12 años de edad.

● Por la misma razón fueron detenidos en Valdivia José Madrid Jaramillo (a) "El yanque" y Manuel Gatica Gatica, (a) "El terremoto". Los dos se confesaron autores de la violación de Margot Fica Manzanares y de la menor J.R.A.Z. La policía busca a otros secuestradores de los deprivados.

● Por ejercicio ilegal de la profesión médica y hurto fue detenido en Antofagasta Luis González Saldivar, quien también se hacía llamar Gabriel Soria Galvarro, Erif Jaime Vertiz o Janos Alcázar. El detenido había montado un "consultorio" por su cuenta, extendiendo recetas y recomendando tratamiento a las personas que le visitaban. El falso galeno también operaba en Rancagua y Puerto Montt.

● Convicto y confeso de haber dado muerte a golpes en la cabeza con una piedra de gran tamaño a Osvaldo Muñoz Peñañillo, fue detenido por la Brigada de Homicidios de Antofagasta Héctor Ordenes Castillo.

IMPORTADORA INSTRUMENTAL MEDICO Y DE LABORATORIO HANEL S.A.

AUTORIZADA POR DECRETO SUPLENTO
Nº 1.435 DE FECHA 23 DE
JUNIO DE 1968

BALANCE GENERAL POR EL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1º DE JULIO DE 1977 Y
EL 31 DE DICIEMBRE DE 1977

CAPITAL 2.500,00
RESERVAS 10.268,312

GRUPOS Y CONCEPTOS		PARCIALES	TOTALES	GRUPOS Y CONCEPTOS		PARCIALES	TOTALES
1. ACTIVO				2. PASIVO			
11. CIRCULANTE				21. PASIVO CIRCULANTE			
111. FINANCIERO				211.01. OBLIGACIONES A CORTO PLAZO			
111.01. CAJA		82.833,00	4.686,62	211.05. CUENTAS POR PAGAR		29.761,00	158.002,00
111.02. BANCOS		339.541,00		211.06. PAGOS A CREDITORES			
111.04. ADEUDOS E INSTRUM. FINAN. DE PAIS LIT.		56.552,00		211.07. IMPUESTOS		115.500,00	
111.05. CUENTAS POR COBRAR	2.619.496,00	2.644.866,00		211.07.01. PAGOS PROVISIONALES MENSUALES	106.625,00		
111.05.02. VARIOS DEUDORES	26.368,00			211.07.01. IMP. UNICO TRABAJADOR	6.951,00		
111.05.05. OPERACIONES PERMANENTES				211.07.04. IMP. RETENIDO A PROFESIONALES	1.724,00		
111.06. DEPOSITOS PARA IMPORTACIONES		872.326,00		211.07.04. IMP. RETENIDO A PROFESIONALES		12.741,00	
111.07. IMPUESTOS		690.406,00		212.01. INDEBENTOS DE PREVISION			1.345.831,00
111.07.01. PAGOS PROVISIONALES MENSUALES	559.402,00			212.01.01. IMP. RENTA Y ADICIONAL	1.343.079,00		
111.07.02. I.V.A. CREDITO FISCAL	131.004,00			212.06. PROVISION IMP. INSTITUCIONAL	2.762,00		
112. EXISTENCIAS		7.213,00	7.213,00				
112.01. MERCADERIAS							
TOTAL ACTIVO CIRCULANTE			4.693.841,00	TOTAL PASIVO CIRCULANTE			1.503.831,00
12. FIJO				22. PASIVO FIJO			
121. FINANCIO				221.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO		199.710,00	
121.01. CONSTRUCCIONES RESIDENCIALES		979.630,00	1.127.537,00	221.01.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO			
121.02. CONSTRUCCIONES IND. Y COM.		122.387,00		221.01.01.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO			
121.03. CONSTRUCCIONES IND. Y COM.		74.911,00		221.01.01.01.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO			
121.09. MUEBLES, UTILES, INSTALACIONES, HERRAM.		13.953,00		221.01.01.01.01.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO			
121.91. DEPRECIACION ACUMULADA (MENOS)		5.498,00		221.01.01.01.01.01.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO			
121.92. DEPRECIACION DEL EJERCICIO (MENOS)				221.01.01.01.01.01.01.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO			
122. FINANCIERO				221.01.01.01.01.01.01.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO			
122.02. DEUDOS EN SOCIEDADES		12.329.114,00	12.329.114,00	221.01.01.01.01.01.01.01. OBLIGACIONES A LARGO PLAZO			
TOTAL ACTIVO			19.190.492,00	TOTAL PASIVO			19.190.492,00

GRUPOS Y CONCEPTOS		PARCIALES	TOTALES	GRUPOS Y CONCEPTOS		PARCIALES	TOTALES
3. ORDEN DESE				4. ORDEN HABER			
301. ORDEN DESE		17.322,00	17.322,00	401. ORDEN HABER		17.322,00	17.322,00
301.01. GARANTIA DEL DIRECTORIO				401.01. RESPONSABILIDAD POR GARANTIA DIRECTORIO			

GRUPOS Y CONCEPTOS		PARCIALES	TOTALES	GRUPOS Y CONCEPTOS		PARCIALES	TOTALES
5. RESULTADOS OPERACIONALES				62. GASTOS FUERA DE EXPLOTACION			
51. INGRESOS DE EXPLOTACION		6.850.466,00		621.04. REMUNERACIONES AL DIRECTORIO		2.220,00	325.464,00
52. COSTO DE LA FUNCION EXPLOTACION (MENOS)		876.458,00		621.04.01. GASTO POR ASISTENCIA A REUNIONES	2.220,00		
53. RESULTADO BRUTO		5.974.008,00		621.04.01. GASTOS REPRESENTACION	300.244,00		
54. COSTO DE LA FUNCION VENTA (MENOS)		6.024.846,00		621.04.04. HONORARIOS Y OTROS			
55. COSTO DE LA FUNCION ADMINISTRATIVA (MENOS)		629.754,00		RESULTADO ANTES DE CORRECCION MONETARIA		519.801,00	
56. RESULTADO OPERACIONAL		660.592,00		621.06. CORRECCION MONETARIA (MENOS)		5.504,00	
6. RESULTADOS NO OPERACIONALES				621.97. PROVISION IMP. RENTA (MENOS)			25.405,00
61. INGRESOS FUERA DE EXPLOTACION				241.02. UTILIDAD DEL EJERCICIO		206.137,00	
611.04. INTERESES DE DEUDOS EN SOCIEDADES EN PARTIC.		1.550.000,00	1.737.536,00				
611.05. CUOTAS CORRI		24.951,00					
611.06. INTERESES RECIBIDOS		29.290,00					
611.07. ARRENDOS RECIBIDOS		110.540,00					
611.08. COMISIONES RECIBIDAS							
SUB-TOTAL			1.057.006,00				

NOTAS AL BALANCE: 1. LAS OPERACIONES ACCIONES DIRECTORIO NO HUBIERON EN EL EJERCICIO. 2. LAS OPERACIONES DE VENTAS DE REVALORIZACION EN EL ALIC DEL DOLAR.

FECHA: 31 DE DICIEMBRE DE 1977
FIRMA: ALBERT HANEL ROSSEL
CARGO: INSPECTOR DE CUENTAS

CERTIFICAMOS HABER REVISADO EL BALANCE GENERAL DE LA FIRMA HANEL S.A., CONJUNTAMENTE CON EL ESTADO DE PERDIDAS Y GANANCIAS Y EXAMINADO LOS LIBROS DE CONTABILIDAD, ENCONTRANDOLOS SATISFACTORIAMENTE LLEVADOS Y CONFORME LOS BALDOS CON EL LIBRO MAYOR.

HERIBERTO HANEL MÜLLER
GERENTE GENERAL

EDUARDO PEIFFER LAUS
INSPECTOR DE CUENTAS

Finalmente fue condenado a 5 años y un día incommutables

Iglesias, un Apellido que por 30 Años se Rió de la Justicia



FARMACIA ESPECIAL. EL frontis de la farmacia "Iglesias", de Alameda 2456, un negocio muy especial. Más que medicamentos, su propietario vendía cocaína.

•Sergio Iglesias Valenzuela, dueño de farmacia y narcotraficante siempre le torció la nariz a la dama de la vista vendada. La astucia policial y la Corte Suprema terminaron derrotándolo.

DIOSA BLANCA. Uno de los papellitos de clorhidrato de cocaína que Sergio Iglesias Valenzuela expendía en su farmacia.

La confirmación —por parte de la Corte Suprema— de los cinco años y un día de presidio mayor en su grado mínimo a que el Tribunal de Alzada condenó al traficante de drogas y propietario de una farmacia, Sergio Romelio Iglesias Valenzuela, de 56 años, casado, con estudios universitarios y domiciliado en calle San Jorge N° 90, en Nuñoa, provocó, si no extrañeza, por lo menos sorpresa en medios judiciales.

La resolución del más alto Tribunal de la República (al que la defensa del reo Iglesias recurrió de casación en la forma y en el fondo para anular el dictamen de la Corte de Apelaciones) deshizo un mito que comenzó a tomar forma hace más de tres décadas.

El propietario de la farmacia "Iglesias" de Alameda Bernardo O'Higgins 2456, en esta capital, a pesar de dedicarse más de veinte años al lucrativo "negocio" del tráfico de estupefacientes, se las había ingeniado —hasta ahora— para burlarse de la Justicia.

Aun más. Los sucesivos dictámenes de las Cortes de Apelaciones se produjeron cuando ya Sergio Iglesias se refocilaba ante la idea de haberle retorcido, una vez más, la nariz a la diosa de la vista vendada.

Ocurre que Sergio Iglesias —zorzo viejo—, al prestar declaraciones en el Quinto Juzgado del Crimen, que comenzó a procesarle hace cuatro años y meses, lo hizo recurriendo a la experiencia que le daba su bagaje delictual. En otras palabras, negó las imputaciones que se le hacían y creó la idea de que —ni más ni menos— "era objeto de una persecución judicial", como declaró durante el proceso.

Considerando esas sus singulares declaraciones, y tomando en cuenta los argumentos esgrimidos por el defensor de Iglesias, abogado Sergio Chiffelle Besnier, la titular de ese Tribunal, Jueza Adela Manquilef, le absolvió de culpa "por estimar que no existía suficientes elementos probatorios".

No obstante el punto de vista y criterio de la magistrada Manquilef, el Tribunal de Alzada revocó el fallo de primera instancia. Y la medida fue confirmada en la Corte Suprema.

HISTORIA

Aunque Sergio Romelio Iglesias intentó en el Juzgado producir la sensación de que era un honesto propietario de farmacia (pero no farmacéutico, ya que sólo estaba asociado a una profesional), para la policía de Investigaciones es un vicio pájaro de cuentas.

Su historial delictual se remonta al 18 de noviembre de 1946, oportunidad en que fue detenido por primera vez por cuasidelito de lesiones y puesto a disposición del Cuarto Juzgado del Crimen. Casi dos años más tarde, el 24 de julio de 1948, el mismo Tribunal comienza a procesarle por el delito de robo. Durante más de cuatro años Iglesias no volvió a hacer noticia. Pero el 12 de febrero de 1953 es detenido en San Bernardo por su participación en un contrabando. Tras un lapso de casi seis años, la policía civil le detiene el 16 de enero de 1959 por tráfico de estupefacientes. El Primer Juzgado del Crimen le dejó libre casi de inmediato. Pero Iglesias no respiró mucho tiempo aires de libertad. El 21 de abril del mismo año volvió a la cárcel; esta vez por infringir la Ley 7.498. Posteriormente, el 1° de septiembre de 1962 es capturado de nuevo por tráfico con clorhidrato de cocaína. Igual cosa le ocurrió el 7 de junio de 1971. En las últimas tres oportunidades le procesó el 2° Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía.



HABIL TRAFICANTE. Durante 32 años Sergio Romelio Iglesias Valenzuela (en la fotografía) se burló de la justicia.

Sin embargo, desde su primera detención, en 1946, Sergio Romelio Iglesias Valenzuela se caracterizó por ser un hueso duro de roer para la Justicia. Aunque la policía de Investigaciones le seguía los pasos ante el convencimiento de que se trataba de un conspicuo traficante de la "diosa blanca" y periódicamente le llevaban al cuartel de Investigaciones, éste generalmente se las ingeniaba para no ser sorprendido in fraganti o, en su defecto, para que no pudiera probarsele ningún delito.

Asimismo, cuando tenía que enfrentarse con la Justicia, Iglesias exhibía aplomo y seguridad. Sabía que tarde o temprano, utilizando resquicios legales o viejas tretas delictuales, las puertas de la cárcel se le abrían con asombrosa facilidad.

EL ARDID

Inmediatamente después del pronunciamiento militar del 11 de septiembre de 1973, Carabineros, a través de su Sección Prevención Delictual (O.S.7), organizó y ejecutó un ataque frontal contra el tráfico de drogas en nuestro país. Decenas de narcotraficantes fueron detenidos. Muchos de ellos enviados a Estados Unidos. El Buró de Narcóticos y la Justicia de ese país se encargarían de sacarlos de circulación durante largo tiempo.

A principios de 1974 la policía uniformada se enteró de las andanzas de Sergio Iglesias. Y de que éste vendía cocaína en su farmacia; negocio que le servía de pantalla a sus ilícitas actividades.

Pero no sólo eso llegó a conocimientos de los efectivos al mando del comandante Luis Fontaine Manríquez. También supieron que Iglesias era un hombre astuto, dueño de una flema a toda prueba. No era fácil sorprenderle. Ni menos detenerle. Y, como no se trataba de aprehenderle para que le sacara el bulto a una condena rápidamente, había que trabajar con prolijidad y astucia para echarle el guante sin dejar margen a que volviera a reírse de la policía y la Justicia, como siempre lo habían hecho.

En otras palabras, había que emplear un ardid acorde con la sagacidad del traficante.

El 19 de abril de 1974 —tras casi dos meses de vigilancia y seguimiento— el carabinero Jaime Molina Garrido, de paisano, llegó a la farmacia "Iglesias" y se enfrentó a su propietario manifestándole su deseo de adquirir un "papellito" de cocaína en la suma de 10 mil escudos. Sergio Iglesias accedió.

Pero había una dificultad. La porción de la droga tenía un valor de 15 mil escudos. El carabinero Molina se retiró, manifestando que iría a su casa a buscar los 5 mil escudos que le faltaban. Lo que en realidad hizo fue ponerse en contacto con otros carabineros de civil. El oficial a cargo del grupo dispuso rápidamente el operativo para cazar al traficante con "las manos en la masa". La farmacia fue rodeada en cuestión de minutos.

Jaime Molina Garrido volvió al cabo de media hora al establecimiento. La transacción se hizo en forma rápida. Iglesias le entregó un papellito con el alcaloide. A cambio, el carabinero le canceló con tres billetes de 5 mil escudos. Con el objeto de que Iglesias no pudiera negar su participación en los hechos, se anotó la numeración de serie de los billetes: A5-0436569, A1-0919312 y A5-0579008.

Simulando estar ansioso por inhalar el contenido del papellito, Jaime Molina abandonó la farmacia. Ya en la calle, hizo la señal que esperaban sus colegas policiales.

En cuestión de segundos la farmacia fue invadida por media docena de carabineros. El negocio fue allanado, en un cajón del escritorio fue encontrado un paquete que contenía 80 gramos de cocaína refinada. En una carpeta, seis papellitos listos para la venta. Por otra parte, en la caja de fondos fue encontrado abundante material pornográfico.

Sometido a interrogatorios, Sergio Iglesias confesó varias cosas. Que se dedicaba al tráfico del estupefaciente hacia 15 años. Que tenía buena clientela ("pero sólo conozco a mis clientes por sus apodos"). Que hacía dos meses había adquirido medio kilo de la droga en 400 mil escudos. Que uno de sus proveedores habituales era un portefolio de apellido Huasaff.

En el cuartel policial Iglesias Valenzuela habló hasta por los codos. Contestó —y bien— a todas las preguntas que se le hicieron.

Empero, apenas se enfrentó al magistrado del 5° Juzgado hizo lo que venía haciendo desde 1946. "Confesé a la fuerza", dijo. "La acusación es falsa. La policía me persigue".

Al parecer sus palabras fueron creídas en el Tribunal. El 25 de octubre de 1974 consiguió la excarcelación bajo fianza, luego de permanecer 190 días en prisión preventiva.

CONDENADO

Sin embargo, el 10 de octubre del año pasado la Corte de Apelaciones revocó el fallo absolutorio de la Jueza Adela Manquilef, condenando a Iglesias a 5 años y un día de presidio mayor, al pago de una multa de 40 sueldos vitales del departamento de Santiago más los recargos legales, como asimismo al pago de las costas del juicio. Poco después, se extendió orden de aprehensión contra el narcotraficante.

Sergio Iglesias consideró que su abogado Sergio Chiffelle era incompetente para defenderle, por lo que contrató los servicios del criminalista Horacio Carvajal Ravest para que le representara en la Corte Suprema. Empero, el recurso de casación que éste interpuso en ese Tribunal no tuvo buena acogida.

Quéralo o no, Sergio Iglesias debe cumplir la condena, que es incommutable. Por primera vez, en su larga trayectoria delictual, el dueño de la farmacia "Iglesias" fue derrotado por la Justicia.

(ACTUARIO BLANCO)



La mano
de Moscú

LA FIGURA DE CASTRO se cierne cada vez más amenazadora sobre el mundo occidental y así lo empiezan a comprender los políticos norteamericanos al exigir el Senado al Presidente Carter que rompa todo contacto con Cuba en los mismos momentos en que, convencido por el grupo izquierdista de sus asesores, el oscilante Mandatario de USA procura hacerse simpático a Fidel. Mientras tanto, Moscú aprovecha la ambición de poder del dictador de La Habana para encargarle la ejecución de sus propios planes hegemónicos sobre todos los continentes.

Mientras Carter le Sonríe a F. Castro el Senado le Exige Romper Todo Contacto

• Al mismo tiempo, demanda mayor participación en la formulación de la política exterior

Se inició purga de funcionarios antisoviéticos

Siguen Llegando Cubanos a Reforzar Gobierno de Yemen

Beirut
Las victoriosas fuerzas promoscovitas que esta semana se apoderaron del poder en Yemen del Sur, tras una violenta lucha, iniciaron lo que fue calificado por diplomáticos de una purga en gran escala de funcionarios de orientación moderada de ese estratégico país del Mar Rojo.

Tres funcionarios políticos de alta jerarquía fueron despedidos, anunció la radio de Aden.

En Beirut, el periódico izquierdista Al Liwa dijo que pilotos y asesores cubanos ayudaron a las fuerzas pro-soviéticas en la cruenta batalla del lunes contra las tropas leales al ex Presidente Salim Robaya Ali.

Robaya Ali fue fusilado el lunes por la noche.

Diplomáticos descartaron la posibilidad de la intervención cubana en el ametrallamiento y bombardeo del lunes contra el Palacio Presidencial.

Sin embargo, describieron como creíbles las informaciones de la prensa árabe de que desde la batalla del lunes, más asesores cubanos se han unido a los que están estacionados en Aden desde principios de 1960.

Un diplomático occidental dijo que en Yemen del Sur también hay unos 2.000 asesores soviéticos y "varios cientos de alemanes orientales a cargo de la fuerza policíaca", pero no indicó si esas fuerzas también han sido aumentadas.

La radio oficial de Aden informó que Robaya Ali adoptó una "posición reaccionaria" contra la petición del gobernante Frente de Liberación Nacional (FLN) para que "diera fin a la cooperación con gobiernos reaccionarios e imperialistas" del exterior, en una aparente referencia a sus contactos con las vecinas naciones de Yemen del Norte y Arabia Saudita.

"El no confió en nuestras relaciones con el grupo socialista y su vanguardia, la Unión Soviética", dijo un comunicado emitido por Abdul Fattah Ismail, intransigente jefe del FLN.

El Primer Ministro Ali Nasser Mohamed, que sustituyó al fusilado presidente, favorece la política pro-soviética de Ismail.

La información radial anunció el despido de tres funcionarios de alta jerarquía - un miembro del politburo del FLN. Y otros dos que "eran candidatos" cuando se produjo la lucha por el poder.

UPI

"No tiene derecho a señalar a nadie con el dedo"

USA se Confronta en Acusaciones

Washington

La Comisión Jurídica y Política de la Organización de Estados Americanos (OEA) escuchó las acusaciones de violaciones de los derechos humanos en Uruguay y Paraguay después de dos días de debates sobre Chile y Nicaragua.

La Comisión Interamericana de derechos humanos informó sobre supuestas desapariciones y muertes —aparentemente provocadas por abusos físicos contra presos en Uruguay— haciéndose eco de informaciones sobre métodos de tortura que incluyen golpizas, descargas eléctricas y abuso sexual.

Uruguay rechazó las acusaciones aduciendo que "en su país no aplican la tortura ni el maltrato en ningún centro de detención, arresto o confinamiento".

Indicó que la mayoría de los casos citados por la comisión involucran a elementos subversivos que se suicidaron mientras guardaban prisión.

Uruguay calificó las acusaciones como parte de una conspiración comunista internacional para desacreditar a su gobierno, que eliminó al Movimiento Guerrillero Tupamaro desde que implantó el toque de queda en 1973.

A Paraguay se le acusa de persecución contra los indios Ache, muertes por torturas y desapariciones de disidentes políticos. La mayoría de los cuales —según el gobierno— abandonaron el país.

Estados Unidos fue atacado después que distribuyó un proyecto de resolución favoreciendo la aprobación del informe anual de la comisión de derechos humanos, con una cláusula que solicita informaciones sobre Panamá, El Salvador y otros países donde "aparentemente existen evidencias de repetidas violaciones de los derechos humanos".

Panamá dijo que la discriminación racial y de sexo en Estados Unidos debe ser investigada por la comisión, y El Salvador criticó al gobierno norteamericano por levantar un dedo acusador sin haber ratificado la convención de los derechos humanos americanos y haberse negado a cooperar en el desarrollo regional económico y comercial.

Estados Unidos indicó que retirará la cláusula.

UPI

• Uruguay, por su parte, denunció campaña internacional en su contra por haber impedido acción de los tupamaros

Washington

El Senado decidió pedir al Presidente Jimmy Carter que rompa las relaciones diplomáticas con Cuba, al tiempo que le ahorre una nueva restricción en la formulación de sus decisiones sobre política exterior.

Tras un prolongado debate con respecto a un proyecto de ley que adjudica 1.900 millones de dólares para operaciones en el extranjero, los senadores votaron en favor de cancelar los vínculos establecidos con La Habana el año pasado hasta que Cuba retire sus fuerzas militares de África.

La medida, incorporada al proyecto en forma de enmienda por el senador Republicano Dewey Barrett, es virtualmente idéntica a otra pendiente de ser aprobada por la Cámara de Representantes y el Senado que condena al gobierno de Fidel Castro por su intervención militar en África.

El Senado rechazó primero una moción de rechazo de la propuesta y luego la aprobó por un sorprendente margen favorable de 53 votos a favor y 29 en contra, pasando por encima de las objeciones del senador demócrata George McGovern.

La medida no surtirá efectos obligatorios sobre el Ejecutivo, sino que se limita a expresar el "sentimiento del Congreso" en favor de que "cesen todas las relaciones económicas y diplomáticas" con Cuba.

Los Estados Unidos y Cuba acordaron establecer con carácter oficial "secciones de intereses" en las capitales de los respectivos países en septiembre, y McGovern dijo que aunque se trataba de una misión de tamaño limitado, la presencia de los Estados Unidos había rendido frutos para los ciudadanos norteamericanos y sus familiares en Cuba al tiempo que servía como fuente útil de información.

El proyecto fue aprobado finalmente por el Senado y enviado a una conferencia bicameral que tendrá a su cargo resolver las diferencias existentes con la versión aprobada por la Cámara.

AP

Somalia Protestó Ante la OUA por Bombardeos Etiópes

• Denunció igualmente intento de invasión de su territorio por tropas cubanas

Nairobi

El Presidente de Somalia, Mohamed Siad Barre, protestó en un telegrama que envió al presidente actual de la organización de la Unidad Africana (OUA), Omar Bongo, de Gabón, por los "recientes ataques aéreos provocadores" perpetrados por aviones etiopes contra aldeas de Somalia.

En una transmisión captada aquí la radio de Mogadiscio afirmó que aviones etiopes bombardearon varias aldeas de Somalia y dieron muerte a 13 personas, incluso mujeres y niños, y que hirieron a 52.

Barre, que realiza actualmente una gira por el Medio Oriente, expresó que las 7 aldeas habían sido bombardeadas el 22 y 25 de junio por once aviones etiopes.

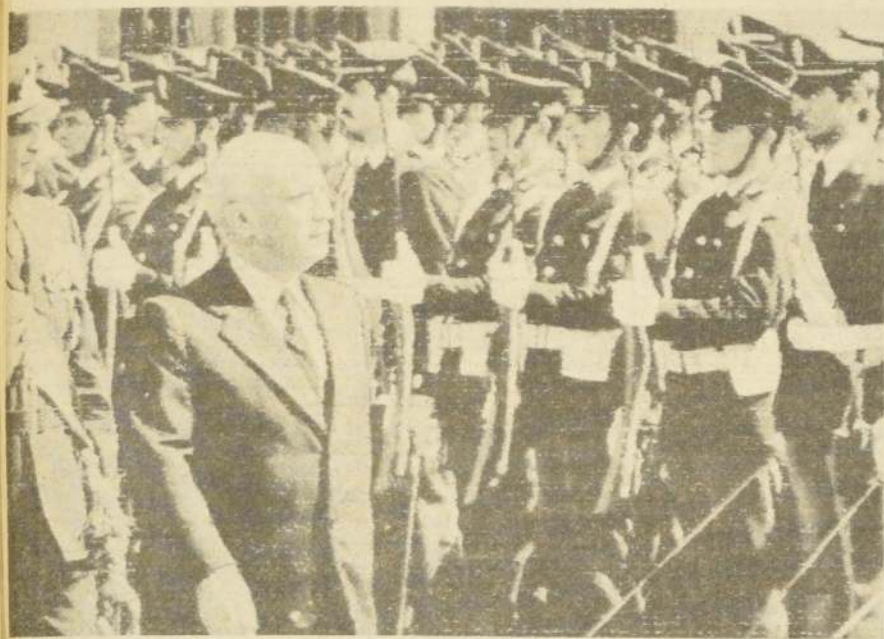
Barre dijo también que tropas cubanas y etiopes habían asumido posiciones a lo largo de la frontera con Somalia "con el fin de invadir Somalia".

Denunció que "tales actos flagrantes de brutalidad" amenazan la paz y la seguridad de África y de todo el mundo.

AP

...dedo'', dijo El Salvador

virtió de Acusador en Asamblea de OEA



AMINTORE FANFANI, actuando como Presidente suplente de Italia en su calidad de presidente del Senado, pasa revista a la Guardia Nacional en una ceremonia de aniversario, mientras el Senado y la Cámara de Diputados se reúnen para designar al sucesor de Giovanni Leone, quien renunció ante las acusaciones de corrupción. Fanfani no podrá votar, pero es uno de los que está en mente de sus correligionarios democristianos en la elección que se inició ayer en medio de extremas medidas de seguridad en prevención de atentados de las Brigadas Rojas. (RADIOFOTO UPI UNIFAX).

Bajo Fuerte Resguardo el Parlamento Elige al Presidente de Italia

• Tiradores de la policía fueron apostados en los edificios cercanos al edificio del Congreso

Roma

Tiradores expertos de la policía ocuparon posiciones en las azoteas de los edificios aledaños al Parlamento, para repeler cualquier ataque de las Brigadas Rojas durante la votación para elegir al séptimo Presidente de la República italiana.

La votación designará al sucesor del ex Presidente Giovanni Leone, que renunció el 15 de junio en medio de una ola de acusaciones escandalosas de corrupción y sobornos.

Temiendo que la presencia de 1.010 senadores, diputados y representantes regionales pudieran ser una gran tentación para las Brigadas Rojas, las autoridades ordenaron que cientos de miembros del escuadrón anti-terrorista de la policía acordonara la zona donde está situado el Parlamento.

El gobernante Partido Demócrata Cristiano (PDC) anunció que nominaba al senador de 72 años Guido Gonella, profesor de Filosofía y periodista que en una ocasión escribió para el periódico L'Osservatore Romano del Vaticano y contribuyó a fundar el PDC después de haber cumplido una sentencia por actividades antifascistas.

Se esperaba que el "hijo favorito" de los comunistas fuera Giorgio Amendola, economista de 70 años que durante la Segunda Guerra Mundial fue Comandante de la resistencia italiana contra los fascistas y los nazis.

Los socialistas proyectaban nominar al senador Prieto Menni, de 87 años.

Varios delegados también expresaron su intención de nominar al asesinado ex Primer Ministro Aldo Moro, que era considerado el candidato con más posibilidades antes de ser secuestrado el 16 de marzo por las Brigadas Rojas.

El nuevo Presidente será elegido para un término de siete años.

Pese a las medidas, guardias de la Fuerza Aérea mantuvieron un tiroteo con un grupo de terroristas en esta capital, a la vez que en Milán y Palermo estallaban dos bombas.

Los terroristas abrieron fuego contra un centinela de un almacén que la Fuerza Aérea tiene en las afueras de Roma.

(UPI)

36 Son ya los Misioneros Asesinados por los Negros Rhodesianos

Salisbury

Guerrilleros negros continuaron su ofensiva contra los misioneros blancos y mataron a balazos a dos alemanes católicos en su segundo ataque en cinco días contra misiones religiosas, informaron las autoridades rhodesianas.

El asesinato de los dos misioneros alemanes, que tuvo lugar el miércoles, fue anunciado la víspera del entierro en masa de 12 misioneros penecostales y miembros de su familia, cuyos cadáveres mutilados fueron hallados el

viernes después del más inminente ataque de los guerrilleros contra los blancos.

El último ataque, contra la misión-hospital St. Ruperts situada a 150 kilómetros al Oeste de Salisbury, elevó a 36 el número de misioneros asesinados en casi seis años de lucha. Quince de ellos fueron asesinados este mes.

Un comunicado de la sede de operaciones combinadas informó que tres guerrilleros nacionalistas negros asesinaron con armas automáticas al padre Gregor Richert, de 48

años, y al hermano Bernhard Lisson, de 69.

Monseñor Helmut Rechter, director de la misión católica en la región Occidental de Rhodesia, dijo que una misionera negra descubrió los cadáveres, y que fueron llevados a una capilla después que los guerrilleros se marcharon.

Agregó que los guerrilleros se apoderaron de "algún dinero" y dispararon contra un vehículo de la misión antes de desaparecer en la arboleda. La misión-hospital, de 40 camas,

fue cerrada indefinidamente, terminó diciendo.

Los ataques contra los misioneros comenzaron el dos de junio, cuando dos prelados católicos -uno de Alemania Occidental y el otro de Suiza- fueron asesinados en una misión del Sudoeste de Rhodesia.

Cinco días más tarde dos mujeres pertenecientes al Ejército de Salvación fueron asesinadas en otro ataque que se produjo en la misma zona.

El 16 de junio un misionero bautista estadounidense, Archie Dunaway, fue asesinado en la misión Sanyati, 48 kilómetros al sur de la misión St. Ruperts.

El viernes los guerrilleros atacaron la misión escolar pentecostal Elim, en las montañas de Vumba, ocho kilómetros al Oeste de la frontera con Mozambique, y violaron mujeres antes de asesinar a 12 blancos.

(UPI)

En Roma, el Superior General de la Compañía de Jesús, Padre Pedro Arrupe, al tener noticias del asesinato de dos jesuitas en Rhodesia, manifestó que "dado el estado actual del mundo, estamos siempre a la espera de alguna noticia trágica".

Agregó que el único interés de los dos jesuitas muertos fue el bienestar de la población.

(EFE)

Acusan a Siria de Matanza de 36 Católicos Libaneses

Beirut

El líder de una de las mayores facciones cristianas del país insinuó que Siria era responsable de la matanza de 36 católicos al este del Líbano, mientras que otro advirtió de "un complot para exterminar a los cristianos libaneses".

El ex-presidente Camille Chamoun, cuyo Partido Liberal Nacional es la segunda agrupación cristiana del Líbano, expresó que "elementos en traje de calle no eran libaneses ni civiles" asaltaron el martes por la noche cuatro aldeas cristianas en el valle de Bekaa, 96 kilómetros al este de Beirut, se llevaron por la fuerza a 36 hombres de sus casas y se retiraron protegidos por tanques.

"Poco después del mediodía, los cadáveres de los 36 detenidos fueron hallados en un bosque cercano", informó Chamoun. "Fueron todos ametrallados y sus cuerpos tenían cicatrices que mostraban que habían sido sometidos a torturas físicas".

Fuentes informadas dijeron que todos los detenidos eran milicianos del Partido de Falange, la mayor facción cristiana, que

según se presume tomó parte en el ataque el 13 de junio contra partidarios de un tercer líder cristiano, el ex Presidente Suleiman Franjeh, el más firme aliado libanés con que cuenta Siria.

El hijo de Franjeh, Tony, su esposa y una hija de dos años, así como 35 miembros de la milicia Los Gigantes de Franjeh, fueron asesinados en el ataque. El ex Presidente prometió después vengar sus muertes.

El líder falangista Pierre Gemayel dijo que la matanza era "parte de un complot para exterminar a los cristianos" y el diario de su partido advirtió que ningún poder podría liquidar a la Falange.

"Por el contrario", dijo, "podemos entrar en el juego de derribar regímenes".

El Presidente Elias Sarkis, de filiación cristiana sin milicia, que depende del apoyo de los 25.000 soldados sirios destacados en el Líbano, se reunió con su gabinete en Beirut para discutir la nueva crisis.

Un vocero del gobierno dijo que habló dos veces con el Presidente sirio Hafez Assad.

(AP)

COOPEMPART

INFORMA:

En SANTIAGO 1° y 3
de JULIO y en RANCAGUA
30 de JUNIO y 1° de JULIO,

**CERRADO
POR INVENTARIO**

Solo atenderán las secciones:
Ahorro - Cobranzas y Turismo,
en horario de costumbre.

NO OLVIDE SU RUT

SOCIEDAD: ACEITERA SAN FERNANDO S.A.

BALANCE GENERAL POR EL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1º ENERO 1977 Y EL 31 DICIEMBRE 1977

RESOLUCION DE AUTORIZACION DE EXISTENCIA N°3126 17/8/1964 CAPITAL AUTORIZADO POR RESOLUCION N°942 DE FECHA 10/9/1966

DOMICILIO LEGAL : SANTA ROSA 3440 - SANTIAGO

TELEFONO 511930

MEMORIA DEL DIRECTORIO:

JUAN PARRO URQUIOLA
PresidenteJORGE PARRO ABUIN
GerenteJORGE PARRO AUSIN
DirectorLUIS BROUSSET ARALOS
DirectorFRANCISCO RIVERA ABUIN
Director**CUENTAS DE PATRIMONIO**

GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES	GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES
	\$	\$		\$	\$
ACTIVO			PASIVO		
CIRCULANTE			CIRCULANTE		
FINANCIERO		10.801.647,12	OBLIGACIONES CORTO PLAZO		20.086.656,33
CAJA	82.105,38		CUENTAS POR PAGAR	18.882.033,00	
BANCOS	1.334.161,43		VARIOS ACREEDORES	88.690,12	
CUENTAS POR COBRAR	8.173.314,24		CUENTAS CORRIENTES TRABAJADORES	45.357,97	
VARIOS DEUDORES			GASTOS GENERALES	1.201,88	
CLIENTES	533.680,20		COMPRADORA DE MARAVILLA S.A.		633.374,46
IMPUESTOS	7.639.634,04		IMPUESTOS	186.156,32	
PAGOS PROVISIONALES MENSUALES	1.312.066,07		PAGOS PROVISIONALES MENSUALES	428.301,87	
		1.312.066,07	I.V.A. DEBITO FISCAL	8.818,88	
EXISTENCIAS		10.187.202,80	IMP.TO. UNICO TRABAJADORES	9.948,09	
PRODUCTOS TERMINADOS	972.345,90		IMP.TO. RETENIDO A PROFESIONALES	151,20	
MATERIAS PRIMAS	8.975.144,00		RETENCION 20 % FLETES		105.476,53
MATERIALES, ENVASES, REPUESTOS CONSUMO	235.712,90		INSTITUCIONES DE PREVISION		352.561,39
		156.163,70	DIVIDENDOS DE ACCIONISTAS NO COBRADOS		
GASTOS ANTICIPADOS			PROVISIONES CORTO PLAZO		81.179,70
SEGUROS	73.800,00		PARTICIPACION DIRECTORES	51.179,70	
COMBUSTIBLES	82.663,70				
		21.245.013,62	TOTAL PASIVO CIRCULANTE		20.139.835,03
TOTAL ACTIVO CIRCULANTE.....					
FIJO			CAPITAL Y RESERVAS		
FISICO		13.987.241,73	CAPITAL		4.000.000,00
CONSTRUCCIONES IND. Y COM.	3.841.251,81		CAPITAL AUTORIZADO 8.000.000 acciones		
MAQUINARIAS Y EQUIPOS IND. Y COM.	11.290.548,07		de Valor Nominal \$ 0,50 c/u.....	4.000.000,00	
MUEBLES, UTILES, INSTALACIONES	455.342,91		Menos: Acciones por Suscribir		
DEPRECIACION ACUMULADA (Menos)	652.623,93		CAPITAL SUSCRITO	4.000.000,00	
DEPRECIACION DEL EJERCICIO (Menos)	947.277,13		Menos: Suscrito por Pagar		
			CAPITAL PAGADO	4.000.000,00	
			RESERVAS DE UTILIDADES		68.428,65
			RESERVA LEGAL		68.428,65
			RESERVAS DE REVALORIZACIONES		10.954.235,43
			CAPITAL PROPIO ART.41 D.L. N°824	10.954.235,43	
			RESULTADOS DEL EJERCICIO		69.756,24
			UTILIDAD DEL EJERCICIO	69.756,24	
TOTAL ACTIVO.....		35.232.255,35	TOTAL PASIVO.....		35.232.255,35

CUENTAS DE ORDEN

GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES	GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES
ORDEN DEBE			ORDEN HABER		
ORDEN DEBE		20.826.174,60	ORDEN HABER		20.826.174,60
GARANTIA DEL DIRECTORIO	26.730,60		RESPONSABILIDAD POR GARANTIA DIRECTORIO	26.730,60	
CREDITO x COBRAR COMPENSACION ACEITE	20.799.444,00		CREDITO x PAGAR COMPENSACION ACEITE	20.799.444,00	
TOTAL ORDEN DEBE.....		20.826.174,60	TOTAL ORDEN HABER		20.826.174,60

CUENTAS DE RESULTADO

GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES
RESULTADOS OPERACIONALES		55.664.098,24
INGRESOS DE EXPLOTACION.....		52.094.936,63
COSTO DE LA FUNCION EXPLOTACION... (Menos)		3.569.161,61
RESULTADO BRUTO.....		3.526.348,37
COSTO DE LA FUNCION VENTA..... (Menos)		42.813,24
RESULTADO OPERACIONAL.....		
RESULTADOS NO OPERACIONALES		184.275,00
INGRESOS FUERA DE EXPLOTACION.....		184.275,00
APORTES COMARSA.....		
EGRESOS FUERA DE EXPLOTACION..... (Menos)		121.357,76
REMUNERACIONES AL DIRECTORIO.....		12.204,59
PARTICIPACION EN UTILIDADES.....		109.153,17
OTROS EGRESOS FUERA DE EXPLOTACION.....		105.730,48
RESULTADO ANTES DE CORRECCION MONETARIA.....		103.290,76
CORRECCION MONETARIA (Más)		139.265,00
PROVISION IMPUESTO RENTA (Menos)		69.756,24
RESULTADO DEL EJERCICIO.....		69.756,24
UTILIDAD DEL EJERCICIO.....		

NOTAS EXPLICATIVAS SOBRE EL BALANCE:

- Los Activos y Pasivos al cierre del Ejercicio y el Capital Propio, se actualizaron de acuerdo con las disposiciones vigentes según Art. 41 de la Ley de Renta .-
- En el presente ejercicio se han aplicado las normas de Corrección Monetaria, lo que originó un cargo de \$ 6.680.241,56 y un abono de \$ 6.783.532,32 ; la diferencia dió en la Cuenta de Resultado una ganancia de \$ 103.290,76 .-
- Las existencias de mercaderías o materias primas se valorizaron a su costo de adquisición, sin producirse saldos afectos a costo de reposición .-
- La Revalorización de Capital Propio ascendió a la suma de \$ 6.680.241,56 , la que pasó a incrementar las Reservas de Ley de Renta D.L.N° 824 .-

SERGIO RUBIO PEREZ
Contador
C.C. 3434 Licencia 820537JORGE PARRO ABUIN
Gerente General**CERTIFICADO DE INSPECCION DE CUENTAS:**

Certificamos haber revisado el presente Balance General de Aceitera San Fernando S.A. al 31 Diciembre 1977 , encontrándose conforme con los saldos del Mayor .-

CESAR AUSIN FERNANDEZ
Inspector de CuentasSATURNINO GRACIA CAMPOS
Inspector de Cuentas

Bajo un Sol Radiante Carolina se Convirtió en Señora Junot

• Los casó el mismo sacerdote que ofició el matrimonio de sus padres Rainiero y Grace

Mónaco

La Princesa Carolina de Mónaco se casó con el "play-boy" parisino Philippe Junot en una capilla del Palacio Real y desfilaron bajo una lluvia de papel picado entre los súbditos de su diminuto país, que los aplaudían en forma entusiasta bajo un sol radiante.

La novia hizo su primera aparición formal desde que se iniciaron el martes a la noche las celebraciones de la boda, del brazo de su esposo con un traje nupcial de diseño exquisito.

Se habían casado previamente el miércoles en la tarde en ceremonia civil, pero iniciaron su vida conyugal después de la ceremonia religiosa católica de ayer.

Mientras la pareja salía por la puerta del Palacio era observada desde una ventana del primer piso por los padres de Carolina, el Príncipe Rainiero III y la ex actriz cinematográfica Grace Kelly, vestida de amarillo con sombrero de ala ancha y anteojos oscuros, junto a los demás miembros de la familia.

Policías vestidos de azul y guardias de palacio con su traje blanco ornado de rojo escoltaron a los recién casados mientras se dirigían a la sede municipal para firmar el registro y presentar sus respetos, como es tradicional, en la Capilla de la Merced, de 322 años de antigüedad, en la Plaza del Ayuntamiento.

Antes de que aparecieran los novios, un individuo se lanzó desde un pico alpino con una especie de planeador -un enorme volantín con una barra de la que va colgado su tripulante- pintado como un dragón chino. El desconocido desafió así una prohibición de sobrevolar el palacio durante la boda. Fue ovacionado por centenares de reporteros y fotógrafos que se hallaban frente al palacio frustrados por que no se les permitió presenciar la ceremonia.

Por Marcus Eliason.

Junot usaba un traje negro y una gardenia en su solapa. El financista, muy lejos de satisfacer las aspiraciones de la Princesa Grace a causa de su edad y su reputación, saludó a la multitud mientras Carolina era asediada por los fotógrafos: "Carolina, mira hacia la izquierda. Carolina, un perfil. Philippe, mira a la derecha. Philippe, mira hacia aquí".

Carolina y Philippe fueron casados por el Obispo de Toulos y Frejus, Monseñor Gilles Barthe, que hace 22 años ofició la boda de Rainiero y Grace.



PARABIEÑES A SU PRINCESA.— Aplausos y parabienes acompañaron a la Princesa Carolina y su novio Philippe en su marcha nupcial. Con rostro resplandeciente, la hija de los Príncipes de Mónaco agradeció las espontáneas demostraciones de afecto de los súbditos del pequeño estado europeo. (RADIOFOTO UPI UNIFAX).



MARIDO Y MUJER.— Carolina estampa su firma en el acta matrimonial, luego de la ceremonia religiosa en que Philippe Junot y ella fueron declarados marido y mujer por el mismo sacerdote que casó a sus padres en 1956. Junto a ella espera para firmar a su vez el novio. (RADIOFOTO UPI UNIFAX).

López Portillo Dice que uso de la Fuerza es Legítimo en Lucha Contra Terroristas

• El Mandatario mexicano admitió, sin embargo, que su policía procede con brutalidad

México

El Presidente José López Portillo dijo que el gobierno necesita tomar duras medidas contra el terrorismo y las actividades guerrilleras, aunque admitió que la brutalidad policial es a veces un problema en México.

En una conferencia de prensa ofrecida a periodistas extranjeros, López Portillo dijo que el ejército no cometió ninguna atrocidad, aunque la policía, "como todos las policías del mundo, en ocasiones se excede o es aberrante en sus actividades".

"En nuestro país hay desgraciadamente acciones de maldades y de terrorismo. Esto entraña enfrentamientos en condiciones no deseables, pero yo rechazaría que el ejército atropella".

El Mandatario dijo que el uso de la fuerza contra el terrorismo es necesario y "legítimo en nuestro sistema".

A principios de semana, grupos de estudiantes ocuparon las calles en la ciudad fronteriza de Matamoros, quemando e incendiando bienes tras exigir el despido del jefe de la policía municipal por su responsabilidad en el apuñalamiento de un estudiante por un agente del orden el lunes pasado. Eventualmente, doce policías y su jefe fueron despedidos por la atrocidad.

El Mandatario negó que hubiese prisiones secretas en México.

A pesar de negar López Portillo que el Ejército hubiese cometido ninguna atrocidad, un artículo recientemente aparecido en la revista capitalina "Proceso" documentó los malos tratos infligidos a campesinos en la parte occidental del Estado de Guerrero, mientras tropas federales buscaban armas y drogas.

UPI

SEÑOR CONTRIBUYENTE SU DECLARACION DE IMPUESTOS MENSUAL SE PERFECCIONA CON EL NUEVO FORMULARIO

Rige desde el 1° de Julio.

Ahora la declaración y pago de los Impuestos al Valor Agregado, Especiales a las Ventas, Renta y Pagos Provisionales, se hace en formularios distintos para el caso de personas naturales y el de personas jurídicas.

Además, se hace más fácil la ubicación del contribuyente en el formulario respectivo. Se ha simplificado y precodificado.

El Servicio de Tesorerías entrega el nuevo formulario previa presentación del RUT del contribuyente.

El pago de los Impuestos da derecho a gozar del progreso de Chile

TESORERIA GENERAL DE LA REPUBLICA



JANE R

La noticia reavivó los recuerdos. Sacó al exterior la imagen de una mujer hermosa, insinuante, deseada por todos aquellos que la conocieron una tarde cualquiera en la penumbra de un cine.

Jane Russell... ¿pero no te acuerdas de ella?... Acaso no viste "Los caballeros las prefieren rubias"... Claro que vi la película y claro que me acuerdo de ella. Era de esas mujeres para atesorarlas permanentemente, para enamorarse de ella aunque nos trataran de ingenuos.

Pero la gloria es tan efímera, tan difícil de mantener en la palma de la mano. Cuando se va, ya no hay posibilidad de retorno. La fama, o la gloria como la llamamos antes, fue compañera de Jane mientras la actriz mantuvo su belleza, la piel tersa y un cuerpo deseado por millones de hombres. Cuando las primeras arrugas iniciaron su ataque, la gloria se fue. El cuarto de hora pasó.

Jane Russell, 57 años, ingresó anteayer a la prisión de Santa Bárbara, California. Motivo, conducir en estado de ebriedad.

El licor se había convertido en el refugio para el olvido. Jane no es el primer caso, porque muchos artistas también lo escogieron en el momento en que los abandonaron los aplausos. Otros se buscaron distintas formas de afrontar esta etapa tan dura, donde hasta el suicidio es buena solución.

Cuando la fama se va

El cine es egoísta. Agota a sus estrellas y cuando ya no le sirven, las abandona como trastos inservibles. Siempre ha sido así. Es cosa de bucear hacia atrás.

Desde Wallace Reid, un héroe de los primeros tiempos, hasta Elvis Presley, el Rey del Rock and Roll.

Olvidada de la fama, se consoló en la botella: hoy está en la cárcel. Las fotos nos la muestran en distintas etapas de su carrera y su vida: el triunfo y la decadencia. Pero su caso no es único, muchos otros han pasado por lo mismo: Judy Garland, Heddy Lamar, Marilyn Monroe, Pier Angeli, Elvis Presley...en fin...



RUSSELL

NAUFRAGIO EN ALCOHOL



En todos ellos estuvo presente el alcohol y las drogas cuando ya venían en descenso, cuando no les ofrecían ni papeles secundarios.

Eso era en el mejor de los casos. Destruirse poco a poco permitía olvidar la ingratitud, cerrar la ventana a los recuerdos que se tornaban dolorosos. Wallace Reid fue uno de ellos.

Todo empezó por una fiesta, asistía a muchas. En una de ellas se agarró una infección por ciertos tragos que había bebido. El dolor fue insopor- table, tanto que el médico decidió inyectarle morfina. Desde ese momento Wallace se convirtió en morfinómano, afición que lo llevó a la tumba en 1923.

Elvis Presley está más reciente en la memoria de todos. Con los años, fue manteniendo la riqueza de su voz, pero su físico comenzó a engrosar. No sirvieron de nada las dietas, los regímenes alimenticios. Elvis tenía horror a verse gordo, grueso. Finalmente cayó en las drogas como remedio para su problema.

Paro cardíaco dictaminó el médico. Drogas, dijo su organismo.

Alta velocidad para olvidar

Otros prefirieron la destrucción rápida. James Dean estaba en la cima del éxito.

Pero a lo mejor sintió terror al futuro olvido y a la presente incompreensión. Entonces tomó su veloz Porsche, y con algo de alcohol en la cabeza, se estrelló a 200 kilómetros por hora. Tenía 24 años. Fue en 1955.

Los nombres suman y siguen en esta lista.

Nick Adams es otro ejemplo. Actor famoso, alto y fuerte, se había casado con una mujer preciosa, Carol Nugent. Todo le sonreía. Pero el tiempo suele trastocar las cosas. También trastrocó la vida de Nick. Carol lo abandonó. Buscó consuelo en el licor y las drogas.

En febrero de 1968 se preparó una bomba de alcohol y cocaína y partió al otro mundo.

Ahora, en 1978, lo de Jane Russell viene a confirmar el triste destino de aquellos actores que han perdido fama y han ganado años. El cine se cobra un precio muy grande por hacerlos estrellas.

Se cobra con la vida muchas veces.





Habló } Tras el fracaso, una frase conformista de Helmut Schoen: una derrota deportiva no es ningún desastre.

Helmut Schoen se sincera

¡Que me Echen la Culpa a mí...!

El técnico de la selección alemana explica el fracaso en Argentina. Habla de "la verdad y nada más que la verdad..."

Hamburgo

"Yo era el responsable del equipo y no me importa que me cuelgen el sambenito. No me voy a morir por ello". Con esas palabras respondió el técnico alemán Helmut Schoen, en una entrevista radiofónica concedida anoche, a la pregunta sobre de quién fue la culpa del fracaso de la selección alemana de fútbol en Argentina 78.

Los aficionados oyeron "la verdad y nada más que la verdad" (Schoen) sobre porque la estrella del Cosmos Franz Beckenbauer no acudió a los mundiales y porque faltaron también hombres de tanta clase como Juergen Grabowski, Uli Stielike y Paul Breitner y porque él (Schoen) no se retiró después del Mundial de 1974.

Ni Argentina es campeón inmoral

"No Somos Los Campeones Morales..."

"O Globo" de Brasil, mediante el aplaudido comentarista Noronha, aclara algunas cosas que también les convendría conocer a los "brasileños" chilenos.

"Estamos abusando del derecho de llorar"

Rio de Janeiro

¿Qué historia es esa de campeón moral? Se pregunta hoy el cronista de "C Globo" Sergio Noronha. Inquire si es que acaso los argentinos son los campeones inmorales?

Si el reglamento no era bueno, ¿por qué Brasil se dio cuenta de ello después de ser eliminado para la gran final? Llorar es libre, pero aquí, dice Noronha, estamos abusando del derecho de lamentarnos. Primero decimos que Perú entregó el juego a Argentina y después comenzamos a efectuar la cuenta de los puntos ganados, para finalmente inventarnos un campeonato moral que jamás estuvo en disputa.

Noronha resalta que la Confederación Brasileña de Deportes (CBD) realiza un campeonato en el que los clubes son eliminados incluso invictos (Copa Brasil), donde los campeones tienen menos puntos que los otros colocados y a nadie se le ocurre hablar de "victoria moral". La "CBD" puede considerarse campeona mundial en reglamentos y no sólo moralmente y dice que le gustaría "ver cómo alguien de la CBD, incluido el técnico, prueba que Perú entregó el juego a los argentinos".

Noronha afirma que algunas de las cosas dichas y hechas por la CBD en la copa mundial rozan el absurdo y casi provocan incidentes más serios. "Si la CBD quiere recapitular llegará a la conclusión de que no fuimos campeones de hecho, ni moralmente, pero cuando se trata de actitudes estrafalarias nos encontramos siempre al frente" finaliza Noronha en "O Globo".

DPA

Si, hubiera sido una hermosa despedida, pero por una parte me sentía aún joven, tenía que seguir ganando dinero y me dejé convencer de seguir en el cargo hasta 1978. Y no me he arrepentido pues una derrota deportiva no es ninguna catástrofe... (respecto a Franz Beckenbauer): "queríamos disponer de él para los preparativos... y no hubo manera de que su club se lo autorizara. Para acabar de una vez con este tema sólo puedo decir que lo intentamos todo para que jugase en los mundiales. El propio Franz me dijo en diciembre en Munich. "Sr. Schoen Ud. puede escribir una carta al Cosmos. Pero será como si nada". Y esto es la verdad y nada más que la verdad".

(Respecto a Paul Breitner): "Paul Breitner no quiso. Dijo que el equipo nacional se había acabado para siempre para él y eso es una cosa muy dura. Y luego se vio forzado a decir en público que le sabía mal haber dicho eso y que jugaría gustoso en el equipo nacional. Pero además en el asunto Breitner hay que decir que el actual y antiguo presidente, señor Neudecker, no hace mucho tiempo miembro directivo de la Federación dijo expresamente que la incorporación de Breitner a la selección sólo sería posible pasando sobre su cadáver. En aquel entonces yo dije, desearíamos que el Sr. Neudecker siga viviendo..."

(Respecto a Grabowski): me hubiera gustado tener a Grabowski en la selección. Pero hubo disensiones internas que se escapaban de mi ámbito. Yo acepté los motivos que él adujo".

(Respecto a Stielike): "Stielike se sintió atraído por el dineral, por el magnífico contrato que le ofrecía el Real Madrid en una reunión en Francfort, con varios directivos, le rogamos que aguardase un año para poder efectuar todos los preparativos con el equipo nacional. Pero él por lo visto quería oír que tenía un puesto fijo en la selección. No se cómo seguirán ahora las cosas. Yo ya estoy retirado.

DPA

	1	2	3	4
5	6	7	8	9
10	11	12	13	14
15	16	17	18	19
20	21	22	23	24
25	26	27	28	29
30				

10 hrs. Cobreslo autónomo en Pedreros
10 hrs. El líder Palestino en su estadio
9,30 hrs. Le UC. entrenó en Puito Duran
10 hrs. U de Chile autónoma a Recoleta
10 hrs. A. Stielike en San Eugenio
15 hrs. Aviación entrenó en el Bosque

AREA 12...

•El Campeonato de Primera División del Fútbol chileno se reanuda este fin de semana con mayores ímpetus tras el receso mundialista. Nuestro recorrido por las canchas nos permite ofrecer las siguientes novedades:

EN PEDREROS

10 HRS.

Colo Colo entrenó en su Estadio de Pedreros para realizar un trabajo suave luego de su gira al norte del país donde obtuvo dos triunfos (Iquique y Arica), un empate con (Cobreslo) y una derrota (Antofagasta). La única baja del equipo popular es Julio Crisosto quien sufrió una lesión. Están recuperados Eddio Inostroza y Gatica. Los albos se medirán el domingo en Nuñoa con Coquimbo Unido. El ataque lo comandarán Ponce, Hidalgo y Orellana.

EN PALESTINO

10 HRS.

El líder Palestino entrenó en el Estadio del Banco Chile con la conducción de su entrenador Caupolicán Peña. El trabajo fue orientado en la semana en la parte físico-técnica luego de la semana de descanso que tuvo el plantel. El único problema para enfrentar el domingo a Everton es Pedro Pinto quien sufre una distensión, pero el "DT" confía en incluirlo en el equipo. Hay mucha confianza para mantener el liderato y las 38 fechas sin perder ante un rival que lo saben muy difícil en Sausalito. Los tricolores se concentrarán hoy en un hotel viamarino.

EN PINTO DURAN

9,30 HRS.

Universidad Católica se concentró en el Motel Juan Pinto Durán a la espera del match con Deportes Concepción que se jugará mañana en Santa Laura. Hizo una práctica de fútbol con Magallanes y anteriormente entrenó con S. Morning. La gran novedad de los cruzados es la presencia del goleador Osvaldo Castro. El "Pata Bendita" jugará tres meses por la UC. El técnico Orlando Aravena confirmó su actuación junto a Roselli y Arriaza, en el ataque.

EN RECOLETA

10 HRS.

Universidad de Chile practicó en su Estadio de Recoleta y tras el entrenamiento se dio a conocer la alineación del equipo frente a Huachipato en el match que se jugará el domingo. Lo harán Carballo; Ashwell, Pellegrini, Quintano y Bigorra; Aránguiz, Peralta y Socías; Salah Barrera y Hoffens. La única duda era Socías pero éste entrenó ayer y podría jugar. Con este partido se inicia la gestión de Riera en la "U". Viajan mañana al sur.

EN SAN EUGENIO

10 HRS.

Audax Italiano hizo una práctica de fútbol con Ferroviarios en San Eugenio. Dejaron su reducto habitual de La Florida para entrenar con los tiznados. Según lo expresado por Armando Tobar jugará Luis Araneda, integrando el ataque con "Bigote" Godoy y el juvenil Díaz. En la defensa, reaparecerá Pablo Díaz en reemplazo de Pecoraro que estaba aquejado de una gripe. Los itálicos viajan mañana para jugar el domingo con Nublense.

EN EL BOSQUE

15 HRS.

Aviación sólo lamenta la lesión del mediocampista Arturo Jáuregui quien está enyesado. De acuerdo al trabajo de ayer dirigido por su entrenador Hernán Carrasco, Villalba reemplazaría a Jáuregui integrando el mediocampo además Coffone y Hodge. En el ataque estarán Herrera, Pennant y Ricardo Fabbiani. El equipo de la FACH juega mañana con Cobreslo.

EN SANTA LAURA

14,30 HRS.

Unión Española entrenó en su escenario de Santa Laura son Trasandino. Varias dudas tiene su entrenador Luis Alamos para alinear a los titulares frente a Rangers. "Pinina" Palacios tiene problemas de orden económico; Las Heras y Novello están recuperándose de lesiones; Juan Machuca no había entrenado por padecer de un estado gripal. Los hispanos juegan el domingo con Rangers. Hoy puede aclararse el panorama, como también se decidiría la contratación del argentino Luñiz, del Colón de Santa Fe.

SANTIAGO MORNING

10 HRS.

Santiago Morning con su entrenador José Santos Arias entrenó en la cancha 2 de los ferroviarios. En las prácticas de fútbol se ha visto en buena forma para enfrentar el domingo a Green Cross. Viajan mañana a Temuco. No hay lesionados en el plantel.



OSVALDO CASTRO se recuperó de su afección estomacal y alineará en el equipo de la UC frente a Deportes Concepción.



EDUARDO PERALTA, Jorge Spedal etti y Alberto Quintano en un duro trabajo físico en la "U" al estilo de Fernando Riera Viajan mañana al sur para jugar con Huachipato.



ANGEL BRUNEL, Gabriel Rodríguez y Carlos Rivas en práctica en Pedreros. Los albos reciben el domingo a Coquimbo Unido.



EDUARDO FABRES se pone a punto para Nublense. Estará en la banca a no ser que a última hora Armando Tobar diga otra cosa.

37 goles en una temporada

Ni Todos los Delanteros Juntos Hacen lo de Alvarez

Una linda tarea tienen los delanteros chilenos y es nada menos que batir el record de Luis Hernán Alvarez, el recordado ariete de Colo Colo que hizo la friolera de 37 goles en una temporada oficial, en 1963, el año de una de las estrellas del cacique.

Luis Hernán Alvarez nació en Curicó y se inició futbolísticamente en el Luis Cruz y luego en el Wellington, el mismo club de su padre, Luis Alfredo Alvarez, ex futbolista de renombre en su época al que su hijo quiso emular —y vaya que lo logró con creces— porque cuando se trasladó a la capital para estudiar en la Escuela Normal lo contrató Colo Colo, donde brilló como gran astro y en el que conquistó el record que comentamos.

Ahora como buen hijo de Curicó es el entrenador de Curicó Unido. Es decir, cumplió otros de sus sueños de futbolista: ser entrenador. En la banca curicana debutó con éxito ante el líder Wanderers, pese a perder por la cuenta mínima.

En esta oportunidad le recordamos su record. Sonríe y recuerda los nombres de quienes le acompañaron en ese cuadro albo que era una verdadera tromba ofensiva.

"Ese fue un gran equipo —dice—. En esa temporada hicimos 105 goles y a mí me correspondió hacer 37".

"Si bien es cierto que ese record es mi gran orgullo —agrega—, veo con tristeza que en la actualidad no es ni amagado por los futbolistas chilenos. Sinceramente estaría muy contento de que lo quebraran, ojalá, muchas veces, los delanteros nacionales, en beneficio de nuestro fútbol".

Ahora es presidente de la ATP

Ganó la Verdad de Jaime Fillol

•Su nominación en la ATP es una victoria que trasciende más allá del tenis internacional, es un triunfo ante quienes pretendieron enlodarlo

Se juega hoy y mañana

Mundial Sigue en Liga "Kennedy"

Se juega la 12ª fecha de la Liga Kennedy de Pudahuel hoy y mañana en Primera y Segunda División. Los partidos son los siguientes: de 1ª división: Lucero de B. con Walton Gana; Villa Kennedy con Monseñor L.; Olimpia con D.M. Rodríguez; Villa Davis con Volante P.; Antihue con Halcones J.; Flamengo con N. Esperanza. En segunda división va así el calendario: Antártico con Alianza; Progreso con Reales C.; Progreso con Alianza A.; Victoria Ch. con Metal LC.; Metal LC. con Antártico; J. Israel con Brasil Norte; Brasil N. con Victoria Ch.; O'Higgins con J.M. Carrera.

Los partidos para la 1ª división se jugarán en las canchas, 5, 1, 6, 3, 2 y 4, respectivamente. Para la 2ª, en canchas 3, 8, 2, 4, 4, 9, 9, 7, 7, 8 y 8, respectivamente (un número para cada partido y no por club como arriba). ¡Ojo! Quedan libres, Los Reales Copihue, en Viejos Cracks; Barrabases libre por aniversario de Torino. Los partidos son amistosos (2ª) pero con castigos y W.O. Los partidos de Viejos Cracks son oficiales y corresponden a la 4ª fecha, 2ª rueda. La recaudación es para todos los clubes, ¡ponerse!

En 1ª queda libre en todas sus ramas y turno, Población Blanqueado. Libres de turnos, Volante Paraguay y Villa Davis.

Se avisa que N. Rodríguez con Olimpia hacen el tremendo clásico. Ambos están invictos.

SALUDOS DE LIGA KENNEDY

Los directivos de la Liga Kennedy (Palma, Cofré, Torres, Moya, Lobos, Marín, Calquín, Riquelme y Jorge Márquez), en nombre de la prestigiosa Liga Kennedy, saludan a Barrabases en su semana de aniversario.

La reciente nominación de Jaime Fillol como presidente de la Asociación de Tenistas Profesionales constituye para Chile, el deporte y el propio jugador un motivo de real orgullo. Ella no sólo delata el alto prestigio y respeto hacia un jugador nacional, sino que manifiesta una clara victoria ante quienes, pretendiendo mezclar la política con el deporte, intentaron enlodar su imagen.

Sabido es que Jaime Fillol, en todo momento, ha hecho las veces de un correcto embajador en todas las canchas del mundo. Sin importarle nunca el lugar, el deportista siempre dio a conocer la verdadera realidad de Chile. Por ello, su designación en tan alto cargo adquiere una trascendencia que va mucho más allá del tenis y el deporte nacional.

Juan Carlos Esguep, presidente de la Federación de Tenis de Chile, dijo al respecto: "Ello envuelve de orgullo no sólo al tenis nacional sino que al deporte todo. Nosotros estamos quizás tan contentos como él y sus propios familiares y es que el jugador realmente lo merecía".

Por último, cabe señalar que su nominación surgió como una iniciativa de los cinco continentes.



JAIME FILLOL: fue elegido presidente de la ATP en reemplazo del australiano John Newcombe.

Al Torneo Metropolitano

¡Venga a Jugar Tenis!

Todo el que quiera podrá participar en el "Torneo Metropolitano de Tenis" que organizan la Federación de Tenis de Chile y la Municipalidad de Santiago. El evento se desarrollará a partir del 1º de julio en las canchas interiores del Parque O'Higgins.

Según señaló Juan Carlos Esguep, presidente de la Federación nacional de este deporte, se trata de que el tenis sea practicado en todos los niveles. "Por ello, en conjunto con la Municipalidad de Santiago, otorgaremos a los jóvenes todas las facilidades que les permitan jugar sin problemas: raquetas, pelotas y el tutelaje de un árbitro por partido".

En él, podrán tomar parte todos aquellos interesados, damas y varones, que no estén afiliados a algún club. Las categorías señaladas para participar son infantil (11 años, nacidos hasta 1967), intermedia (12 a 16 años, nacidos entre 1966 y 1962), y mayores (nacidos 1961 atrás).

Según indica el reglamento, las ruedas preliminares del torneo se disputarán al mejor de nueve "games", al tanto que las finales se realizarán al mejor de tres juegos. El arbitraje general estará a cargo de Santiago Dawson López, quien señaló al respecto: "Se hará una campaña a nivel de asociaciones a objeto de que nos proporcionen la colaboración de algunos socios para el arbitraje, ya que suponemos que estos chicos no tienen conocimiento cabal acerca de este deporte".

Los ganadores de las diversas series recibirán premios de la Municipalidad de Santiago y de la Federación de Tenis de Chile.

•Luis Hernán Alvarez jugando por Colo Colo en 1963 marcó 37 goles. Hoy se apena cuando ve que los delanteros ni siquiera se meten al área.

GOLES QUE SON HISTORIA.— Luis Hernán Alvarez ostenta el record chileno como goleador de nuestro fútbol al señalar el año 63 la cifra de 37 goles defendiendo la casaca de Colo Colo. Ha pasado el tiempo y la cifra de Alvarez permanece como testimonio del pasado.



En guerra el hockey

Elección a Chuecazos...

Horas de inquietud vive el hockey sobre patines. La próxima elección del directorio de la Federación, que encabeza Eugenio Silva, ha dividido a la familia hockística en dos bandos irreconciliables. Las discrepancias no son sólo formales. Hay problemas de fondo. Para el directorio actual habría que insistir en los planes y fórmulas de trabajo que a juicio suyo han sido eficaces. En cambio los opositores enarbolados por un ex vicepresidente de la Federación, Leoncio Medina, reconocen algunos logros, pero rechaza de plano los métodos, argumentando "que sólo se ha dividido al deporte".

El problema se dilucidará en la reunión del Consejo que tiene como único punto la elección del nuevo directorio. Lamentablemente la campaña eleccionaria previa tendrá un "alto costo". El divisionismo entre las asociaciones se ha extendido hasta el seno de ellas mismas, lo que a la postre ha repercutido en el aspecto competitivo, especialmente en el torneo metropolitano, del cual se han marginado varios clubes que no intervinieron en el torneo de apertura, que fue un paliativo para terminar con la inactividad.



LOS CONOCIDOS "cattejeros" del tenis, tendrán ahora la posibilidad de participar en un torneo con canchas de verdad... raquetas, pelotas y el tutelaje de un árbitro por encuentro.

Luis César Menotti se quedó dormido

"Soñó que la Nieve y que el Fuego se



CUATRO AÑOS.-

Eso tiene España para armar un cuadro sin lamentaciones. Hará el Mundial del 82 y todo se le presenta a pedir de boca.

... Y desarmar la murga que jugó en Argentina

España Tiene Cuatro Años Para Armar un Gran Equipo

• El cuadro español partirá con la ventaja de ser un clasificado por derecho.
Sólo le falta armarse bien y olvidar el pasado mundial

Al mismo tiempo que el marcador electrónico del Estadio "River Plate" despedía el mundial-78 con luminosas letras de: "Argentina, Campeón", recordaba a todos el próximo mundial: "Adios, hasta pronto. Nos encontraremos en España-82".

Desde ese instante, para España comenzó una difícil y ardua misión, no sólo encaminada a resolver los numerosos problemas que siempre lleva consigo la organización de un certamen de tal categoría, sino la gran preocupación por conseguir que el equipo español haga en "su" mundial un digno papel.

No pudo ser más desalentadora la actuación de la selección española en el Mundial-78, al quedar eliminada en la primera ronda del grupo tres, ante la decepción de millones de hispanoparlantes.

De los once mundiales disputados, cinco los ganaron los equipos de las naciones organizadoras: Uruguay, Italia, Inglaterra, Alemania Federal y Argentina—, y únicamente Brasil (tres veces campeón 1958, 1962 y 1970) fue el único país que falló una final en Río de Janeiro, en 1950.

Lo más probable es que el Comité Organizador de la Decimosegunda Copa del Mundo, decida que sean 16 los equipos que compitan en la primera rueda final del campeonato, en lugar de los 24 que aparentemente se propone la FIFA.

La decisión del Comité Organizador es que en España se abogará también por mantener más la calidad que la cantidad.

En Argentina, como en tor-

neos anteriores de la FIFA fueron 16 los equipos que compitieron en la primera ronda final, con el campeón del anterior torneo y el país sede, exentos de los partidos preliminares.

De esta forma, Argentina y España están ya comprometidas para el Mundial-82, a ellas se unirán las catorce restantes selecciones que lucharán por conseguir la clasificación en la eliminatoria preliminar de sus distintos grupos.

Para España, más que la organización administrativa del campeonato—transportes, hoteles, sedes, medios de comunicaciones etc.—de la que siempre dio muestras de eficacia, es lograr que la selección española no repita, en su propia tierra, el pobre papel de comparsa que ha venido interpretando en casi todos los mundiales, en las escasas ocasiones que consiguió asomarse a fases finales.

Se pedirá seriedad tanto a la Federación Española como a los clubes, asumir la responsabilidad que el fútbol español tiene ante sus "pacientes" compatriotas, para llegar a conseguir una selección homogénea y fuerte que sepa aprovechar la ventaja de jugar en su propio terreno.

Los hombres de Ladislao Kubala pudieron llegar más lejos de lo que consiguieron en el mundial-78 ya es hora que aprovechen la lección con vista a 1982.

(EFE)

Buenos Aires
El director técnico del seleccionado argentino de fútbol que se consagró campeón del mundo, César Luis Menotti, no se duerme en los laureles.

Mientras la mayoría de los periodistas, técnicos y dirigentes escribieron páginas enteras exaltando las bondades del equipo después del éxito, Menotti propugnó una reestructuración total del fútbol argentino.

Al margen de los resultados de su prédica, Menotti ha dicho que está ya sin fuerzas para seguir dirigiendo al conjunto argentino que se clasificó campeón mundial en junio de 1978.

Pero se ha iniciado una campaña para disuadir al técnico de 39 años en sus intentos de abandonar el equipo, quizás tentado por los dólares que seguramente le han ofrecido clubes en el exterior, principalmente de España.

En una nota publicada en el diario "Clarín" Menotti cuenta un supuesto sueño que tuvo, en vísperas del partido final, aunque ese sueño tiene el valor de un mensaje dirigido a lograr un cambio en el fútbol argentino.

"No sé cuánto había pasado desde el momento en que me dormí, ni sé la hora en que comencé a recorrer esta historia", dice Menotti.

"Llegué a mi casa y mis hijos me hablaban del cambio de programa que habían tenido en la escuela. Que educación física no era un tema o una materia a través de la cual los chicos iban dos veces por semana a jugar un partidito de fútbol en un club prestado. Que se había transformado en una materia base y concomitante con la higiene".

Más adelante Menotti dice que a través de su sueño recordó a estadios de fútbol en Argentina higiénicos, "las escaleras estaban limpias, los pasillos vacíos y en mi asiento no había ningún extraño. Hasta que llegó el momento de entonar el himno porque era fecha patria. Unión y respeto. Ningún grito hostil. Menos una procaacidad".

"Al día siguiente compré el diario", agrega, y mi sorpresa fue mayor. El titular de la página

anunciaba que la Asociación del Fútbol Argentino había concretado, para dentro de seis meses, un octogonal con la participación de River Plate, Boca Juniors, Talleres de Córdoba, Atlético de Tucumán, Real Madrid, el Borussia Moenchengladbach, el Liverpool y el Inter de Milán. Y que se iban a aprovechar los estadios construidos para el Mundial como escenarios de esos enfrentamientos".

Menotti dice luego que en su sueño también se enteraba que ya estaba confeccionado el programa para 1979 del seleccionado argentino. Y que había adecuado una gira para el equipo por Europa para competir con Italia, Holanda, Inglaterra, Escocia, Francia y España—con desquite en Buenos Aires— "pensando en el Mundial de España de 1982".

Menotti prosigue con la descripción de su sueño diciendo que "el anuncio me resultó doblemente grato porque era la mejor manera de comenzar una semana en la que, organizado por la Secretaría de Deportes de la Nación, se iba a realizar en Buenos Aires el primer Congreso Mundial de Medicina Deportiva con la asistencia de los más grandes deportólogos de todo el mundo".

Después de otras consideraciones el técnico expresa que "me costaba creer, por la historia del país y por experiencia propia, que se pudieran haber capitalizado tan rápidamente las enormes enseñanzas que había dejado el Mundial de Fútbol. Un mundial que a pesar de "haber tenido muchos padres" no había sido de nadie en particular. O de uno solo. El pueblo".

"Me parecía mentira que, a menos de un mes de haber finalizado el campeonato del mundo pudiéramos vivir en un país que había reunido, gracias al fútbol, las condiciones mínimas de supervivencia que cualquier ser humano anhela para desarrollarse en libertad", añade.

"Hasta que sonó el despertador y pegué un salto", dice Menotti. "Todo lo hermoso que había vivido no había sido más que un sueño. Un sueño que ya despierto deseé que se convirtiera en una pronta realidad".

AP

Lo afirma José Passero

Kempes Volará a la Altura de Cruyff

— Mire conocí muy cerca a Mario Kempes y su destacada actuación en el Mundial no me sorprende, incluso lo anticipé. Sabía lo que pesaba. Es un jugador excepcional y será un super crack a corto plazo, en un mismo nivel que Johan Cruyff o Eusebio. . .

Son expresiones del jugador argentino de Everton, José Rafael Passero, que llegó desde Rosario, la tierra de Kempes, al club viamarino. Habla con orgullo y satisfacción tanto por el título conquistado por Argentina como por la consagración de su ex compañero del club Rosario Central, el "Matador" Mario Kempes.

— Llegará a grandes alturas porque Cruyff y Eusebio fueron grandes jugadores después de los 25 años y Mario sólo tiene 23 y ya es goleador de un Campeonato Mundial. Esto y la experiencia adquirida lo llevarán muy pronto a un sitio muy alto. . .

— Y qué nos dice del título de Argentina? — El logro del título de campeón del mundo es importante no tanto por la conquista del trofeo FIFA, sino por lo que significa para nuestro fútbol. Se demostró que toda esa falta de confianza expresada hacia la Selección de César Menotti era infundada. Además, quedó de manifiesto que cuando se realiza un trabajo serio las cosas se dan. . .

Passero espera tener su oportunidad en Everton para demostrar sus condiciones porque vino a consagrarse en nuestro medio y trabaja para ello.



José Rafael Passero, de tantero argentino de Everton, considera que Mario Kempes llegará a ser un astro del nivel de Cruyff o Eusebio. El viamarino fue compañero de Kempes en Rosario Central.

LOS CONQUISTADORES

OVALLE VALLENAR

LA SERENA COQUIMBO

GENERAL MACKENNA 1406

SALIDAS DIARIAS-VIAJES DIRECTOS

FONOS: 60893 - 62300.

eve Ardía e Helaba"

• El entrenador argentino cuenta el hermoso sueño que tuvo a poco de haber terminado el Campeonato Mundial que ganó Argentina



CESANTE CON GLORIA. Alberto Tarantini se muere de risa. Va a España a buscar club, porque en Argentina no tiene nada.

"Araneda Será el 9 en Chillán"

"Después del partido de fútbol que hicimos con Ferroviarios sabré hoy más o menos la alineación titular que jurará el domingo contra Nublense en Chillán", expresó el entrenador Armando Tobar luego del trabajo realizado en la mañana de ayer en el Estadio de la Contraloría en Florida.

La principal novedad de los itálicos es la reaparición de Pablo Díaz en la extrema defensa quien sustituirá a Miguel Angel Pecoraro que está afectado de gripe. Y Luis Araneda comandará el ataque.

En el plantel itálico hay gran optimismo respecto de las posibilidades del equipo y así lo expresaron Miguel Angel Laino "Matute" Fabres, el meta Hugo Rojas y Luis Araneda. Todos piensan en que Audax estará en la liguilla. El técnico confirmó además la presencia de Araneda en el ataque.



Luis Araneda

Público del Mundial, un 7

Premio a los Nenes de la Popular

• Se portaron muy bien durante el campeonato, dice un informe. Hay premio por la compostura y se les felicita

Buenos Aires
Tan correcto fue el comportamiento de los millares de espectadores que concurrieron a los partidos del reciente Campeonato Mundial de Fútbol, que la Asociación Internacional Contra la Violencia en los Juegos Deportivos premió al país organizador.

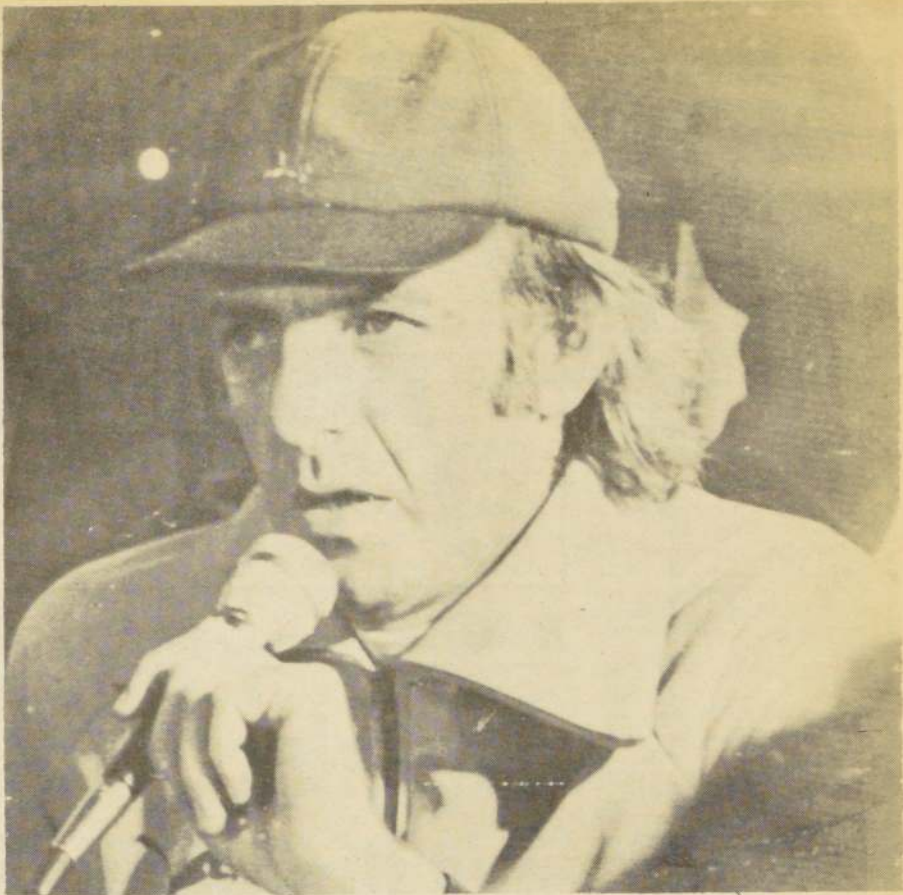
Así la Argentina, que además ganó el campeonato, recibió el galardón del organismo —con sede en la pintoresca Mónaco— como para enorgullecerse de haber demostrado al mundo que sus espectadores de fútbol saben comportarse como los mejor educados de la tierra.

Pero, según la información policial que acaba de conocerse, el orden y la paz no sólo reinaron

dentro de los estadios, sino también en los alrededores, lugares que por la elevada concentración de público suelen ser proclives a la comisión de actos delictivos.

Un boletín de la policía federal aseguró hoy que "el índice de infracciones (durante el Mundial) resultó bajo en relación con las expectativas normales en esta clase de acontecimientos".

Siempre según el informe oficial, en procedimientos cerca de los estadios que fueron escenario de encuentros por el Mundial, se detuvo a 193 revendedores de entradas, que al hacerlo infringían expresas disposiciones en contrario. Además, agrega el boletín, la labor de prevención resultó positiva al detenerse a 79



SOÑAR.-

Si, señor, como dijo Eduardo de Calixto: Soñar no cuesta nada. Por eso Menotti sueña tan lindo...

En cambio Kempes todavía no recibe ni un paquete de mani

Condecoraron a Havelange por los "Dribblings" que Hizo

Buenos Aires

El Presidente de la Federación Internacional del Fútbol, FIFA, Joao Havelange, de Brasil, fue condecorado con la orden de Libertador General San Martín, en el grado de Comendador por el Gobierno argentino "por su confianza

en la capacidad operativa de los argentinos.

La condecoración le fue impuesta por el Ministro de Bienestar Social Vicealmirante Julio Bardi, en una ceremonia cumplida en el salón de las banderas del Ministerio, con motivo del apoyo que Havelange dio a la Argentina para la disputa del Undécimo Campeonato Mundial de Fútbol que finalizó.

Al concederle la distinción, el Vicealmirante Bardi calificó a Havelange como "amigo de todo el pueblo argentino". Havelange comprendió el papel que el fútbol juega en la sociedad actual y fue así que se desoyeron los intereses espurios y ajenos a la patria que cierta prensa intentó crear en el extranjero brindando una falsa imagen del país.

El Presidente de la FIFA al agradecer la condecoración dijo que ello significaba un sentimiento de amistad muy fuerte entre su país y la Argentina.

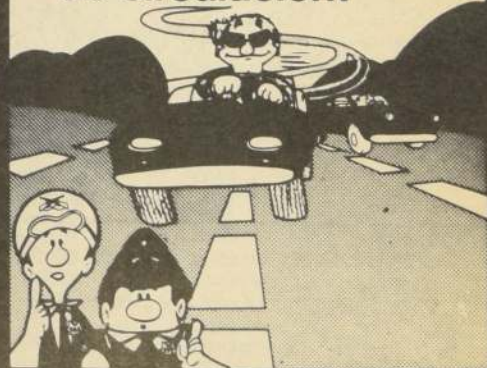
"Se que tengo en la Argentina un país hermano y me honra esta distinción porque se

• Fue condecorado con la Orden del Libertador General San Martín, en el grado de Comendador... No entendía nada, pero igual se puso para la foto y la medalla

que el Libertador San Martín respetó a todos los países, como también lo demostró en esta oportunidad el Gobierno argentino", agregó Havelange.

En la ceremonia estuvieron presentes el Ministro del Interior, General Albano Harguindeguy, el Presidente de la Asociación del Fútbol Argentino, Alfredo Castillo, el Presidente del Ente Autárquico Mundial, General Antonio Merlo, el Vicepresidente de ese organismo Contralmirante Carlos Lacoste y otras altas autoridades del fútbol argentino y de la FIFA.

¡Mantenga su pista de circulación!



¿CUAL ES LA IDEA?

Que USTED no transite ocupando dos pistas ni invada otra, entorpeciendo el tránsito u originando riesgos de accidentes.

¡ESA ES LA IDEA!

Se lo dice

Un amigo en su camino



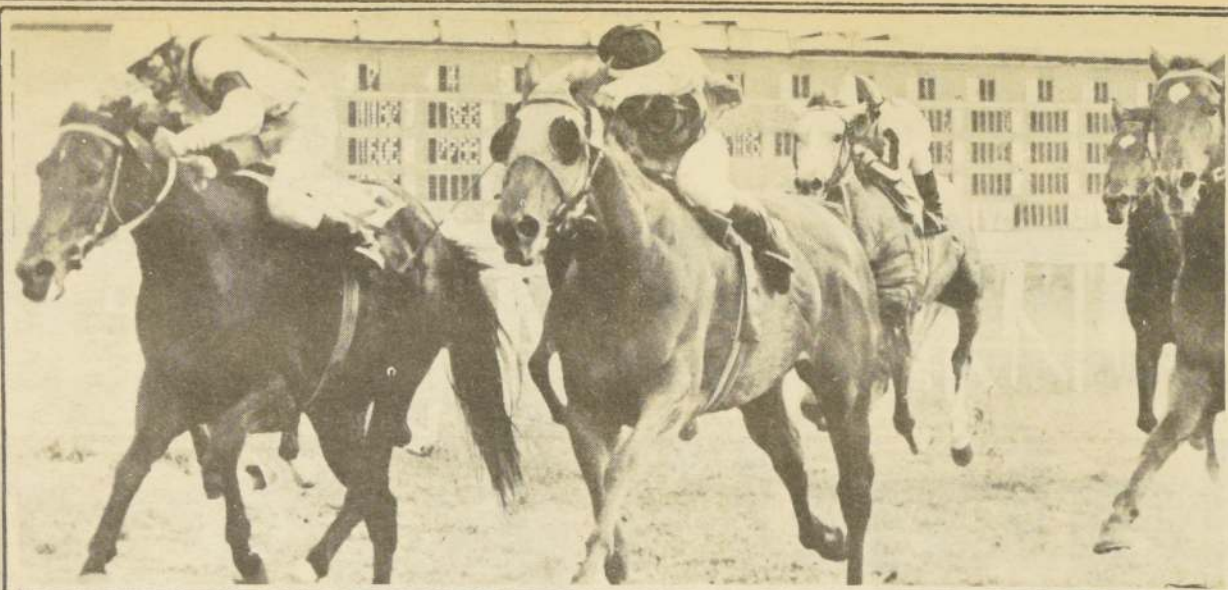
TRATAR de seguir el rumbo de la Junta de Comisarios del Hipódromo Chile es más difícil que dirigir una orquesta de sordos. Ese es el convencimiento a que nos ha hecho llegar.

Días atrás se procedió a distanciar al caballo "Tabú" conducido por Carlos Rivera en favor de "Dije", guiado por Ernesto Guajardo. Para tomar tal decisión, la Junta consideró un reclamo de Guajardo en el sentido que Rivera había huasqueado a su cabalgadura en la cabeza, casualmente. Sin embargo, ésta proce de inmediato al cambio de orden.

En la reunión extraordinaria del miércoles recién pasado, se produjo un hecho similar y mucho más notorio aún. Este ocurrió en la quinta competencia, donde el aprendiz Claudio Donoso conductor del tres años Manos Brujas, huasqueó manifiestamente al caballo Tornasol, guiado por Carlos Rivera, favorito en las apuestas. Pero esta vez, los señores Comisarios, no dieron la importancia que el caso requería y sólo, procedieron a multar al jinete causante de los tropiezos, en la suma de quinientos pesos, (\$ 500). Ridículo y desconcertante.

A continuación resumimos lo más destacable del acta de Comisarios:

SEGUNDA CARRERA. Reclamaron: Eduardo Cabrera (Los Pititos) contra Pedro



Comisarios palmeños

BARBIZON, cuatro años por Jauja en Benfica, vuelve a la cancha de sus mejores logros.

Seguirles el Rumbo es más Difícil que Dirigir una Orquesta de Sordos

Cerón (Terciopelo) por abrirlo en los últimos 200 metros. Se suspendió por 7 días a Pedro

Cerón, Orlando López (Sotaquí) contra Juan Romero (Liverpool) por cargarlo en la

partida quedando último. Comprobado. Casual.

TERCERA CARRERA. Orlando López (Litua) contra José M. Aravena (Venta) por cargar en la partida

yéndose su conducida de punta. Comprobado. Casual.

QUINTA CARRERA. Reclamó Carlos Rivera (Tornasol) contra Claudio Donoso (Manos Brujas) por huasquear a su caballo en tierra derecha. Se multó a Claudio Donoso en \$ 500, por huasquear desordenadamente.

SEPTIMA CARRERA. Reclamaron: José Carrasco (Charlton) contra Adolfo González (Mal de Ojo), éste contra Pablo Castillo (Modela), y éste a su vez contra Guillermo Pinto (Madureira), por cargar bruscamente en la partida. Se suspende por 7 días a Guillermo Pinto por ser el causante de los tropiezos en la partida.

OCTAVA CARRERA. Reclamaron: Antonio Vergara (Espigada) contra Roberto Pérez (Rodglagui) y éste contra Juan Fco. González (Java) por cargar a 100 metros de la meta. Se suspende por 7 días a Juan Fco. González por no conservar su línea en tierra derecha.

NOVENA CARRERA. Los jueces de Cancha dieron cuenta que el caballo KALONJI estuvo a punto de rodar por tratar de pasar por donde no había (en los 600 metros). Posteriormente se presentó su preparador a manifestar su disconformidad con la carrera, atribuyéndola al contratiempo sufrido por el jinete.

CLUB HIPICO

Domingo 2 de Julio de 1978

1ª CARRERA. A las 13.00 horas. 1.090 Mts. CONDICIONAL.- (Pra. de la Doble PISTA N° 2)

946	O. Bagú	Reap	1	Goda II	56	L. Cornejo	10
596	V. Romo	Reap	2	Colpa	53	S. Soto	7
---	A. Bullezu	---	3	E. China	53	V. Gutiérrez	11
120	O. Espinoza	4	4	Falencia	53	J. Romero	12
1209	J.L. Melero	4	5	Moneria	53	C. Leighton	6
1210	H. Gazmuri	9	6	Perdona	53	J. Carrasco	13
---	F. Casiro C	---	7	Romanilla	53	A. Pérez	4
1094	M. Baeza C	11	8	Rosa The	53	A. Sandoval	1
1064	D. Bernal	Reap	9	S. Noble	53	J.M. Aravena	9
---	D. Bernal	---	10	Timbaza	53	L. Muñoz	5
1209	J. M. Baeza	12	11	Soriana	53	N.N.	8
---	P. Planco	---	12	T.Noche	53	C. Sepúlveda	3
1209	E. Inda	3-2	13	Temy	53	C. Rivera	2
---	A. Breque	---	14	T. Grace	53	R. Pérez	14

CORRAL 9 con 10

2ª CARRERA A las 13.30 horas.- 1.500 Mts. CONDICIONAL.- (2da. de la Doble) PISTA COMBINADA N° 1 y 2.

1207	P. Medina	6	1	Confidencia	53	L. Cornejo	7
596	R. Rojas	Reap	2	Coquelicot	53	M. Díaz	6
1207	O. Espinoza	9-9	3	Hipérbole	53	J. Romero	4
1210	A. Bagú	2	4	Manolita	53	A. Pobleite	1
---	V. Romo	---	5	Pasha	53	C. Leighton	5
1018	C. Bagú	Reap	6	Pipireta	53	R. Toledo	8
1207	J. Melero	5-3	7	Porota	53	C. Rivera	3
1207	J.M. Baeza	5	8	Simult.	53	R. Jacquez	2

3ª CARRERA. A las 14.05 horas. 1.090 Mts. Ind.- 12 al 16.- (Tra. del 5 y 6) PISTA N° 2

1242	J. Silva	4-8-8	1	Renoir	56	F. González	10
1240	E. Zijl	7	2	Bribonazo	55	M. Vergara	7
1240	E. Vidal	8	3	El Taura	55	J. Carrasco	11
1214	P. Melero	7-4	4	Bolero	54	V. Gutiérrez	12
1192	E. Fuentes	4-10	5	Calabaza	54	L. Muñoz	6
1168	E. Rodríguez	Reap	6	Eskimo	54	L. Toro	13
1214	I. Duque	2	7	Kady	54	C. Leighton	4
1240	J. Maldonado	13-11	8	M. Romeral	54	J. Sepúlveda	1
1192	A. Peñi	7	9	More	54	S. Soto	9
116	A. Martínez	4-2	10	P. Girl	54	S. Vázquez	5
1225	J. Casiro L	Reap	11	Chicle	53	A. González	8
1238	E. Leiva	9-7	12	Barbizon	52	J. Romero	3
1175	L.E. Toledo	7-4	13	Caramávida	52	C. Rivera	2
---	O. Mora	Reap	14	L. Tambores	52	O. Pérez	14

4ª CARRERA. A las 14.40 horas.- 1.090 Mts.- CONDICIONAL.- (2da. del 5 y 6)

943	A. Bullezu	Reap	1	Dellys	56	V. Gutiérrez	10
1210	A. Martínez	9-4	2	Aegina	53	S. Vázquez	7
1210	J. Nicoli	11	3	B.Bla Bla	53	N.N.	11
1210	M. Baeza C	4-7	4	C. Rayada	53	R. Toledo	12
1209	C. García	8-5	5	Esquinera	53	A. Pobleite	6
758	F. Jacial	Reap	6	Flauta	53	R. Pérez	13
1094	H. Gazmuri	10	7	Forting	53	A. Vergara	4
1173	H. Yáñez	Reap	8	Maracaya	53	M. Olguín	1
1089	V. Romo	7	9	Mauri	53	S. Soto	9
946	F. Pinochet	Reap	10	Palabrita	53	J. Miño	5
1210	R. Lorca	5-6	11	Snif	53	M. Andrade	8
---	R. Serrano	---	12	S. Baby	53	P. Muñoz	3
---	E. Inda	---	13	Tatema	53	R. Jacquez	2

5ª CARRERA.- A las 15.15 horas.- 1.090 metros. Condicional. Tercera válida del "5 y 6".

J. Inda M.	—	1	Caleta	53	F. González	10
943 C. Bagü	Reap	2	Caperana	53	R. Toledo	7
C. García	---	3	Ciclónica	53	L. Ramos	11
1014 J. Zúñiga	Reap	4	C. Davis	53	O. Castillo	12
704 V. Romo	Reap	5	Gricel	56	C. Leighton	6
1209 E. Inda S.	5-3	6	La Quina	53	J.M. Aravena	4
P. Planco	---	7	M. Mia	38	M. Andrade	1
E. Inda	---	8	Pinturera	58	R. Jacquez	9
1209 E. Fuentes	6	9	Rosilinda	53	L. Toro	5
1210 A. Carreño	3-3	10	Sheila	53	S. Vázquez	8
1094 J. Inda	4	11	V. Mia	53	C. Rivera	3
1170 O. Silva	Reap	12	Vitacura	53	M. Vergara	2

6ª CARRERA.- A las 15.45 horas. 1.600. metros. Clásico "República de Venezuela" Pista N° 1.

1128	J. Cavieres	11	1	Borgoñón	61	N.N.	7
588	E. Fuentes	5	2	Harinero	61	E. Guajardo	6
497	J. Seaman	5	3	Piche	61	R. Cea	4
1241	L. Severino	1	4	Santor	61	C. Leighton	1
1237	O. Silva	10	5	Torricelli	61	P. Ulloa	5
1241	P. Bagú	6	6	Florin	59	S. Vázquez	3
1092	J. Cavieres	3	7	Hayzari	58	C. Rivera	2

7ª CARRERA.- A las 16.20 horas.- 1.500 metros Ind. 9 al 15. Cuarta válida del "5 y 6". Pista combinada N° 1 y 2.

1220	O. Silva	7-7	1	Atento	55	R. Jacquez	10
1144	A. Bullezu	4	2	Feliciano	55	C. Rivera	7
1232	O. Bagú	5-3	3	Forrahuino	55	L. Cornejo	11
1211	J. Inda M.	4	4	Maromero	55	E. Guajardo	12
1194	T. Jacial	2-6	5	Andalacán	54	G. Sandoval	6
1214	J. Cavieres	5-5	6	Fragante	54	A. González	13
1082	E. Pinochet	Reap	7	Horstdorf	53	J. Romero	4
1105	G. Reyes	Reap	8	Ya Lo Se	53	S. Soto	1
1225	D. Bernal	Reap	9	Hampón	52	N.N.	9
1214	A. Valdés	2-8-7	10	Noelia	52	L. Muñoz	5
1232	A. Proschle	8-3-6	11	Remember	50	N.N.	8
892	P. Planco	Reap	12	Barca	49	L. Toro	3
1136	M. Velarde	1	13	Mahi	49	J.F. González	2
1234	O. Bagú	9	14	Llantén D.	54	F. González	14

CORRAL: 3 con 14.

8ª CARRERA.- A las 16.50 horas.- 1.000 metros Ind. 22 al 31. Cuarta válida del "5 y 6". Pista N° 2.

1126	R. Allen	Reap	1	Belmonte	57	J. Tobar	10
1239	A. Carreño	1-7-10	2	Monte	55	N. Urrutia	7
1239	R. Lorca	1-4	3	Tifón	54	P. Vargas	11
365	A. Bullezu	Reap	4	M. Cruel	52	V. Gutiérrez	12
1195	A. Breque	3-10	5	Productiva	52	R. Pérez	6
1216	G. Melej	8-10	6	Birmania	51	J. Miño	4
1214	E. Inda	1	7	D. Javier	51	R. Jacquez	1
1239	O. Silva	9	8	Silemay	51	L. Ramos	9
1195	E. Cortes	4-2	9	Dominga	50	S. Soto	5
1195	J. Bernal	8-8	10	Tosto	50	E. Sepúlveda	8
1228	W. Robles	2-5-N-T	11	Guaimayén	48	M. Vergara	3
1195	A. Abarca	11-11	12	Cachimbo	54	N.N.	2

9ª CARRERA. A las 17.20 hrs. 1.090 Mts. Indice 9 al 11 6ª del "5 y 6". Pista N° 2.

1213	A. Abarca	1-3	1	Churumbela	55	C. Leighton	10
1240	A. Carreño	6-8-10	2	Quillota	55	J. Sepúlveda	7
1238	E. Inda	10-8	3	Tachito	55	R. Jacquez	11
1238	F. Pinochet	5	4	A. Huacho	54	J. F. González	12
1238	E. Zijl	6	5	C. Fertil	54	L. Ramos	6

1022	R. Lorca	Reap	6	Laprio	54	R. Pérez	13
1213	M. Baeza	2-4-4	7	Marbella	54	C. Rivera	5
1191	P. Melero	4-9	8	Multipolar	54	N.N.	1
114	O. Silva	Reap	9	Airoso	53	R. Toledo	9
1217	G. Georgudis	Reap	10	Jean	53	E. Guajardo	5
1191	E. Fuentes	10-8	11	Ofusca	53	F. González	8
1214	J. Seaman	6	12	P. Donald	53	N.N.	3
1238	H. Espinoza	12	13	Anteo	55	P. Vargas	2

10ª CARRERA. A las 17.55 hrs. 1.500 Mts. Indice 27 al 35. 1ª de EL ZAFE INICIAL. Pista Combinada N° 1 y 2 Luz Art.f.

1091	A. Martínez	1	1	Brumazón	57	E. Guajardo	10
1188	A. Martínez	8-2	2	Austero	49	L. Cornejo	7
1178	R. Allen	Reap	3	Comquerai	57	J. Tobar	11
1163	J. Melero	Reap	4	Insuperable	56	J. Pérez	12
347	O. Silva	Reap	5	Mercenario	56	R. Jacquez	6
1206	Ant. Abarca	1-2	6	A. Victoria	54	C. Leighton	4
581	O. Bagú	Reap	7	S. Dúvida	54	S. Vázquez	1
1206	Alv. Breque	6-5	8	Vozarrón	54	R. Pérez	9
1234	O. González	2	9	Cornavín	53	C. Rivera	5
1206	O. González	4	10	Suertecita	51	L. Toro	8
1091	P. Planco	2	11	Kamencha	51	C. Sepúlveda	3
1017	H. Miranda	Reap	12	G. Coraje	49	J. M. Aravena	2

11ª CARRERA.- A las 18.25 hrs. 1.090 Mts. CARRERA ESPECIAL. 2ª de EL ZAFE INICIAL. Pista N° 2.

1193	José Melero	8	1	Biblico	57	C. Leighton	10
1193	Ant. Bullezu M.	Reap	2	Examen	57	E. Guajardo	7
1193	Alv. Abarca	10	3	Duplicado	56	J. Pérez	6
1193	O. Silva	7	4	Huira	56	R. Jacquez	4
1119	J. Cavieres A.	9	5	Barreminas	54	A. González	1
1181	J. Zúñiga	1-2	6	Directivo	54	C. Rivera	9
1193	H. Miranda	2-3	7	K. Fighter	52	J. Berrios	5
1193	F. Jacial	7-5	8	Bufo	50	R. Pérez	8
1242	E. Inda S.	4-1-1	9	Piduchén	49	E. Silva	3
1193	P. Planco	3-6	10	Acento	48	L. Toro	2

12ª CARRERA A las 19.00 hrs. 1.500 mts. Indice 17 a 25 1ª de "EL ZAFE FINAL". Pista combinada N° 1 y 2 Luz Art.

1188	J. Sánchez	4-8	1	Pidima	57	N.N.	10
371	Alv. Breque	Reap	2	Espumita	55	R. Pérez	7
1047	J. Inda	Reap	3	Rinihue	56	C. Rivera	11
1188	J. M. Baeza	6-6	4	Dirka	55	R. Jacquez	12
1208	O. González	3-6	5	Sombrio	54	S. Vázquez	6
1188	J. Melero	5	6	Terco	54	E. Guajardo	4
223	A. Zamorano	Reap	7	Villano	54	C. Leighton	1
221	J. Inda M	Reap	8	Meusita	52	L. Cornejo	9
1234	A. Petit	4	9	Festejo	52	J. Carrasco	5
1194	J. Maldonado	2-1	10	A. de Oro	49	J. M. Aravena	8
1211	V. Romo	9-3	11	Forma	49	S. Soto	3
1211	José Melero	10-6	12	Prisionero (D)	56	J. Pérez	2

Asedio de Los Tabacos Perjudicó a Masismo

• Mirabeau ejerce a la mano del Club

El jinete Carlos Rivera tenía plena confianza en que podría repetir el triunfo sobre EL GOMERO con MASISMO en el Clásico "Victor Matetic F". Los excelentes trabajos previos, que evidenciaron nuevos progresos en el hijo de Maporal, le habían dado motivos para pensar de ese modo. Lo primordial era tomar la punta desde la largada y conservar un tren de carrera que le permitiera guardar energías para contener en el derecho la acostumbrada atropellada de EL GOMERO.

Sin embargo, para desgracia del eficiente jinete, algo que no estaba en sus planes echó por tierra con sus ambiciones.

En efecto, cuando a la altura de los 700 metros MASISMO se afianzó en la delantera, surgió a sus espaldas LOS TABACOS, ejemplar que lo apuró viéndose obligado Rivera a exigir más de lo debido a su conducido. Esta presión se mantuvo hasta la última curva, minando considerablemente la fogocidad de MASISMO, en tanto que muy suelto, EL GOMERO ganaba posiciones. Por esta razón, cuando el hijo de Congolese atacó a comienzos de la recta final, encontró débil resistencia de MASISMO y pese a los esfuerzos desplegados por Rivera, EL GOMERO cruzó la meta victorioso con casi dos cuerpos de ventaja sobre su compañero de corral.

A manera de consuelo, Rivera y su secretario, el "Flaco" Palma expresaron que este fin de semana se iban a desquitarse y que acapararían la mayoría de los premios. Para ello contaban con excelentes montas, entre las que sobresalían VALENCIA MIA (5ª Carrera), TEMY (1ª Carrera), CARAMAVIDA (3ª Carrera) y CORNAVIN (10ª Carrera).

● MIRABEAU COMENZÓ A EJERCITAR A MANO DEL CLUB.— Luego de ratificar en la arena del Hipódromo Chile sus atributos de real crack de su generación, el potrillo MIRABEAU comenzó a ejercitar en esa cancha a la mano del Club Hípico. Consultado al respecto su propietario, el turfman Mario Litvak, éste nos contestó que en los planes futuros para el brioso hijo de Páramo estaban los clásicos selectivos que se desarrollan en el hipódromo de la calle Blanco, la "Polla de Potrillo", el "Nacional Ricardo Lyon" y "El Ensayo". Como el alazán está habituado al césped, —ganó en el Sporting Club los Premios "Federico Prain" y "El Estreno-Nicanor Señoret"— la única valla que tenía que salvar era acomodarse a la mano del Club Hípico, y por eso entrenaba para ello. "Eso no quiere decir —acotó Litvak— que mi efectivo va a estar ausente en el Clásico "Tanteo de Potrillo" que se corre primero aquí en La Palma. Por el contrario, animará todas esas selectivas, si la suerte nos acompaña".

NOMINA DEL DIRECTORIO

Isabel M. Díaz Palacios Presidente
Silvia Betteley Besa Director
Egon Wolff Grobler Director

PINTURAS CERRILLOS S.A.

BALANCE GENERAL

Ejercicio comprendido entre el
1º de Enero y el 31 de Diciembre de 1977

DECRETOS

Autorización
Nº 329, del 23-I-1963
Modificaciones
Nº 5492, del 30-XII-1964
Nº 315, del 5-II-1965

CUENTAS DE PATRIMONIO

GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES	GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES
1. ACTIVO			2. PASIVO		
11. CIRCULANTE			21. CIRCULANTE		853.997
111. FINANCIERO		6.824.661	211. OBLIGACIONES CORTO PLAZO		
111.01 Caja.....	256.009		211.05 Cuentas por Pagar:		
111.02 Bancos.....	291.228		211.0502 Varios Acreedores.....	191.383	
111.05 Cuentas por Cobrar:			211.0506 Cuentas Corrientes Trabajadores....	189.277	
111.0501 Documentos por Cobrar.....	1.422.364		211.0508 Varios.....	163.490	
111.0502 Varios Deudores.....	3.355.157		211.07 Impuestos:		
111.0506 Cuentas Corrientes Trabajadores...	16.000		211.0701 Pagos Provisionales Mensuales.....	49.144	
111.0590 Otras Cuentas.....	933.549		211.0702 Impuesto Valor Agregado.....	159.581	
111.06 Depósitos para Importaciones.....	55.920		211.0703 Impuesto Unico Trabajadores.....	100.690	
111.07 Impuestos:			211.0704 Impuesto Renta Segunda Categoría...	432	
111.0701 Pagos Provisionales Mensuales.....	494.434				
112. EXISTENCIAS		5.117.133			
112.02 Productos Terminados.....	1.686.758				
112.03 Productos en Proceso.....	81.746				
112.05 Materias Primas.....	3.160.237				
112.06 Envases.....	48.376				
112.07 Materias Primas en Tránsito.....	140.016				
113. GASTOS ANTICIPADOS		14.368			
113.01 Seguros.....	14.368				
Suma Parcial.....		11.956.162	Suma Parcial.....		853.997
12. FIJO			23. CAPITAL Y RESERVAS		
121. FISICO		3.039.200	231. CAPITAL		990
121.01 Terreno Industrial.....	176.700		231.01 Capital Autorizado:		
121.03 Construcciones Industriales.....	388.910		990.000 acciones de \$ 0,001 c/u....	990	
121.02 Construcciones Habitacionales.....	199.370		232. RESERVAS DE UTILIDADES		2.759.860
121.06 Equipos de Transporte.....	711.830		232.01 Fondo de Reserva Legal.....	1.455.150	
121.07 Maquinarias y Equipos Industriales	1.603.290		232.02 Fondo Futuros Dividendos.....	315.070	
121.90 Muebles, Útiles e Instalaciones...	845.780		232.03 Fondos Especiales.....	989.640	
	3.925.880		233. RESERVAS DE REVALORIZACIONES		11.860.097
121.92 Depreciaciones del Ejercicio.....	886.680		233.01 Capital Propio, Art.35-Ley 15.564..	5.440.060	
122. FINANCIERO		1.651.454	233.02 Capital Propio, Art.41-D.L. 824....	4.800.200	
122.01 Acciones "Excelsior" S.A.....	1.650.800		233.03 Normalización D.L. 110.....	1.076.280	
122.05 Inversión Plan Habitacional.....	654		233.05 Revalor. Futuros Aumentos Capital..	9.160	
			233.06 Ajustes Tributarios.....	534.397	
			234. OTRAS RESERVAS		251.918
			234.01 Fluctuación de Valores.....	251.918	
			24. RESULTADOS DEL EJERCICIO		919.954
			241.02 Utilidad del Ejercicio.....	919.954	
TOTAL DEL ACTIVO		16.646.816	TOTAL DEL PASIVO		16.646.816

CUENTAS DE ORDEN

3. ORDEN DEBE			4. ORDEN HABER		
301. ORDEN DEBE		423.513	401. ORDEN HABER		423.513
301.01 Garantía del Directorio.....	26.656		401.01 Responsabilidad Garantía Directorio	26.656	
301.04 Cartas de Crédito.....	396.857		401.04 Responsab. por Cartas de Crédito...	396.857	
TOTAL ORDEN DEBE		423.513	TOTAL ORDEN HABER		423.513

CUENTAS DE RESULTADO

GRUPOS Y CONCEPTOS	PARCIALES	TOTALES
5. RESULTADOS OPERACIONALES		
51. INGRESOS DE LA EXPLOTACION		17.032.010
52. COSTO DE LA FUNCION EXPLOTACION		9.704.989
Resultado Bruto.....		7.327.021
56. COSTO DE LA FUNCION VENTA(-)		2.277.381
57. COSTO DE LA FUNCION ADMINISTRAT.(-)		2.954.768
Resultado Operacional.....		2.094.872
6. RESULTADOS NO OPERACIONALES		
61. INGRESOS FUERA DE EXPLOTACION		763.786
611.01 Diferencia en Venta de Bienes.....	729.749	
611.03 Dividendos de Soc. de Complement...	312	
611.05 Intereses Inversiones Financieras..	33.725	
62. EGRESOS FUERA DE EXPLOTACION(v)		198.529
621.02 Castigos Bienes No Operacionales...	181.348	
621.04 Remuneraciones al Directorio.....	17.181	
621.0401 Dietas Asistencia Sesiones. 17.181		
Resultado Antes Corrección Monetaria.....		2.660.129
621.96 Corrección Monetaria.....(v)		1.740.175
24. RESULTADOS DEL EJERCICIO		919.954
241.02 Utilidad del Ejercicio.....	919.954	
REMANENTE.....		919.954

NOTAS EXPLICATIVAS AL BALANCE

- De acuerdo a las normas sobre corrección monetaria que establece el Art. 41 de la Ley sobre Impuesto a la Renta, se reajustó el Capital Propio Inicial en un 66,7%, (\$ 4.800.200,00), mayor valor que se cargó a los resultados del balance.
- A su vez, los bienes físicos del Activo-Fijo y del Activo-Existencias, existentes a la fecha del balance, se revalorizaron de acuerdo a las mismas normas del Art. 41 (\$ 3.060.025,00), y su monto se abonó a los resultados del ejercicio.
- La diferencia entre los ajustes señalados, dieron como resultado contable una pérdida de \$ 1.740.175,00, que se consigna en el balance en la cuenta "Corrección Monetaria".
- La depreciación aplicada al Activo Fijo-Físico se efectuó sobre los saldos previamente actualizados y conforme a los años de vida útil restante de los bienes.
- Durante el ejercicio, un Director transó la totalidad de las acciones de su propiedad.

EDUARDO AZÚA WALSH
Contador
R.C.C. 2853 - Lic. 805391

GABRIEL BUNSTER SAAVEDRA
Gerente

CERTIFICADO DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Hemos revisado el Balance General y el Cuadro de Resultados de PINTURAS CERRILLOS S.A., al 31 de Diciembre de 1977. Certificamos haber encontrado conforme sus cifras con las registradas en los libros de contabilidad.

FERNANDO BETTELEY BESA

LUIS FELIPE CRUZAT LARRAIN

CARTA DE AJUSTE

★ Programación en Colores

canal 5

- 13.15 CARTA DE AJUSTE
- 13.30 PRIMER PLANO: Noticias
- 13.40 CADA TARDE, bloque para la mujer, con María José del Rey
- 13.45 CAROLINA, teleserie con Mayra Alejandra
- 15.00 SACRIFICIO DE MUJER, Teleserie venezolana con Doris Wells y Raúl Amundaray
- 16.00 EL LLANERO SOLITARIO
- ★ 16.30 TOQUI: Hoy: "EL SOL Y EL VIENTO"
- ★ 17.00 ABOTT Y COSTELLO, humor
- ★ 18.30 THE MIDNIGHT SPECIAL, Show juvenil
- 19.00 UN PASO AL MAS ALLA, relatos verídicos ocurridos en el mundo de la percepción extra sensorial
- 19.30 BONANZA, Serie del oeste
- 20.30 NUEVA DIMENSION, periodístico
- 21.30 BOX INTERNACIONAL, Comentarios de Sergio Broffeld y Renato González
- 22.30 PIDE PERDON A DIOS, NO A MI, Western italiano, Actuaciones de George Ardisson, Anthony Gidra y Cristina Josani
- 00.15 TEATRO DE ESTRELLAS, Comedias dramáticas
- 01.00 MENSAJE RELIGIOSO

canal 7

- 11.25 CARTA MUSICAL
- 12.00 SISTEMA NACIONAL DE TELEDUCACION
- ★ 12.15 HUCKLEBERRY HOUND y "Mandibulín"
- 13.00 ESTUDIO ABIERTO
- 13.45 MIS TRES AMORES
- ★ 14.45 BARATA DE PRIMavera
- 16.00 YA SOMOS AMIGOS, la tía Patricia comenta la importancia de cuidar los zapatos, Los Picapiedras y Tom y Jerry
- ★ 17.30 CEPILLIN, Show infantil
- 18.30 TARDE DE CINE, "LA SIRENA DEL HAREM", comedia, con Joan Davis y Peggie Castle
- ★ 20.00 LA PANTERA ROSA, Dibujos animados
- ★ 20.30 SESENTA MINUTOS, Noticias
- ★ 21.25 TV TIEMPO
- 21.30 TIGRES VOLADORES, serie bélica, Hoy: "AMOR Y GUERRA"
- 22.30 CINE NOCTURNO: "LOS PRACTICANTES", comedia con Telly Savalas, Cliff Robertson y Suzy Parker
- 24.00 PATRULLA JUVENIL, serie policial, con Peggy Lipton, Clarence Williams III y Michael Cole

canal 9

- 13.15 CARTA DE AJUSTE
- 13.35 LA CALDERA DEL DIABLO, Telenovela con Bárbara Parkins y Ryan O'Neal
- 14.05 LAS TARDES NUESTRAS, Bloque con Maruchi Pascual y Julio Pérez, Cine: "EL GLADIADOR INVENCIBLE", con Richard Harrison e Isabella Corey
- 16.10 SOLO PARA MENORES, Bloque infantil
- 18.15 SEPTIMO ARTE, "PLUMA ROJA"
- 19.50 CUANTO SABE USTED
- ★ 19.55 EXTRAÑO PARAISO
- 20.20 SATELITE INFORMA
- 20.30 LAS GRANDES NOTICIAS DEL SIGLO, Hoy: "LAS ISLAS PALELIE SE RINDEN A LOS MARINEROS"
- 20.35 CARGA SALVAJE, La vida de los animales
- 21.00 VISION NOTICIOSA
- 21.30 LA NOCHE DE VIERNES, charla con Juan G. Vivado
- 22.30 CINE ESTELAR, "EL ULTIMO HEROE"
- 24.00 NOTICIAS

canal 13

- 11.00 CARTA DE AJUSTE
- 11.30 PLAZA SESAMO
- ★ 12.05 AQUI, AHORA, programa misceláneo
- ★ 13.00 ALMORZANDO EN EL 13, Con el periodista Bernardo de la Maza
- 13.50 RAFAELA, teleserie venezolana con Arnaldo André y Chelo Rodríguez
- ★ 14.55 MUNDOS OPUESTOS, teleserie mexicana con Ernesto Alonso, Rita Macedo y Lucía Méndez
- 16.00 ALGUNA VEZ ALGUN DIA, teleserie argentina con Atilio Marinelli y Beatriz Díaz Quiroga
- 16.40 SACAPUNTA, programa infantil, El Conejo de la Suerte y "Capulina"
- 18.00 CINE EN SU CASA, Hoy: "EL SECRETO DEL CAPITAN HOLLAND", Anthony Steel, Donald Sinden, Aventuras
- 19.25 CANTURREANDO, programa musical con Paz Undurraga, Benjamin Mackenna, Francisco Flores del Campo, Valentin Trujillo, Gloria Simonetti, Arturo Gatica, Invitados: Doris y Rossie
- ★ 20.00 ¿QUIEN QUIERE SER ESTRELLA?, serie de humor con Don Adams presentando a conocidas figuras del cine interpretando distintos trozos de películas famosas
- ★ 20.30 TELETRECE, noticias
- 21.20 HOY EN LA HISTORIA, efemérides
- 21.30 LA PELICULA DEL VIERNES, "MI PROFESION ES EL PELIGRO", Espionaje, con Robert Goulet
- 23.30 CINE DE MEDIANOCHE: "AMAME O DEJAME"

Con una comedia musical protagonizada por Mandolito y ambientada en el "far west", piensa "Don Francisco para la arremetida de los "samurai" de TV Nacional.



"Dos veces me han tenido con"

"Tengo me Saq"

"Tengo terror a todas las competencias", nos dijo Mario Kreutzberger. Don Francisco, cuando le preguntamos si no tenía a la competencia que le surge a sus "Sábados Gigantes", desde TV Nacional, cuando mañana, una hora antes que él, se inicie otro maratónico programa para la pantalla chica, que se llama "Sábado-Todo".

Mario reflexiona y luego se rectifica:

— Tal vez no sea terror el concepto adecuado. Más bien tengo el máximo respeto a toda la competencia.

Cuatro locutores de continuidad, Agustín Inostroza, Luis Hernández, Edmundo Soto y Fernando López (a quien le toca su "turno" mañana), cual auténticos samurai empuñando sus yatañes se lanzan a la feroz competencia, dispuestos —como ellos mismo han dicho— a "sacarle una tajada" a Don Francisco y sus "Sábados Gigantes" que desde hace mucho reina en gloria y majestad todos los sábados por la tarde.

— Mientras más grande sea la tajada, mejor. Si logramos quitarle un 5% de su sintonía, ya habremos logrado nuestro objetivo, han dicho estos samurai.

Don Francisco no niega que siempre le ha temido a la competencia y por ello no vacila en decirnos que ya en dos oportunidades, con connotados rivales, lo han tenido "semi" lona:

— Fue una vez Juan La Rivera con su "Tugar-Tugar" quien nos robó la sintonía un mes. Y antes lo había hecho Enrique Maluenda con "Sábados en el 9", que estuvo por tres meses delante de nosotros.

— Pero ni siquiera hemos hablado de esa competencia, ¿cuándo empieza? Tercia uno de los periodistas, no del todo informado en esta materia, del equipo de Kreutzberger.

— ¡Mal hecho!, acota Don Francisco y agrega: — Debemos preocuparnos.

— ¿Verán el programa?

— ¿Tendrán tiempo el sábado?

— Hay técnicas modernas



Encuestas

Dan Primera

Sintonía a TV Nacional

TV NACIONAL	22,5%
TV 13	20,9%
TV 9	6,3%
TV 5 (4)	6,2%

La firma "Procom y Asociados" una empresa que mide las audiencias en seis países latinoamericanos, da a Televisión Nacional una primera posición en el "rating" santiaguino.

Los resultados del primer estudio señalaron a la estación estatal en el primer lugar de teleaudiencia, seguida de cerca por el Canal 13 de la Universidad Católica. Bastante más abajo y muy cerca uno del otro, están los canales nueve y cinco de "UCV".

ELECCION DE "MISS CHILE"

El programa vivo de mayor sintonía en los últimos meses fue la elección de "Miss Chile",

Datos de Santiago, sobre el 56% de televisores encendidos.

que se realizó en el casino "Las Vegas" transmitido por Televisión Nacional. El éxito de este certamen motivó a la estación a adquirir la grabación de el torneo norteamericano de belleza, para incluirlo en las jornadas de "Sábado-Todo", que comenzará esta semana en ese canal.

Esta emisión servirá de paso, para preparar los ánimos del público, ya que Televisión Nacional se apresta a transmitir directamente la elección "Miss Universo", que se realizará en julio próximo.

Los árboles no dejan ver el bosque, se dice. Hay veces que los avisos no dejan ver un programa de televisión; con su hojarasca ocultan y desvirtúan los buenos números que el espectador desea observar y lo excelente lo visten de bueno; lo bueno, de regular; lo regular, de mediocre.

Algo así ocurrió el pasado lunes con "Vamos a Ver". Fue un programa muy bueno. Pudo ser un programa excelente, pero la hojarasca consiguió enturbiarlo.

Es claro que la televisión debe vivir de la publicidad. Es claro también que si un programa goza de gran sintonía, todos los productos que quieran publicitarse a través suyo. Lo que ya no está tan claro es que el propio Canal Nacional le eche leña a la hoguera propagandística introduciendo a cada paso spots con sus películas y espacios del resto de la semana. Es algo que debiera repensarse, o pen-

sarse para no pecar de optimistas.

PROFUNDA FILOSOFIA

"El mejor regalo que se le puede hacer a una dama el día de su cumpleaños es no recordárselo".

La frase es de Pepe Pato. Festiva, pero profunda. Ingeniosa y fina como todo el humor que regala Jorge Romero a través de sus intervenciones en "Vamos a Ver". Sus "Telechacharas", a pesar de que tienen ya una vida larga, no resultan gastadas. Siempre son frescas y oportunas y con ellas y Pepe Pato, el humorista supo conciliar hábilmente la sonrisa y la carcajada.

Si aplausos merece Firulete, ovaciones debe recoger Frecuencia Mod. Un conjunto que ha sabido empinarse a la cúspide del espectáculo nacional y que está a la altura de los mejores del mundo por voz, por gracia, por presencia, distinción y clase. Magníficas en "Agua Caliente"; pero como

A Palos con la tele

Un Programa muy Bueno que Pudo Ser Mejor...

cada cual tiene sus gustos, habrá quienes las hayan preferido en "Qué pena me da". Un triunfo grande las espera en Alemania.

Nava Baruchin sorprendió con su impecable versión de "Una pena y un cariño", de Mercedes y Lily Pérez Freire. Pero donde estuvo insuperable fue en "Feelings", que le permitió lucir todo el potencial de su voz melodiosa y educada.

El hecho de que Nava se radique en Chile es un refuerzo sólido a nuestro mundo artístico.

BROCHE DE ORO

Y al final, el "Japping". Los cinco paladines del humor llegaron no a ser entrevistados, sino a ofrecer un minishow que exaltó su inmenso talento puesto al servicio de la risa.

El equipo del "Japping"

"nidoona", dice Don Francisco

o Terror de que quen una Tajada"

Está nerviosito por el "Sábado Todo" que empieza mañana en Televisión Nacional

que nos permitirán verlo con detención...

Se vislumbra que el equipo de "Sábados Gigantes" grabará el bullado "Sábado Todo" para su análisis correspondiente.

Desde luego que primero hay que verlo para después tomar las medidas... Creo que un metro y ochenta será suficiente, dice —ahora festivamente— Don Francisco, que a pesar de todo no demuestra la más mínima preocupación.

— Esos animadores de TV Nacional han dicho que van dispuestos a sacarte una tajada...

— Y es lógico que quieran una tajada mía. Si hago un

programa, es porque tengo que ir a competir.

Explica entonces Mario Kreutzberger que ellos tienen una forma de trabajar, innovando cada semana. Pero si alguien tiene una idea y es mejor, tiene que tirar "lona" al otro más que tenga 10, 20 ó 30 años. Así es la televisión.

Don Francisco normaliza sus "Sábados Gigantes", a partir de mañana, apareciendo en su horario de 14 a 20.30 horas. Por el momento ha suprimido sus "Sábados Nocturnos", pero por el éxito que tuvieron nos señala que hará un nuevo ciclo el próximo mes. Pero sin olvidar a la competencia que se le viene encima, acota:

— La competencia es buena

para todos. Nos ayúd a superarnos.

LA COMPETENCIA

En tanto estas zozobras de Don Francisco TV Nacional anuncia para su "Sábado Todo" de mañana, algunos de los títulos que mostrará: El Chapulín Colorado, Heidi, El Chavo, El Grupo "Maleza", Elvis Presley, Elton John, Los Beatles, Gloria Benavides y sus recuerdos, Iva Zanicchi, Roberto Carlos, el documental turístico de Gina Lollobrigida en Viña, los ganadores del último Festival de ese mismo balneario, Los Chalchaleros, Bing Crosby y un show con Liza Minelli.

CON MODERNOS equipos, "Sábados Gigantes" grabará programa de la competencia para analizarlo y "tomar medidas".



¡Atravesará en mula la Cordillera de los Andes!

Pato Bañados Seguirá la Ruta de O'Higgins

Otro programa en la "onda cultural", de esos que tanto le gusta hacer, tiene que realizar para TV Nacional el animador Patricio Bañados. Deberá seguir en la ruta de nuestro Padre de la Patria, don Bernardo O'Higgins, y en la parte culminante de esta realización deberá atravesar la Cordillera de los Andes a lomo de mula, tal como lo hizo el héroe nacional en los albores de la Independencia.

El 2 de julio próximo, Bañados deberá partir.

aunque en avión a Lima, desde donde volará posteriormente a Londres, Irlanda del Norte, para regresar a Santiago; en la primera fase de su expedición. Luego irá a Chillán y a Mendoza, donde completará su trabajo.

De este modo TV Nacional realizará a todo color una serie educativa y altamente interesante que, en principio, se ha denominado "O'Higgins, seis ciudades".



**bogando
por los 4
canales**

aceptar o rechazar este proyecto. Justamente en eso estamos. El asunto presupuesto es complicado, va que además debe pensarse en otros gastos laterales, como ser —por ejemplo— la atención a unos 300 invitados internacionales que vendrán en esa oportunidad".

VERDADERAMENTE DESNUDA

Comentando una escena del capítulo reciente de "Los Traficantes del Dinero" (domingo, 21.30 TV Nacional); Antonio Vodanovic confidenció que un grupo de incredulos había examinado la película con mucho detenimiento para ver si en realidad las bellas que participaron en la fiesta bacanal del magnate, se habían lanzado absolutamente sin ropas al agua, especialmente la espectacular Joan Collins.

—Examinaron cuadro a cuadro, y con lupa y, efectivamente, las muchachas no llevaban nada puesto, dijo, convencido.

NOCHE DE VIERNES

Jaime Guzmán, la periodista Inés María Cardone y el cantante José Alfredo Fuentes son los invitados que tendrá esta noche el animador Juan Guillermo Vivado para su programa "Noche de viernes" (TV 9, 21.30).

UN SEMESTRE DE CINE

En el espacio de Estudio Abierto de hoy, "Entretenámonos en serio", se ofrecerá un completo análisis sobre el primer semestre cinematográfico en el país. El tema será tratado por la periodista María Romero y los críticos especializados Mariano Silva, Juan Pablo Donoso y José Román. En teatro, se hará una nota sobre el estreno de la obra "Matatángos".

FELICITACIONES DEL VATICANO

Orgullosos estaban en TV 13 por la nota de congratulación que les llegó desde el Vaticano. Viene firmada por el Cardenal Gabriel Garrone, Prefecto de la Sagrada Congregación para la Educación Católica y va dirigido al Pro Gran Canciller de la UC, Monseñor Jorge Medina. En esa nota se felicita a TV 13 por el programa "Interpretación de la Biblia", que realiza TELEDUC.



FRECUENCIA MOD. ¿Para qué prodigarles adjetivos? Son las mejores, y basta. Volverán locos a los alemanes. Ojalá no las sujeten

con Ja" es el mejor aporte que la televisión ha entregado a la renovación del humor nacional, un poco traído de tanto garabato y procacidad con que algunos cómicos pretenden ocultar su falta de

ingenio. Su contrato con el Bim Bam Bum demuestra que así lo han entendido empresarios de tradicionales centros de entretenimiento liviana.

Afortunadamente llevaron tranquilidad a tanto telespec-

tador que temía una despedida definitiva del quinteto: prometieron no abandonar la televisión y perseverar aun cuando barajen otros proyectos. Noble es quien no olvida su cuna.

Esta Tarde Reaparece F. Ubiergo

A las 19.30 horas de hoy, el cantautor Fernando Ubiergo ofrecerá un recital en el aula magna del Liceo Manuel de Salas, atendiendo a una invitación formulada por los estudiantes de la Universidad de Chile. Esta presentación significa el retorno de Ubiergo a los escenarios, tras el surmenaje que lo afectara hace unos meses y que lo mantuvo alejado del canto, mas no así de la creación musical, compuso "Cuando agosto era 21", que se espera incluya en su repertorio de hoy. Será ésta la única presentación personal de Fernando Ubiergo en Chile en lo que resta del año, pues su calendario de actividades consulta solamente giras al extranjero y una sola presentación en televisión: para el primer programa de "La Gran Canción", de TV Chile, el próximo 7 de julio.



PARA LOS ESTUDIANTES canta hoy Ubiergo.

Mastroianni y la Sofía Filman Juntos Otra vez

Roma debido a los problemas con la justicia que le impiden a Sofia Loren trabajar en Italia (EFF).

Los artistas italianos Sofia Loren y Marcello Mastroianni, que formaron la festejada pareja central de "Un día muy particular", una de las mejores películas del año pasado, iniciarán en los próximos días el rodaje de un nuevo filme, bajo la dirección de Lina Wertmüller.

La nueva película tendrá, como todas las de esa directora italiana, un título interminable: "Amor, muerte, shimmy, lugano, tarantelas y vino".

Completará el reparto estelar el actor italiano Giancarlo Giannini, que ya obtuvo resonantes éxitos internacionales filmando bajo la dirección de la Wertmüller.

La película, que contará una tragicómica historia de emigrados italianos en Suiza, será filmada en Lugano.

Al Papa Mandarán un Disco Chileno

• Se trata de "La Misa de los Andes", grabada por Emi-Odeón, que aparecerá en la primera quincena de julio

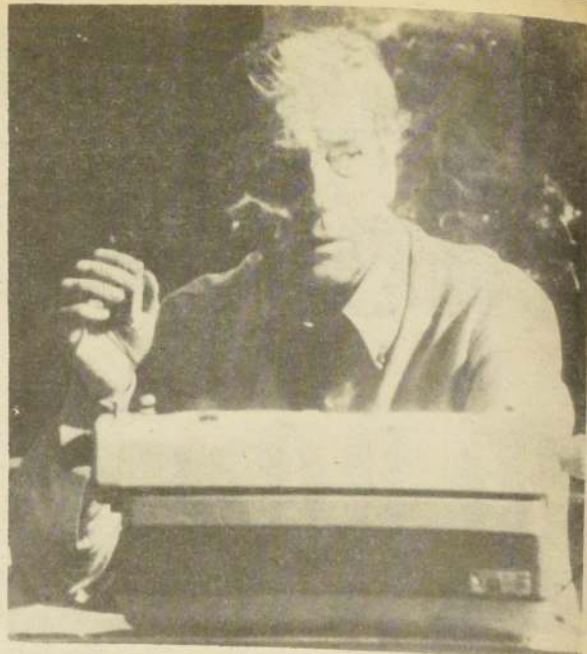
Con el apoyo de un espectáculo audiovisual montado por el director artístico del repertorio internacional de la Empresa Emi-Odeón, Alfredo Acuña, se mostrará "La Misa de los Andes", primera grabación realizada en los modernos estudios de dicha casa disquera.

La ceremonia se efectuará en la primera quincena del próximo mes, con motivo de la publicación del álbum en cuya grabación participaron, entre otros, la cantautora Mariela González, la vocalista María Inés

Naveillán, Zalo Reyes, el autor e intérprete Gastón Guzmán (Quelentaro) y el conjunto "Congreso".

La producción de "La Misa de los Andes" correspondió a Fernando González, mientras que los arreglos musicales estuvieron a cargo de su hermano Sergio, ambos integrantes del grupo "Congreso".

Se informó además que el long play será editado en varios países de América, además de España, Italia y Francia. Se enviará una copia al Papa Paulo Sexto.



IVES MONTAND en "La Amenaza".

El Eterno Triángulo en Novedoso Enfoque

"Casi todos los triángulos amorosos son aparentemente iguales. Descubrir el que es vendedor y saber observarlo desde un ángulo distinto, es revelar talento".

La sentencia es del escritor francés Marcel Proust. Una sentencia que recoge un joven realizador cinematográfico también francés, Alain Corneau, en "La Amenaza", filme de anunciado estreno en Santiago.

Es, como queda dicho, un triángulo sentimental, un drama pasional que deriva en suspenso policial, con un trio de excelentes intérpretes: Ives Montand, Marie Dubois y Carol Laure. A medida que la historia se desenvuelve el espectador se ve enfrentado a un auténtico duelo de sospechas y coartadas que desemboca en un final inesperado. En la última media hora de película casi no hay diálogo, si un virtuoso predominio de la imagen, con paisajes del relieve montañoso del Canadá captados en todo su esplendor.

arriba el telón



Alvaro Gómez

CONCIERTO DE LA SINFONICA

El violinista Alvaro Gómez será el solista en el cuarto concierto de la Temporada Oficial de la Orquesta Sinfónica de la Universidad de Chile. La función se efectuará hoy viernes a las 19 horas en el Teatro Astor.

Gómez ejecutará la parte solista del Concierto para violín y orquesta, en Re Mayor, opus 35, de Tchaikovsky.

El resto del programa lo componen la Obertura "El carnaval romano", de Hector Berlioz, y la Sinfonía N° 4 en re menor opus 120, de Schumann. Dirigirá la orquesta el maestro francés Jean-Pierre Jacquillat.

TEATRO DEMISTIFICADOR

La obra "Matatangos", del joven dramaturgo Marco Antonio de la Parra, se estrenará hoy viernes, a las 19:30 horas, en Esmeralda 650, sede del Instituto Chileno-Alemán de Cultura.

La pieza teatral muestra a Carlos Gardel sin todo ese aire misterioso que a veces lo rodeó,

Se busca acercarlo al hombre común, pero con respeto.

El grupo de teatro "Goethe", con la dirección de Oscar Stuardo, pondrá la obra en escena. Valor de las entradas: 50 pesos público en general, 30 pesos para socios y estudiantes.

VIERNES INGLES

Tres películas británicas se exhibirán hoy en el Microcinema de la Cinemateca de la Universidad Técnica del Estado.

El horario es a las 11.30 y 15.00 horas. Las funciones son organizadas por la Vicerrectoría de Extensión y Comunicaciones.

NO DESAPARECERA EL TEATRO

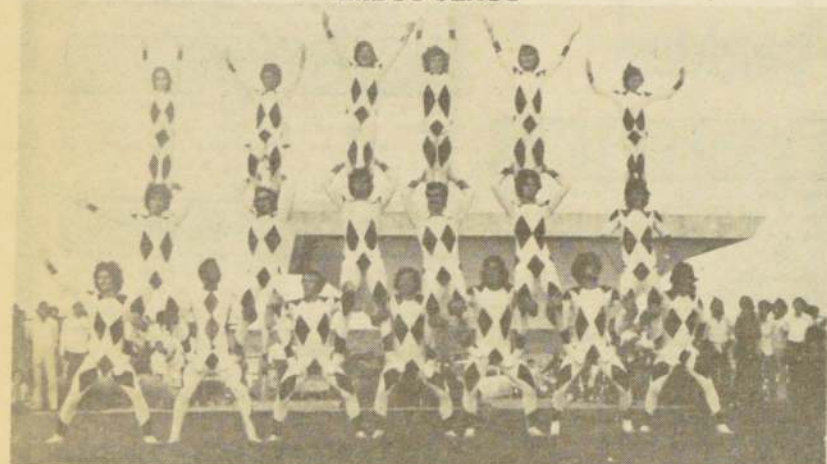
El Departamento de teatro de la Universidad de Chile, sede Valparaíso, no será disuelto. La readecuación del presupuesto y mayor impulso por parte de las autoridades universitarias, acaba con los rumores que indicaban su desaparición. El Vicerrector, General (R) Ramón Salinas F. fue el más interesado en la suerte del grupo teatral.

T. CAUPOLICAN HOY

ESTA NOCHE A LAS 9

GRAN CIRCO DE LOS MUCHACHOS DE ESPAÑA

ESTA NOCHE...GRAN DEBUT PREMIERE DE GALA DEL MAS JOVEN Y MAS FAMOSO ESPECTACULO JUVENIL DE EUROPA
....150 ARTISTAS JUVENILES PROFESIONALES DE AMBOS SEXOS



ACROBATAS, GIMNASTAS AEREOS VOLADORES, EQUILIBRISTAS, GRUPO ESTATUARIOS DE CULTURA FISICA, GRAN CONJUNTO DE ACROBATAS ECUESTRES SOBRE CABALLOS ANDALUCES, CLOWNS, TONIES, PAYASOS MUSICALES... TODO EL MUNDO JOVEN DE ESPAÑA MODERNA EN TRES -3- PISTAS LUMINOSAS, POR PRIMERA VEZ EN CHILE... GRAN ORQUESTA ROCK-SOUL-POP con 20 MUSICOS JUVENILES y 8 CANTANTES.

HOY EN VENTA DURANTE TODO EL DIA EN EL "CAUPOLICAN". BOLETOS NUMERADOS PARA ESTA NOCHE Y MAÑANA SABADO 1° Y DOMINGO 2 de JULIO en MATINEE a las 3 - VERMUT a las 6,30 y NOCHE 9,30
PALCOS cuatro sillones \$ 700
PLATEA BAJA ADULTOS NUM. 150
PLATEA BAJA NIÑOS NUM. 100
PLATEA ALTA ADULTOS NUM. 100
PLATEA ALTA NIÑOS NUM. 50
POPULAR ADULTOS (3er. piso) 50
POPULAR NIÑOS 25

La Plisetskaia no puede bailar en Argentina

Fue al Mundial y se Lesionó

Buenos Aires

La mundialmente famosa bailarina soviética Maia Plisetskaia se lesionó un tobillo y no podrá debutar en el Teatro Colón, de Buenos Aires.

La Plisetskaia que arribó el domingo último y presenció el partido final por la Copa del Mundo de Fútbol, sufrió un "pellizco", en el tobillo derecho en el avión que la conducía de Moscú a la capital argentina, y si bien llegó a realizar algunos ensayos, ante el agravamiento de la lesión sus médicos la obligaron a reposo absoluto por tiempo indeterminado.

La célebre bailarina cuenta con millares de fervorosos admiradores en la Argentina desde que llegara al país en 1976 (DPA).

LO MEJOR EN TANAX ES TANAX

"Lo crudo, lo cocido y lo podrido" no pudo ocupar el escenario

Le Bajaron el Telón por Grosera

•El Rector subrogante de la Universidad Católica ordenó suspender el estreno, por considerarla irrespetuosa

"Me extrañó bastante, porque la obra fue seleccionada por un comité donde estaban presentes todas las autoridades universitarias". Con esa respuesta nos recibió Marco Antonio de la Parra cuando le consultamos sobre la suspensión del estreno de "Lo Crudo, lo cocido y lo podrido", obra que le pertenece.

"Creo que fue una decisión demasiado violenta, muy precipitada", nos reiteró, como no saliendo aún de la perplejidad.

"Me da la impresión de que se leyó un libreto que no es el actual, ese con que estamos trabajando hasta pocas horas antes del estreno".

De la Parra piensa que todo esto esconde otra cosa y que la decisión de suspender el estreno por el lenguaje de la obra y la irrespetuosidad de su contenido, como dice el comunicado oficial, obedece a otros intereses.

Pero remitámonos a las acusaciones concretas.

El Rector subrogante, Jaime del Valle, dijo que dicha pieza no corresponde a un teatro representativo de la Universidad Católica. "Las razones de suspensión no se deben a las alusiones políticas que aparecen en ella. La decisión de suspenderla fue una resolución autónoma y meditada de las autoridades de la Universidad.

No hubo ningún tipo de presión por parte de ninguna autoridad. Se suspendió por el bajo nivel que ella tiene. Revisamos el libreto y encontramos más de 50 chilenismos (garabatos), todos ellos de grueso calibre. Asimismo no nos pareció correcta la ambientación que se le da a éstos".

A Marco Antonio de la Parra le vuelven a surgir los signos interrogativos.

"¿Lenguaje irrespetuoso?... ¿garabatos?... Creo que se dicen unos diez garabatos en toda la obra, lo que es mucho menos de lo que acontece en la vida cotidiana. Además, se dicen dentro de un contexto en el cual se está en contra del garabato. Pienso, realmente, que no vieron bien el libreto, que se precipitaron para juzgar. Todo esto perjudica a un grupo de personas, desde el director hasta los asistentes. Lo repito. Creo que han caído en proyecciones equivocadas. Y por esas cosas, no han visto un elemento que es muy importante dentro de la obra. Se trata de una especie de trabajo científico teatral.

Cuando nos reunimos con Gustavo Meza, que es el director, pensamos que podíamos hacer un test proyectivo. Gustavo estudió 3 años de psicología y yo soy psiquiatra, por lo cual nos motivó bastante la idea. Partiendo de ese test

con manchas que los pacientes interpretan, quisimos hacer algo similar. Darle pistas a los espectadores, para que se formara un diálogo con cada espectador. Lo tendríamos como individuo y como masa. Todo eso no podrá ser si continúa esta situación. Pero yo espero que esto se arregle pronto".

Al autor de "Lo crudo, lo cocido y lo podrido" no lo han llamado aún para conversar sobre el problema. El espera esta invitación de las autoridades de la UC. Si no, se acercará a ellas.

ATENTADO CONTRA LA LIBERTAD ACADÉMICA

Desde otro ángulo, Eugenio Dittborn, hablando a nombre de la Escuela de Teatro de la UC, declaró que "rechazaban terminantemente la suspensión, porque es un atentado contra la libertad académica. Esto ocurre por primera vez en la historia del teatro chileno en general, no sólo universitario. Aquí se ha pasado a llevar la opinión de un grupo de académicos, actores, estudiantes. Apelaremos al Rector titular, Jorge Sweit, creemos que él comprenderá la situación y adoptará las medidas más justas.

Nuestro pensamiento está, más explícito, en la declaración siguiente:

COMUNICADO

Dos carillas ocupa la declaración entregada por la Escuela de Teatro de la U. Católica. Eugenio Dittborn nos sintetizó los puntos más importantes:

1.— Declaramos que nuestra actividad teatral ha sido reconocida por todas las autoridades y respetada a todo nivel. Hace 35 años que estamos haciendo teatro y tenemos nueve giras en nuestra historia.

2.— En consecuencia, consideramos que la forma despectiva con que se actuó en este rechazo al estreno de la obra de Marco Antonio de la Parra, no puede ser aceptada por el Consejo de nuestra Escuela. Rechazamos tal actitud.

3.— Lamentamos que no se haya visto la obra antes de proceder. Una obra no se puede apreciar hasta que ella está en el escenario. Cuando se abre el telón, ahí se puede juzgar. Un libreto no es lo mismo.

4.— Declaramos enfáticamente que no hay ninguna falta de respeto en la obra. Es lógico que si los personajes son de bajo nivel cultural, hablen con un lenguaje apropiado a ello. Además, en el Teatro Universitario hay ejemplos donde abundan las palabras de grueso calibre. Baste mencionar "Las



"Lo crudo, lo cocido y lo podrido", por una decisión de las autoridades universitarias, no podrá presentarse. Luis Alarcón, Ramón Núñez y Jorge Álvarez se quedaron en el ensayo.

Alegres comadres de Windsor", de Shakespeare, y las obras de Aristófanes.

Nada tiene que ver el lenguaje en sí, sino el contexto en el cual está.

5.— Nosotros elegimos "Lo crudo, lo cocido y lo podrido", porque somos un teatro de crítica social, no de entretenimiento.

Por último, nosotros estimamos que esta actitud rompe el diálogo que debe existir entre esta unidad académica y la Rectoría.

Esperamos la vuelta del Rector Jorge Sweit para solucionar esto. No pensamos en que él dé el permiso para montar la obra. El daño ya está hecho. Sino que deseamos su vuelta para que se nos reconozca nuestra capacidad y autoridad para elegir la obra que deseamos montar. Queremos que nos devuelvan la confianza.

Eugenio Dittborn. Escuela de Teatro Universidad Católica.

TEATROS

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200) 19 hrs. "Rancagua 1814" \$60.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (725835) 19 hrs. "Un tranvía llamado deseo" \$100.

CASINO LAS VEGAS. Rosas 1531 (62759) 19.30 hrs. "El violinista en el tejado" \$250.

CASA DOSA JAVIERA. San Diego 847 (63054) 20.30 hrs. "Arbol y fruto, semilla..."

CAUPOLICAN. San Diego 840 (85912) 21 hrs. "Circo de los muchachos de España" Palcos \$700, Platea \$150, niños \$100; Alta 100, niños \$50 y Popular \$50, niños \$25.

DEL ANGEL San Antonio 255 (33605) 19 hrs. "La maratón" \$100 Estud. \$30.

EL RINCON DE KIKI. Huérfanos 650 (20 hrs. "Del año de la Cocco")

PICARESQUE. Recoleta 246 (776883) 20 y 22 hrs. "El triángulo de las desnudas" \$70.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). Cia. de revistas Rim Bam Bam. 19.30 y 21.30 horas. "La guerra de las carcajadas" con Ernesto Ruiz y Helvecia Viera \$110.

SOLO CINE

A. ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848).

Desde las 11.30 horas. "Fugitivos del destino" y "El gran búfalo blanco" (18) \$ 20.

ASTOR. Estado y Huérfanos (392112) Desde las 13 horas. "Atrápame si puedes" (14) \$ 40.

BANDERA. Bandera 76 (714403). Desde las 11.30 horas. "Juguemos al amor" y "Mandingo" (21) \$ 35.

CALIFORNIA. Irrazábal 1568 (230976). 16.45, 18.45 y 21.45 horas. "Help" (men) \$ 40.

CAPRI. Monjitas 825 (392414). Desde las 10 horas. "Demasiado joven para morir" y "La verdadera historia de Bruce Lee" (18) \$ 20.

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555). Desde las 11 horas. "La más loca, loca aventura de Beau Geste" (14) \$ 40.

CERVANTES. M. Copsino 134 (381894). Desde las 13 horas. "La locura está de moda" (18) \$ 35.

CHILE. Recoleta 2104 (77176) Descanso.

CINELANDIA. Puente 540 (67532) Desde las 13.15 horas. "Gator, el implacable" y "Los sangrientos buitres de Alaska" (21) \$ 20.

CINEMA UNO. Merced 772 (397946). Desde las 11 horas. "Maliciosamente erótico" y "La muerte sobre el filo de la navaja" (21) \$ 30.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (60735). Desde las 13 horas. "Juguemos al amor y "Mandingo" (21) \$ 25.

CITY. Agustinas 1022 (66687). Desde las 11 horas. "Las picardías del sexo". (21) \$ 30.

DUICAL. Agustinas 777 (35375). Desde las 11 horas. "Perro mundo" (21) \$ 40.

EL GOLF. Apoquindo 3368 (287992) 16, 19 y 22 horas. "Amigos míos" (18) \$ 40.

ESPAÑA. Huérfanos y Estado (398488). Desde las 11 horas. "El hombre que cayó a la Tierra" (21) \$ 40.

FLORIDA. Estado 226 (34289). Desde las 13 horas. "Escándalo en la familia" (21) \$ 30.

GRAN PALACE. Huérfanos 1178 (60082) Desde las 14 horas. "El tigre de papel" (men) \$ 35.

HUELEN. Huérfanos 779 (31603). Desde las 13 horas. "Piel dura" (men) \$ 40.

HUERFANOS. Huérfanos 930 (36707). Desde las 11 horas. "Help" (men) \$ 40.

IMPERIO. Estado 215 (397960). Desde las 11 horas. "La cuenta está saldada" (18) \$ 35.

KING. Huérfanos 840 (32838). Desde las 10 horas. "Paolo el ardiente" (21) \$ 30.

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (484067). 16, 19 y 22 horas. "Atrápame si puedes" (14) \$ 40.

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios. V. (43116) 16.30, 19, y 22 hrs. "Elisa vida mía" (18) \$ 40.

LIBERTAD. Vivaceta 1598 (773454). Desde las 14 horas. "Decameroticus". "La sensualidad" y "Aventuras secretas de un vendedor" (21) \$ 12.

LIDO. Huérfanos 680 (30797) Desde las 11 hrs. "La amenaza" (18) \$ 40.

MAIPU. Maipú (571530) Desde las 14.30 hrs. "Abismo" y "Su excelencia" (men) \$ 18.

MAYO. Monjitas 879 (301201). Desde las 10 horas. "El marinero que cayó de la gracia del mar" y "Viva Django, búscate un ataud" (21) \$ 25.

METRO. Bandera 141 (61570). Desde las 13 horas. "El día del chacal" (18) \$ 40.

MONACO. A. Prat. y 10 de Julio (382845) Desde las 14 hrs. "La profesora de lenguas" y "Al señor Ministro le gustan todas y de prisa" (21) \$ 20.

NILO. Monjitas 879 (391201). Desde las 10 horas. "La profesora de ciencias naturales" y "Al señor ministro le gustan todas y de prisa" (21) \$ 25.

NORMANDIE. Alameda 139 (392749). Desde las 14 horas. "El Doctor Zhivago" (18) \$ 25.

ORIENTE. P. de Valdivia 099 (41345) 19 y 22.45 horas. "La más loca, loca aventura de Beau Geste". (14) \$ 40.

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921). Desde las 11.30 horas. "El bulín" y "Tu placer es el mío" (21) \$ 25.

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia 1719 (238546). 16, 19 y 21.45 horas. "El día del chacal" (18) \$ 40.

PLAZA. Compañía 1068 (84714). Desde las 10 horas. "Flavia, la hereje" (18) \$ 35.

PRAT. San Diego 2119 (50754). Desde las 13 horas. "La ciudad desnuda". "La furia de King Kong" y "Vive y deja de morir" (men) \$ 20.

PROVIDENCIA. Manuel Montt 032 (42867). 16, 19 y 22 horas. "La locura está de moda" (18) \$ 40.

REAL. Compañía 1040 (65555). Desde las 11 horas. "Lo que el viento se llevó" (18) \$ 35.

REX. Huérfanos 735 (31143). Desde las 11 horas. "Decamerón" (21) \$ 50.

RIO. Monjitas 743 (33550). Desde las 11 horas. "Cuidado con el descorrote" y "Amor casi libre" (21) \$ 25.

RITZ. San Antonio 50 (380613). Desde las 11 horas. "Venga a buscar amor a casa" y "Querido Alfie" (21) \$ 18.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809). Desde las 10 horas. "Tarzana sexo salvaje" y "A la muchacha le gustaba tocar la trompeta" (21) \$ 30.

SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (36666). 15, 18.30 y 21.15 horas. "El príncipe y el mendigo" (men) \$ 40.

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562). Desde las 14 horas. "Los cuentos de Hans Christian Andersen" (Men.) \$ 25 Cine Arte 21.15 horas. "El otro señor Klein" \$ 30 y \$ 20.

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021). Desde las 10.30 horas. "Flavia, la hereje" (18) \$ 35.

WINDSOR. Moneda 1025 (89761). Desde las 11 horas. "El tango cuenta su historia" (21) \$ 40.

YORK. Ahumada 166 (66687). Desde las 11 horas. "Dios bendiga cada rincón de esta casa" (men) \$ 30.



Operación Deyse

En 2 Minutos 800 Alumnas Evacuaron Salas de Clases

Atiende 132 niños limitados

8 Años Cumplió Escuela Especial Chile-España

Ocho años cumplió la Escuela de Educación Especial N° 39 "Chile-España", dedicada al servicio de la educación diferencial en la Región del Bío Bío.

El establecimiento fue creado en 1970 y en sus inicios funcionó con cuatro cursos que posteriormente se fueron incrementando, hasta llegar a la actualidad a 132 alumnos cifra que lo señala como uno de los más completos de la zona.

El director de la Escuela Rubén Bustos Martínez, profesor de educación básica y especialista en la enseñanza de deficientes mentales, explicó que se atiende a niños de índice intelectual limitado, de los llamados educables y entrenables.

La matrícula de 132 alumnos está distribuida en once cursos que van desde los parvularios hasta los pre talleres, en los cuales se encausa, en parte, a los estudiantes hacia un futuro laboral.

COLABORACION

Rubén Bustos destacó la colaboración que prestan al establecimiento el Centro de Padres y Apoderados, así como los amigos del colegio, instituciones penquistas, y profesionales, que entregan horas ad honorem entre ellos un médico pediatra, un kinesiólogo y una asistente social.

Dentro de la serie de actividades que entrega la escuela, tanto a los niños de establecimientos especiales como a sus propios alumnos, figuran cursos de gimnasia rítmica, atención dental, programa de PRODENIL y trabajo en piscina para niños con problema motor.

El programa de aniversario que se extenderá hasta el 30 de junio consulta acto de cumpleaños, paseo a un balneario, competencias deportivas y recreativas, desayuno, romería y baile de disfraces y comparsas.



EL COMANDANTE del Cuerpo de Bomberos, Luis Voglio, felicita a las alumnas por la disciplina demostrada durante el plan de emergencia. En el otro grabado, finalmente, las estudiantes se dirigen a tomar posiciones al abandonar sus salas.

Concepción Positivos resultados que hacen prever una adecuada seguridad para el alumnado en casos de emergencia, arrojó la Operación "Deyse" que se efectuó en el Colegio Inmaculada Concepción.

El plan se puso en práctica en el plantel para comprobar el estado de preparación para una rápida evacuación del local, en caso de situaciones de emergencia.

La operación estuvo a cargo de la Comandancia del Cuerpo de Bomberos y figuró entre las actividades previstas por la institución en el programa aniversario del Día del Bombero Voluntario.

Apenas se dio la alarma las alumnas de los diversos cursos comenzaron a salir ordenadamente hacia los dos patios del Colegio, junto a sus profesores, pese a no saber de qué se trataba. Fueron aproximadamente 800 estudiantes que abandonaron sus salas ante el llamado de alarma.

Pese al ajeteo que se vivió con la llegada de las bombas y los voluntarios que ingresaron al local para extinguir focos de llamaradas prendidas en lugares estratégicos, no se registraron escenas de pánico, nerviosismo o desmayos. Llamó la atención que al sonar la alarma, los cursos de parvulitos fueran los primeros en llegar en orden a uno de los patios.

Concluida la operación, que duró 2 minutos, el primer comandante del Cuerpo de Bomberos, Luis Voglio Saldías, se dirigió a las alumnas para manifestar la satisfacción de Bomberos por el orden y disciplina mostrados en el plan de evacuación y seguridad.

Concurso con tema libre

Becas a Universitarios con Talento Literario

Concepción

Una beca de estudios, más tres mil pesos en dinero, es el primer premio que recibirá el ganador del primer concurso literario para estudiantes universitarios que será otorgado por la Vicerrectoría de Extensión y Comunicaciones de la Universidad de Concepción, a través de la División de Extensión Estudiantil.

La jefa de la División de Extensión Estudiantil, María Angélica Fernández, dijo que mediante este concurso se pretende estimular la creación artística y dar a conocer a los valores literarios existentes entre los estudiantes de nuestra Universidad.

El plazo de recepción de los trabajos vencerá el 7 de julio y

Sin embargo, el huachimán (cuidador de naves) Luis Alberto Pardo Pardo, al percatarse de los desesperados intentos de Parra por mantenerse en la superficie, se arrojó a las heladas aguas y logró rescatar semiahogado al descargador.

Ya en tierra, se le prestaron los primeros auxilios a través de la respiración boca a boca y luego fue trasladado al Hospital de Las Higueras, donde quedó internado con síntomas de neumonía.

En la Capitanía de Puerto se dijo que el salvataje fue una muestra de coraje.

tomándose cada ejercicio con mucha seriedad.

Explicó que el plan "Deyse" se conoce y se practica en el Colegio desde 1973 y que el 11 de septiembre de dicho año dio plenos resultados al hacerse necesario el desalojo del recinto.

Económicos

CITACIONES

SOCIEDAD Anónima de Deportes "Club de Golf Santo Domingo S.A.". Junta General Extraordinaria de Accionistas. Por acuerdo del Directorio, se cita a Junta General Extraordinaria de Accionistas de la Sociedad Anónima de Deportes "Club de Golf Santo Domingo S.A.", para el día 15 de julio de 1978, a las 17 horas, en el local de la sede social de Avda. El Golf N° 130 de Santo Domingo, con el objeto de tratar las siguientes materias: 1) Aumentar el capital de la Sociedad de \$ 120 a \$ 17.280.000 en la siguiente forma: a) aumentando el valor nominal de las 120.000 acciones actualmente emitidas, suscritas y pagadas de \$ 0.001 cada una a \$ 120 cada una, destinando para ello, la suma de \$ 14.399.880 mediante la capitalización de reservas existentes, b) una vez efectuado el aumento del valor nominal de la acción, referido en la letra anterior, emitiendo de una sola vez o por parcialidades, 24.000 acciones de pago de un valor nominal de \$ 120 cada una, para ser suscritas por los señores accionistas en la proporción que les corresponda de acuerdo a las que posean a la fecha del cierre del Registro a determinarse en la oportunidad que el Directorio lo acuerde. 2) Modificar como

consecuencia de lo anterior, el Art. 3° del Estatuto Social y sustituir el Art. 3° transitorio. 3) Modificar el Estatuto Social de conformidad con las reformas introducidas por la Ley 17.308, de 1970, dando a los artículos 9° 27, 31 y 36 la redacción para entender que cada accionista dispondrá de un voto por acción que posea o represente y podrá acumularlo en favor de una sola persona o distribuirlos en la forma que lo estime conveniente; entender que entre las materias que deben acordarse sólo en Junta General Extraordinaria de Accionistas están las de fusión con otra Sociedad y la división de la Sociedad, agregando ambas al contenido del Art. 27; entender que el poder otorgado a una persona que no sea accionista podrá conferirse también en carta firmada ante Notario; entender que el Balance General se practicará el 31 de diciembre de cada año y que el deber publicarse con diez días de anticipación a la Junta de Accionistas. 4) Dar a los Arts. 8° y 37 del Estatuto Social, la redacción definitiva que corresponde a la modificación que se les introdujo en la Junta General Extraordinaria de Accionistas del 4 de diciembre de 1969. 5) Tomar los demás acuerdos necesarios para llevar a la práctica los que se adopten en la Junta y suprimir los Arts. 1° y 2° transitorios y dictar los que fueren necesarios como tales, tomar aquellos para realizar todos los

trámites necesarios en relación con la Junta y sus resoluciones. Los poderes se calificarán en la Junta. El Presidente. Cierre del Registro de Accionistas. Para los efectos de la Junta General Extraordinaria de Accionistas, convocada por este aviso, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 11 al 15 de julio de 1978, ambas fechas inclusive. El Gerente

28-30-5

COOPERATIVA Servicios de Veraneos "Los Pozos Ltda." Junta General Extraordinaria de Socios sábado 1° de julio 1978, 15.30 hrs. en primera; 15.45 h. en Segunda citación. Compañía 1249, Santiago. Tabla: 1.- Exclusión de socios. 2.- Cuenta sobre desarrollo de la Cooperativa. 3.- Cuenta económica. La junta se efectuará aunque llueva y a la hora señalada. Consejo Administración.

30

SOC. Cooperativa Ahorro y Crédito "León XIII" Ltda. Cítase a Junta Gral. Extraordinaria de Socios para el sábado 8 de julio de 1978 a las 18.00 y 18.30 horas en primera y segunda citación respectivamente. Lugar: Club de la Unión, Plaza Bata s/n. Tabla: Informe estado económico y financiero, hipoteca propiedad, proyectos futuros y planes, varios. Consejo de Administración.

30-1

ARMAT. Metalúrgica S. A. I. C. Junta ordinaria de Accionistas. Convócase a Junta General Ordinaria de Accionistas de Armat Metalúrgica S. A. I. C. que tendrá lugar el día 18 de julio de 1978 a las 11 hrs. en las oficinas de la Sociedad en Quilpué, camino Troncal sin número, con el objeto de someterle la Memoria y Balance correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 1977, y además materias que incumben a esta junta. Cierre del Registro. Para los efectos de la Junta Ordinaria que se convoca, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 14 al 18 de julio de 1978, ambas fechas inclusive. El Presidente.

30

INMOBILIARIA Yugoslava S. A. Junta General Ordinaria Accionistas 30 abril designó directores por un año señores Antonio Tomic Svicarevic y Ljubonic Bonavic Marinovic.

30

CITACION. La Cooperativa de Edificación "Ñuñoa" Ltda. cita a Junta General Extraordinaria de socios, para próximo dos de julio, a las 10.30 y 11 horas, primera y segunda citación, en sede social, tratar puntos siguientes: 1.- Socio excluido. 2. Obras ejecutadas y por ejecutar. 3. Varios. Consejo de Administración.

29-30

COOPERATIVA de Servicios Múltiples Transportes Unidos de Chile Ltda. Trans Chile Ltda. Santiago. 27 de junio de 1978. Citación: Cooperativa Trans Chile Ltda. cita a reunión extraordinaria de socios el 7 de julio de 1978, en la sede social de la Cooperativa, ubicada en Vergara 53, a las 18.30 horas en primera citación y 19.00 horas en segunda citación. Tabla: Cuenta del Interventor. Exclusión de socios. Modificación a los Estatutos. René Carrasco R. Interventor.

28-29-30

TEXTILES Rubio S. A. I. C. Por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 17 de julio de 1978, a las 11.00 horas, en la sede social de calle Los Tres Antonios 3034, a fin de pronunciarse sobre las siguientes materias: 1) Memoria, Balance y Cuentas de Resultado correspondientes al Ejercicio comprendido entre el 1° de enero y el 31 de diciembre de 1977; 2) Designación del Directorio y 3) Designación de Inspectores de Cuentas. El Directorio. Cierre del Registro de Accionistas. Para los efectos de la celebración de la Junta, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado entre los días 12 y 17 de julio de 1978, ambas fechas inclusive. El Presidente.

30-12-17

COOPERATIVA de Viviendas Anochecer Ltda. cita a junta extraordinaria de socios para el domingo 2 de julio de 1978 en la sede habitual 10.30 horas. Primera citación. 11.00 horas segunda citación. Tabla: 1.- Lectura acta anterior y correspondencia. 2.- Informe de gestiones. 3.- Modificación plano de loteo. 4.- Varios. El Consejo.

SOCIEDAD Agrícola y Forestal Colcura S.A. Junta General Ordinaria de Accionistas. Por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Ordinaria de accionistas para el día 17 de julio de 1978, a las 11.00 horas, en calle Agustinas 972 oficina 701, para someter a la aprobación de los señores accionistas la Memoria y Balance correspondiente al ejercicio comprendido entre el 1° de julio y el 31 de diciembre de 1977, designar Inspectores de Cuentas y tratar los demás asuntos que sean de interés social e incumbencia de la Junta. El Presidente. Cierre del Registro de Accionistas. Para los efectos de la Junta que se convoca por el presente aviso, el Registro de accionistas permanecerá cerrado desde el 3 al 17 de julio de 1978, ambas fechas inclusive. El Gerente. Santiago. 28 de junio de 1978.

28-29-30

e REMATES

REMATE.- Ante Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará dieciocho julio 1978, quince horas, Parcela seis, de Rinconada de Nos San Bernardo, inscripción fojas 657 vuelta número 1192 Conservador Bienes Raíces San Bernardo año 1973, Mínimo \$ 40.000.- Precio subasta pagarse 40% contado, 60% restante a ciento veinte días, más IPC, e intereses 18% anual. Garantía 10% del mínimo, dinero efectivo o boleta bancaria. Bases Expediente 70498 "Banco Estado con Martínez Gregoria, Requerimiento, Secretario. 30-1°

REMATE.- Ante Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Morandé 402, se rematará 25 de julio próximo propiedad ubicada en calle 2 N° 01079 comuna de La Cisterna, Depto. Pdt. Aguirre Cerda, inscrita a fs. 4060 N° 6703 Registro Propiedad Conservador de Bienes Raíces de San Miguel año 1974, mínimo posturas 741.000. Forma pago contado, saldo plazo no superior a 15 años devengando intereses y reajustes. Postores deberán otorgar garantía equivalente 10% mínimo dinero efectivo o boleta bancaria orden Tribunal, demás bases expediente 3661-77 "A.A.P. Casapropia con Araya C. Santiago", Requerimiento, La Secretaria, 28-29-30.

SABADO 10.30 horas remate San Pascual 228 orden sucesión Doctor Alfredo Gantzen Mann y señores Correa, Blanco, Torres, Rivera, Neger, Brieba, Hordalo, Costabal, Recabarren, Vallarino, Olivios, Torres a la vista Eyzaguirre y Sofia Martilleros Públicos. 30-1°

REMATE.- Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, Bandera 342, 3° Piso, rematará día 24 julio 1978, 16 horas, propiedad denominada Porción N° 2, plano Porción Fundo Colina, potrero El Llano del Fundo Lo Castro, Comuna Lampa, inscrita fojas 27.493 N° 35.043, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago año 1972. Mínimo subasta \$ 7.896,76.- Interesados deben presentar boleta garantía o depósito cuenta corriente orden del Tribunal o dinero efectivo por equivalente 10% mínimo fijado. Demás bases y antecedentes juicio "Financiera Comercial S. A. con Gutiérrez Antonio", ejecutivo, Secretaria. 30-1°-2-3

e JUDICIALES Y LEGALES

POR extravío quedan nulos títulos de acciones Banco de Crédito e Inversiones N°s 26146 por 33, 29523 por 13, 33441 por 9 a nombre de Elena Ossa Reyes. 29-30-1°

EXTRAVIADOS títulos 415627 - 444009 - 444022 - 474982 - 506057 - 521276 - 552448 y 570449 por 1.100 - 295 - 105 - 45 - 43 - 46 - 157 y 83 acciones Papeles y Cartones de Guillermo Cáceres Peñailillo, quedan nulos. 29-30-1°

QUIEBRA. Industria Botonera y Plástica S.A. Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, Resolución 21 junio 1978, tuvo por acompañado nómina de créditos reconocidos. Créditos reconocidos: Pérez y Jacard Ltda. \$85.735,67 Breinbauer Ltda. \$5.850; Promepart Ltda. \$18.895,80; Aniquilmica Ltda. \$1.236.542,50. Créditos preferentes reconocidos: Ificoop Ltda. \$11.861.921,42 Hipoteca, Prenda Industrial, Promepart Ltda; reajustes, Art. 2472 N° C. C. Civil Tatiana Bulat Dominis, \$264.420,45 Art. 2472 N° 4 C. Civil Créditos reconocidos con preferencia impugnada Promepart Ltda, \$18.895,80 Art. 2472 N° 4 C. Civil. Secretario. 29-30

QUIEBRA. Industria Botonera y Plástica S.A. Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, Resolución 21 junio 1978, tuvo por acompañado nómina de créditos reconocidos. Créditos reconocidos: Pérez y Jacard Ltda. \$85.735,67 Breinbauer Ltda. \$5.850; Promepart Ltda. \$18.895,80; Aniquilmica Ltda. \$1.236.542,50. Créditos preferentes reconocidos: Ificoop Ltda. \$11.861.921,42 Hipoteca, Prenda Industrial, Promepart Ltda; reajustes, Art. 2472 N° C. C. Civil Tatiana Bulat Dominis, \$264.420,45 Art. 2472 N° 4 C. Civil Créditos reconocidos con preferencia impugnada Promepart Ltda, \$18.895,80 Art. 2472 N° 4 C. Civil. Secretario. 29-30

JUZGADO de Letras de Puente Alto, causa Rol N° 16051, resolución fecha 3 de abril de 1978, concedió posesión efectiva herencia intestada quedada al fallecimiento de doña Elvira Guerrero Fuentes a sus hijos legítimos Ruth, Blanca Emma y Ester Hidalgo Guerrero. El Secretario. 29-30-1°

QUIEBRA.- Publicidad Reconquista Limitada y/o Panisello y Martínez Limitada.- Expediente 72110.- Primer Juzgado Civil Santiago, Eugenio Benítez Ramírez, abogado, Estado 337, oficina 508 Santiago, verificó extraordinariamente crédito por dieciséis mil dólares, equivalentes de \$ 439.840.- más intereses. Juzgado por Resolución nueve diciembre 1977 tuvo por verificado extraordinariamente dicho crédito. Notifícase a acreedores verificación extraordinaria precedente. Secretario. 30-1°-3

QUIEBRA: Publicidad Reconquista Limitada y/o Panisello y Martínez Limitada.- Expediente 72110.- Primer Juzgado Civil Santiago, Eugenio Benítez Ramírez, abogado, Estado 337, oficina 508, Santiago, verificó extraordinariamente crédito por cuatro mil dólares, equivalentes a \$ 110.720 más intereses. Juzgado por Resolución dieciocho enero 1978, tuvo por verificado extraordinariamente dicho crédito. Notifícase a acreedores verificación extraordinaria precedente. Secretario. 30-1°-3

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Jorge Araya Aguirre para Jorge, Ana, María y Jaime Araya Silva, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Silva Jerez. Practicará Secretaria Inventario Solemne cuatro julio 1978, quince horas. 30-1°-3

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Oscar Ormazábal Escalante, para Mirta, Oscar, Domingo y Ángela Ormazábal González, sin perjuicio derechos cónyuge Marta González Salazar. 30-1°-3

NULO por extravío cheque N° 113.713 por \$ 5.000 cuenta 1285386-6 Banco Osorno sucursal La Cisterna. 30-1°-2

NOTIFICACION.- En Expediente 8116 del Séptimo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, doña Amparo Sofia Victoria Claro Izquierdo, dueña casa, domiciliada en Avenida Hernando de Aguirre 3790 Santiago, presentó demanda nulidad de matrimonio contra su marido don Julio Miguel Ricardo Silva Echeñique, comerciante, domicilio desconocido, a fin que se declare nulo matrimonio celebrado veinticuatro noviembre de 1960 -según inscripción 1256, en la Oficina Registro Civil Estación. Funda demanda en que contrayentes no tenían domicilio dentro Circunscripción Estación del Registro Civil. Otrosíes: primero, notificación por avisos; Segundo, documentos. Tercero, patrocinio-poder, cuarto, apercibimiento. Juzgado proveyó: Santiago, marzo 31 de 1978. A lo principal, por interpuesta la demanda, traslado. Al otro primer, ofíciase a Carabineros, Correos y Telégrafos, Registro Civil, acerca paradero o domicilio del demandado. Ofíciase a Policía Internacional si el demandado ha salido del país y fecha de su regreso. Al segundo otrosí, por acompañados con citación. Al tercero, téngase presente, al cuarto, esté a los Arts. 49 y 53 del Código Procedimiento Civil. Rol 8116. Carmen Carvajal, Flora Meneses. Cumplidas diligencias decretadas. Juzgado proveyó: Santiago, junio veintiseis de 1978. Vistos: con el mérito de los antecedentes, ha lugar a lo pedido en el primer otrosí de la demanda y háganse publicaciones legales en El Diario El Cronista, en la Segunda y en Diario Oficial. Carmen Carvajal, Violeta Aguilar, secretaria subrogante. Notifico a Julio Miguel Ricardo Silva Echeñique, demanda solicitudes y providencias presentes. Secretario. 30-1°

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Rafael Valenzuela Labbé a Inés Mosella Canales, como heredera universal y sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente. 30-1-3

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva José Blanco Chauch y Melania Elmira Gatica Rojas a Elena Blanco Gatica y Nelson Campos Blanco. 30-1-3

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Mariana Bravo Roger a Cristina Bravo Roger y Laura y Jaime Forteza Bravo. 30-1-3

NOTIFICACION. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, autos ordinarios Fuentealba Palma María con Sociedad Constructora V.E. Altamira Ltda., resolución once abril presente año dictó sentencia acogiendo todas sus partes demanda fojas nueve. Lo que notifico herederos demandado Carlos Mathiesen Rosted. Secretaria. 30-1-3

JUZGADO DE Letras de Puente Alto concedió posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de doña María Mercedes Rodríguez Moreno a sus hijas legítimas, Guillermina y María Elena de Las Mercedes Olate Rodríguez. Rol N° 16.251. Secretario Titular. 30-1-3

SOLICITUD Merced de Agua En Curicó a tres de octubre de mil novecientos setenta y siete, en la Secretaría de la Gobernación Provincial de Curicó a las 10.00 hrs. de parte de la Sra. Silvia Chamorro Balart, domiciliada en Santiago, calle Pedro Torres N° 1574 y para estos efectos en el Fundo "El Mirador de Quilpoco", Comuna de Raucó, se recibió la solicitud en duplicado de Merced de Agua, en la Comuna de Raucó, para regar la propiedad denominada "El Mirador de Quilpoco", rol 32-15. Se le asignó el N° fs. 103 línea 1 de ingreso y se otorgó recibo en conformidad a la ley. René Lóyola del Campo Secretario Abogado Gobernación Provincial Curicó. 30-1

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Enrique Rogers Cuevas a Enrique, María y Rosa Rogers Ibar, sin perjuicio cónyuge María Ibar Valenzuela. Inventario solemne 4 julio 15 horas. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Sergio Bustos Castro a Víctor, Enrique, Inés, Juan, Claudio, Patricia, María, Sergio y Jimena Bustos Herrera, sin perjuicio cónyuge María Herrera Contreras. Inventario solemne 4 julio, 15 horas. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Manuel Jiménez Herrera a Luis Jiménez González, sin perjuicio cónyuge María Carriel Andrade. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Luis Navarro Gordo a Ana, María y Alejandra Navarro Hernández, sin perjuicio cónyuge Obdulia Hernández Ortiz. Inventario, solemne 4 julio 15 horas. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva María Bocchio Bahamondes a Manuel Castillo Bocchio sin perjuicio cónyuge Santiago Castillo Vallejos. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil. Citase audiencia 4 julio 15 horas, parientes Luis Jaraquemada Ovalle, Fresia Mardones Araneda y Gladys Jaraquemada Opazo, sin deliberar adopción última. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Benita Prado de Pablo a cónyuge Pascual Lladser Sureda, sin perjuicio sus derechos y como cesionario. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Blas Martín Borobio a Jaime Martín Borobio, Claudio y Andrés Martín Corcos. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Sergio Briceño Lactin a cónyuge Luz Silva Salazar, sin perjuicio sus derechos. Inventario solemne 4 julio 15 horas. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Inés Sanhueza Vivetos a Inés y Héctor Lorca Sanhueza, sin perjuicio cónyuge José Lorca Flandes. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Margarita Mac Gregor Mac Gregor a Margaret Hope Show Mac Gregor. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Lucila Escobar Riquelme a Tilda Fernández Escobar. 30-1-3

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Manuel Urrutia Elgueta a Hilda, Arturo, Rubén, Elba, Raúl y Silvia Urrutia Campos; Angélica Urrutia Montenegro; Ana y María Córdova Urrutia, sin perjuicio cónyuge Carmen Campos Irarrázabal. Inventario solemne 4 julio 15 horas. 30-1-3

SOLICITUD Merced de Agua. (Para legalizar situación de hecho). Los agricultores más abajo firmantes, propietarios de los predios agrícolas que se individualizan, ubicados en la Comuna de Curacautín, Provincia de Malleco, en el lugar denominado Radalco a 15 Km. al poniente de la ciudad de Curacautín, solicitan respetuosamente al Sr. Director General de Aguas, en virtud de las necesidades justificadas en anexos y de acuerdo a las disposiciones legales contenidas en el Código de Aguas, tenga a bien conceder una Merced de Aguas para uso doméstico, abreviamento de animales y regadío con las siguientes características: a) Las aguas serían extraídas del Estero Rariruca, afluente del río Cautín. El río Cautín forma el Imperial que desemboca al mar en la localidad de Puerto Saavedra. b) La cantidad de agua necesaria es de 180 l/seg. a razón de 2 l/seg. para cada predio que solicita agua para uso doméstico y bebida de animales y 140 l/seg. para el fundo San Luis de don Roberto Vinet Llamazares que la dedicará al regadío de parte del predio. El agua se conducirá por el Canal Los Monos existente y en actual uso por los solicitantes. c) La bocatoma del Canal se encuentra en la ribera Sur del Estero Rariruca, a 4 Km. aguas arriba del puente del camino Victoria-Curacautín sobre el mismo estero. El Canal tiene un recorrido de 10 Km. con una dirección de Nor-orienta a Sur-poniente, cruzando por sifón el camino Victoria-Curacautín y pasando luego por la Colonia Radalco. d) El caudal mínimo normal del Estero Rariruca se estima en 200 l/seg. en el mes de menor caudal. e) Será necesario constituir servidumbre sobre los siguientes predios: f) La Merced es solicitada de tipo permanente y continuo para los siguientes predios con las cantidades que se indican: Predio 1.- San Luis, Propietario Roberto Vinet Llamazares Cantidad l/seg. : 2.- San Luis, Emilio Rebolledo Fuentes, 2; 3.- Los Laureles, Suc. Rebolledo Fuentes, 4; 4.- Sta. Rosa, Suc. José G. Vallejos Soto, 6; 5.- San Pedro, Suc. Pedro Molina 2; 6.- El Sauce, Laurentino Molina Zúñiga, 2; 7.- San Dionisio, Juan de la Cruz González, 4; 8.- El Avellano, Hermindo Rebolledo Campos, 2; 9.- Flor de Tierra Bonifacio Morales Sáez, 2; 10.- Sta. Catalina, Sergio Vilches Olivera, 2; 11.- Los Alamos, Judith Saavedra Zapata, 4; 12.- San Miguel, Gerardo Zapata Sánchez, 4; 13.- San Miguel, Ursula Sepúlveda de S. Martín, 2; 14.- San Sebastián, María Inés Mardones, 2. h) Para los efectos de tramitación de la presente solicitud se establece dirección postal casilla 127 de Curacautín, Curacautín, 20 de abril de 1978. 30-1

HABIENDOSE extraviado título número 4485 de Compañía Minera Delirio de Punitaqui S. A., queda nulo por aviso. 30-1-2

TERCER Juzgado Civil Mayor Cuantía practicará inventario solemne herencia Victor Cerda Paredes 7 julio 11 hrs. 30-1-3

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva Eduardo Cerda Díaz a Ana, Gladys, Erna y Digna, sin perjuicio cónyuge Erna Díaz Carvajal. 30-1-3

REGULARIZACION de Directiva del Sindicato Prof. de E.E. Y O.O. de la Cia. Cinematográfica Nacional S. A. Santiago 23 de junio 1978. Quedando de la siguiente manera. Presidente, Oscar Alcérreca; Secretario, Joaquín Herrera; Tesorero, Luis Alvarez. Se hace la siguiente publicación conforme a la ley. 30-1-2

POR incumplimiento nulo cheque serie A 90-0969185 Banco de Crédito e Inversiones-Central. 30-1-2

HABIENDOSE extraviado carnet peluquero nombre Luis Barrientos Martínez anúlase. 30-1-2

TEJEDURIA Readí S.A. En Junta Ordinaria de accionistas del 9 de junio del presente año han sido designados como Directores de la Sociedad los Señores Eleodoro Vergara Ruiz, René Lara Lara, Jorge Readí Auad, Jorge Readí Catán y José Readí Auad. Reunido el Directorio en la misma fecha designó como presidente al Sr. Eleodoro Vergara Ruiz y como Vicepresidente al Sr. Jorge Readí Auad. El Gerente. 30

AVISO Por haberse extraviado los siguientes títulos, correspondientes a acciones de manufacturas Textiles Carlos Canziani S.A.C. a nombre del Sr. Carlos Canziani Zerboni por 136.200 acciones, título N° 3, Sr. José C. Canziani Greve por 1.000 acciones, título N° 20 y el Sr. René Barriga Barriga por 100 acciones, título N° 42, quedan nulos, por haberse dado el aviso correspondiente. 30-1-2

EXTRAVIADO título 810656 por 124 acciones Papeles y Cartones de Oscar Esponeys Bonfiglio. 30-1-2

NOTIFICACION. Ante Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, presentóse Elsa Liliana Unibazo Cornou, empleada, Luis Smith 872 San Bernardo, interponiendo lo principal demanda nulidad matrimonio contra cónyuge Dale Kramer Loessin, comerciante, ignora domicilio o morada, objeto declárese nulo matrimonio celebrado 14 abril 1972 Circunscripción Punta Arenas falta domicilio o residencia partes. Primer otrosí, acompaña documentos. Segundo otrosí, designa abogado patrocinante y poder César Pinochet Elorza, Agustinas 853 oficina 345, Providencia. Santiago 30 marzo 1977. Principal, por interpuesta demanda, traslado. Primer otrosí, como se pide. Al segundo, téngase presente. Rol 1209-77. Cta. Indeterminada. Papel \$ 0.50 Retamales, Juez. Aguayo, Secretaria Subrogante. Foja cinco solicita notificación demanda por avisos por desconocerse paradero demandado. Tribunal 7 abril 1977 proveyó: Previamente informe Dirección General Correos y Telégrafos, Policía Internacional, Registro Civil y Dirección General Carabineros. Retamales, Juez. Aguayo, Secretaria subrogante. Foja quince reitera notificación avisos. Tribunal 22 junio actual proveyó: Como se pide. Notifíquese demandado conformidad lo dispuesto artículo 54 Código Procedimiento Civil, por tres avisos extractados Diario El Cronista y correspondiente en Diario Oficial. Retamales, Juez. Yáñez, Secretaria. Lo que notifico a Dale Kramer Loessin. Secretaria. 30-1-3

SEXTO Juzgado concedió beneficio inventario, posesión efectiva Augusto Maldonado Espinoza, hijos Vileta, Fresia, Augusto, Abelino, María y Berta Maldonado Bravo; sin perjuicio cónyuge Fresia Bravo Silva. 30-1-3

SEXTO Juzgado ampliará inventario solemne 5 julio 16 horas, bienes ausente Alejandro Rodríguez Urzúa. Expediente 448-77. Nombramiento Curador Bienes. Secretaria. 30-1-3



SERVICIO NACIONAL DE OBRAS SANITARIAS

UNIDOS SIRVIENDO A LA COMUNIDAD

CONVENIO NACIONAL DE PAGOS DE BOLETAS POR CONSUMO DE AGUA POTABLE

SERVICIO NACIONAL DE OBRAS SANITARIAS (SENDOS)

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

SE COMUNICA A LOS CONSUMIDORES DE AGUA POTABLE DE TODO EL PAIS QUE, DE ACUERDO AL CONVENIO FIRMADO CON EL BANCO DEL ESTADO DE CHILE, PUEDAN EFECTUAR SUS PAGOS A TRAVES DE LAS CAJAS DE DICHA INSTITUCION A PARTIR DEL 1° DE JULIO DEL PRESENTE AÑO.

EN TODO EL PAIS, DESDE ARICA A MAGALLANES, TODAS LAS OFICINAS DEL BANCO DEL ESTADO ESTARAN ATENTAS PARA RECIBIR SUS PAGOS.

EL PAGO OPORTUNO DE SUS CUENTAS NOS PERMITIRÁ DAR MAS AGUA A MAS CHILENOS.

EL AGUA ES UN BIEN QUE NOS OFRECE LA NATURALEZA.

EL AGUA POTABLE ES UN PRODUCTO DE ALTA TECNOLOGIA.

DIRECTOR NACIONAL SENDOS

CANDIDO

POR Mena

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Ernesto Renato Navarrete, para Carmen, Ximena y Renato Navarrete Narbona, sin perjuicio derechos cónyuge Mercedes Narbona Serrano, Practicará Secretaría Inventario Solemne tres julio 1978, quince horas.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Florin Vargas Retamales, para Pedro Vargas León, sin perjuicio derechos cónyuge Berta León Morales.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Delinda Morales Calderón para hijo Luis Morales Morales.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Renato Cocco Gagnoni, para María, Alicia, y Luisa Cocco Mack, Renato Gemigniani Mack y Tomás Geminiani Mack, sin perjuicio derechos cónyuge María Mack Guerrero.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Aida Dinatir Aranis, para Clemencia Mandiola Aranis.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Rafaela Nieva Cotchy, para Julio y Rafael Alvarez Nieva.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Sofia Herrera Cerón, y Jorge Rojas Herrera, para Rodolfo y Sofia Rojas Herrera.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva María Meza Gómez, para Juan, Roberto, Bernardo, José y Rita Meza Gómez María, Fernando, Rita y Patricia Meza Arraño y Juan Aguilar Meza, Practicará Secretaría, Inventario Solemne tres de julio 1978, quince horas.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Felicidad Letelier Aliaga para Sara, Carlos y María Grandón Letelier, sin perjuicio derechos cónyuge Italo Grandón Jorquera, y de Italo Grandón Jorquera para Sara, Carlos y María Grandón Letelier, sin perjuicio derechos cónyuge Zulema Valles Jorquera.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Paulino Ramírez Cabello y Gregoria Baeza Gómez, a sus hijos Virginia, Ines, Claudio, Laura, María Teresa, Alfonso, María Raquel Ramírez Baeza.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Roberto Bustos Ramírez y Mercedes Torres Castillo a sus hijos Amalia y Juan Luis Bustos Torres.

POR extravío, queda nulo talonario de cheques serie K.E. N° 7193289 al 300, Banco Chile Oficina Principal.

NO pago extravío cheque serie AB 2597773, Banco Sudamericano Central.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Bertina Matilde Retamales Silva a Dorisa Retamales Silva; Mónica, Ximena y Julio Kaempffer Retamales; Angel y José Ruminot Retamales.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Francisco Miguel Ventura García a José Miguel Ventura Sepúlveda.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Ana Allende Orellana a María y Luis Bastias Allende.

QUINTO Juzgado Civil modificó resolución concedía posesión efectiva herencia Hortensia Pérez Olivares, sentido se elimina frase: "sin perjuicio derechos cónyuge Susumn Miyasaki Schihara".

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Olivia Graciela Caballero González a Jorge Caballero González; Jorge, Gavino y Pedro Gainza Caballero.

JUZGADO San Bernardo concedió 14 junio posesión efectiva herencia intestada Soriano Ríos Bobadilla, jubilado, casado Soledad Rodríguez Sánchez, Villa Chena, Lincayán 073, San Bernardo, a Soledad Rodríguez Sánchez, heredera única universal como cesionaria derechos hijos legítimos Florinda Soledad y Manuel Ramiro Ríos Rodríguez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva María Mercedes Aravena Romero a Dionisio Aravena Romero y Manuel, María y Luis Aravena Rodríguez.

SEGUNDO Juzgado amplía, modifica posesión efectiva de Tito Rafael Cabezas Morales, y concede a Amneris Sepúlveda Flores, sin perjuicio derechos cónyuge Olga Olivares Body.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva beneficio inventario Ives Héctor Lacassie Constant a Héctor, Ives, Adriana Lacassie Silva, sin perjuicio derechos cónyuge Adriana Silva Robles, Practicará Secretaría inventario solemne 3 julio, 15 horas, Secretaría.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Luis Abraham Córdova Erazo a Luis Córdova Montecino, sin perjuicio derechos cónyuge Flor Montecino Franco.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Juan Segundo Oliva a Juan, Francisco, Magali, Ana, Adriana, Luis, Mario, María Oliva Cerda, sin perjuicio derecho cónyuge Adriana Cerda Morales.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Margarita Clara Kiss Rosenfeld a hija Inés Krausz Kiss.

SEXTO Juzgado concedió beneficio inventario, posesión efectiva Fernando Pérez Corey, hijos Fernando y Mónica Pérez Flen.

NULO por extravío Carnet 5187, Hotelero Edmundo Cárdenas Melú.

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva testada Leone Mamelian Kasparian a Maritza Mamelian López.

POR robo queda nulo título Fondo Mutuo Cooperativa Vitalicia serie B- Cta. 72834-9 por 2.540,09, cuotas del 28/2/78.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Móriola Costa para Héctor, Rina, Elba, Juan y Luisa Móriola Saavedra.

NOTIFICACION. Nueva fecha junta de acreedores de la Sociedad Condon Echegaray y Cia. Ltda. Por resolución recaída en el expediente de la quiebra de la sociedad Condon Echegaray y Cia. Ltda. emanada del Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, se cita para la junta de acreedores de dicha sociedad para el día 17 de julio de 1978 a las 16 horas. Dictada por el Juez Titular don Germán Hermsilla y Judith Torres Reyes. Secretario Titular.

HABIENDOSE extraviado talonarios de boletas del N° 201 al N° 1000 a nombre de Rosa Molina Sepúlveda, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.

HABIENDO extraviado los cheques N°s del 1643963 al 1643975 del Banco Nac. del Trabajo quedan nulos.

TITULOS Copec 429764, 445570, 464944, 480689, 513159 nulos por extravío.

NULO por extravío cheque Serie AA 5841826-850 Suc. Huérfanos Banco Estado Chile.

QUIEBRA: Establecimientos Gratty (Chile) S.A. Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 16 de enero de 1978 tuvo por cerrado periodo ordinario de verificación; verificándose los siguientes créditos: Lastrade Hnos. y Cia. Ltda.: \$ 694.221,30; Manuel Teller Martínez y Otros: \$ 12.533,74; Antonio Gallardo Guerrero: \$ 2.790.140,02; Gastón Zegard Thomas: \$ 102.934,68 intereses corrientes; Via Sur Ltda.: \$ 13.063,68 intereses corrientes; Marcel Bosquin Bayot: \$ 3.225.588,08; José Berríos Andrade y Otros: \$ 438.512,41; Luis Farías T. y Otros: \$ 1.137.761,20; Daniel Franz Otaiza: \$ 68.400; Félix Amiana Gaymer: \$ 577.701 reajustes; Claudio Fernández Cruzat: \$ 299.844,09; Compañía de Seguros Generales US\$ 487,16; Productos Alimenticios S.A.: \$ 21.984; Compañía Nacional de Fuerza Eléctrica S.A.: \$ 119.224,59; Pedro Montenegro Madieta: \$ 121.817,30, todos valistas; Caja Empart: \$ 4.516.633,22 reajustes, preferencia Art. 2472 N° 5 C. Civil; Caja Asiva: \$ 1.108.205,17, preferencia Art. 2472 N° 5 C. Civil; Banco del Estado de Chile: DM 439.829,15, preferencia Prenda industrial; Instituto de Seguridad del Trabajo: \$ 204.497,79 preferencia Art. 2472 N° 5 C. Civil; Alejandro Lagos Letelier: \$ 4.200.000 Art. 2472 N° 1 C. Civil; Servicio Seguro Social: \$ 5.490.686,41 Art. 2472 N° 5 C. Civil; Caja de la Marina Mercante Nacional: \$ 49.442,62 preferencia ley 6037 Art. 59; Servicio Seguro Social \$ 2.472 preferencia N° 5° C. Civil; Fisco de Chile: \$ 32.179.788,42, preferencia Art. 2472 N° 5° y 8° C. Civil; Servicio Seguro Social: \$ 166.179,79 preferencia Art. 2472 N° 5° C. Civil. Secretario.

30-1-3

NULAS facturas N° 38 al 50. Taller reparaciones Claudio Hernández B. 6.698.485-0 Stgo.

CHEQUE 6509230 Serie AX - Banco del Estado 10 de julio nulo por extravío.

QUIEBRA: Sociedad Salazar y Cervantes Ltda. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Stgo. Resolución 18 abril 1978, tuvo por verificado ordinariamente crédito de María Safie Montero por \$ 60.000 valista. Secretaria.

QUIEBRA: Radional Ltda. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía Stgo. Resolución 22 de junio de 1978, fijó como fecha cesación pagos fallida, el 15 de enero de 1977. Secretario.

QUIEBRA: Cristales Opticos y Técnicas Asociadas Cripta Ltda. Séptimo Juzgado Civil de Mayor Cuantía Stgo. Resolución 22 de junio de 1978, fijó como fecha cesación pagos fallida, el 20 de noviembre de 1977. Secretario.

QUIEBRA: Max Hamdorf Klapp. Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía Stgo. Resolución 22 de junio de 1978, fijó como fecha cesación pagos fallido, el 26 de enero de 1977. Secretario.

EN el Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago concedió la posesión efectiva de los bienes de don Luis Julio Ramírez Muñoz a doña Carmen Benavides Hernández y a sus hijas Florinda del Carmen y Gloria del Carmen Ramírez Benavides. La Secretaria.

NULO cheque Banco del Estado Serie ZX N° 719301 Cta. Cte. N° 9012346.

EXTRAVIADOS títulos 627778, 643871, 660114, 719855, 801384 Papeles y Cartones de José Pozo Carvajal quedan nulos.

QUIEBRA: Casa Rivas y Cia. Ltda. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, Resolución 4 abril 78, tuvo por presentada nómina créditos reconocidos con siguientes créditos: Valistas Reconocidos: Sergio Reyes Scantlebury \$ 5.150,00; Financiera de Los Andes S.A.C. \$ 104.330,83; Elena Baldeig Zunzunegui \$ 35.963,10; Eugenio Benítez Ramírez \$ 86.082,00 más intereses corrientes; Compañía Chilena de Electricidad S.A. \$ 4.192,04; Valistas Impugnados: Financiera de los Andes S.A. \$ 28.802,32; Silvia Goren Litvak \$ 69.900,00; Cia. Chilena de Electricidad S.A. \$ 1.497,68; Financiera Davens S.A. \$ 52.350; Banco O'Higgins \$ 98.898,40. Secretario.

CON fecha veintiseis de junio del año en curso, se concedió posesión efectiva herencia intestada quedada al fallecimiento de doña Marcelina del Carmen Escandón Beño y don Miguel Hernández Valdés, a sus hijos legítimos José Alejandro, Miguel Segundo y María Josefina Hernández Escandón, causa Rol N° 16.284. Practicará inventario solemne 1° de julio en curso, 11 horas, oficina del Tribunal. El Secretario.

QUIEBRA: Sociedad Viñas Unidas de Lontue Ltda. Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía Depto. Pde. Aguirre Cerda, Resolución 6 junio 1978 fijó fecha cesación pagos de fallida en día 30 abril 1977. Secretario.

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San Miguel concedió posesión efectiva Hugo Bautista Figueroa Flores a hijos legítimos Luisa del Carmen, Marihel Cecilia y Hugo Danilo todos de apellidos Figueroa Concha, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente María Luisa Concha Herrera. Conformidad Art. 33 Ley 16.271, El Secretario.

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva Irma Luisa Contreras a Luis Valenzuela Contreras, sin perjuicio derechos cónyuge Marcial Valenzuela Valenzuela.

ORDEN no pago por robo firmados en blanco cheques N°s 01350578 y 01350587 Serie BZ Banco Estado Suc. Estación.

HABIENDOSE extraviado talonario de cheques N°s AA 1345901 al 1345925 del Banco del Estado Sucursal Av. Matta, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

POR extravío de talonario cheques Bco. Español STC N° 8262161 al 8262175 orden no pago.

HOROSCOPO

YOLANDA SULTANA HALABI



ARIES

(21 marzo-20 abril)

SALUD: Su físico le está poniendo objeciones. **DINERO:** Con amabilidad puede convencer al socio. **AMOR:** Dedique unos minutos a analizar sus posibilidades.



TAURO

(21 abril-21 mayo)

SALUD: Eluda viajes por carretera o por vía aérea. **DINERO:** Util conferencia tendrá en el curso del día. **AMOR:** Podrá salir adelante con su declaración.



GEMINIS

(22 mayo-21 junio)

SALUD: Condiciones mentales muy favorables. **DINERO:** Afortunados planes le esperan hoy. **AMOR:** Dedique su afecto a sus familiares.



CANCER

(22 junio-22 julio)

SALUD: No será un día difícil, pero cuide su garganta. **DINERO:** Proceso con minuciosidad cualquier información. **AMOR:** Por ningún motivo demuestre impaciencia.



LEO

(23 julio-23 agosto)

SALUD: Interrupción de sus planes, por enfermedad. **DINERO:** Recibirá un cobro inesperado y alto. **AMOR:** No maldiga el corazón en nimiedades.



VIRGO

(24 agosto - 23 septiembre)

SALUD: Tiene potencial físico en reserva. **DINERO:** Le corresponderá hacer valer sus derechos. **AMOR:** Las cosas se pondrán a su favor.



LIBRA

(24 septiembre - 23 octubre)

SALUD: Hay positivas influencias sanitarias. **DINERO:** Si se esfuerza, se notará en su billetera. **AMOR:** Se trata de una jornada muy indecisa.



ESCORPIÓN

(24 octubre - 22 noviembre)

SALUD: Emplee algún tiempo para procurarse descanso. **DINERO:** En su correo hay noticias ambiguas. **AMOR:** Tendrá que adoptar esta vez la iniciativa.



SAGITARIO

(23 noviembre - 21 diciembre)

SALUD: Usted sabe cómo se consigue bienestar físico. **DINERO:** Sus intereses están bien protegidos. **AMOR:** Hay indicios de que conquistará a esa persona.



CAPRICORNIO

(22 diciembre - 20 enero)

SALUD: Actúe con rapidez y no tendrá secuelas. **DINERO:** Esta vez puede haber provecho económico. **AMOR:** Cita de envidiable buen gusto para esta noche.



ACUARIO

(21 enero - 18 febrero)

SALUD: Detectará a tiempo los síntomas. **DINERO:** Nunca desprecie el consejo de los viejos. **AMOR:** Convierta esa amistad en algo duradero.



PISCIS

(19 febrero - 20 marzo)

SALUD: De nuevo tendrá que vigilar su dieta. **DINERO:** Sea consecuente con trabajo e inversiones. **AMOR:** Sus argumentos deberán ser hoy muy sólidos.

"Sus Raíces"... no un Best Seller, Sino un Arbol Genealógico

Cada chileno podrá indagar sobre sus antepasados, tan atrás como su tiempo e interés lo permita. La posibilidad la entregará, a partir de julio de este año, la Filmoteca Genealógica que la Iglesia Mormona inaugurará en un moderno edificio de la cuarta cuadra de la calle República.

HASTA LLEGAR A ADÁN...

Desde hace dos años, mediante convenios suscritos con el Registro Civil y la Iglesia Católica, el Departamento de Genealogía de los mormones de Chile ha realizado un minucioso trabajo de microfilmación de las partidas de bautismo y de nacimiento, de todos los que han habitado nuestro país a partir de la llegada de don Pedro de Valdivia.

"Se han fotografiado millones de documentos, quizás unos diez o quince, correspondientes a personas nacidas en Chile desde 1578 hasta 1900". Informa Marcos Calderón, director del Departamento.

El grueso de estas partidas corresponden a la Iglesia Católica, puesto que el Registro Civil comenzó a funcionar en Chile a partir de 1880, aproximadamente.

En la indagación de los orígenes de cada chileno, las

raíces se van escapando de los límites nacionales, por lo que la investigación se combina con los centros genealógicos mormones que existen en casi todos los países del mundo.

LA RAZON RELIGIOSA

Los mormones —cuyo nombre oficial es "Iglesia de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días"— mantienen la creencia de que todos aquellos que han muerto sin haber conocido el evangelio verdadero (El Libro de Mormón), pueden ser bautizados vicariamente. Para ello es preciso que los vivos reúnan primero todas las estadísticas de los muertos. De ahí la importancia y la enorme asignación de recursos económicos de la iglesia mormona a la Sociedad Genealógica, dependiente de las Oficinas Generales en Salt Lake City, Estados Unidos.

UNA HISTORIA FAMILIAR DE LA HUMANIDAD

La investigación de los antepasados de cada habitante del mundo se ha ido efectuando por etapas y por países. Chile está prácticamente ya "microfilmado", después de más de dos años de labor de siete técnicos de la comunidad

religiosa nacional. Perú y Bolivia están en pleno proceso, y en Centroamérica se está iniciando.

Mensualmente, unos 400 volúmenes se agregan a la gigantesca Filmoteca de la Iglesia Mormona Mundial.

Los registros microfilmados se mantienen almacenados en condiciones ideales de preservación, en una enorme bóveda subterránea excavada en el corazón granítico de una montaña del Cañón Little Cottonwood, cerca del Lago Salado en Estados Unidos. Las puertas de la bóveda pesan siete y media toneladas, y han sido hechas a prueba de cataclismos y bombas atómicas.

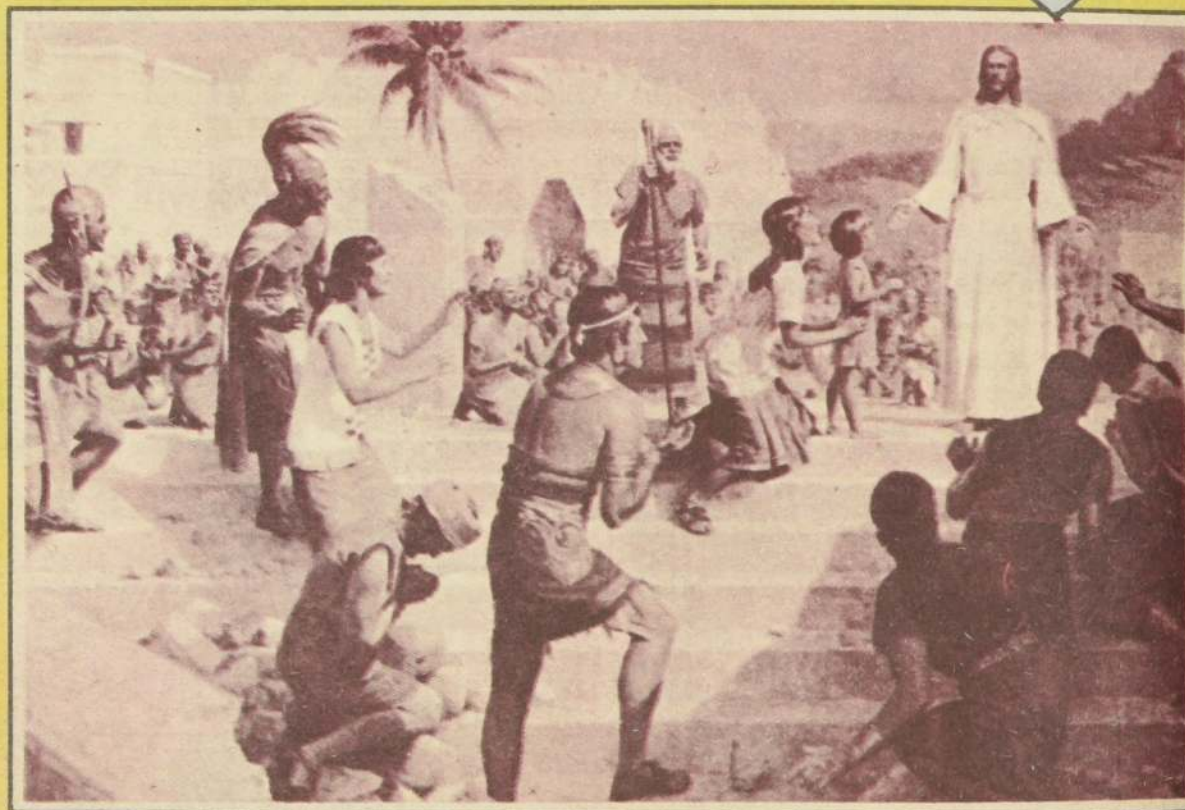
Existen aún grandes vacíos en la indagación genealógica, como el caso de África y Asia, pero la Iglesia Mormona confía en que llegará la fecha, por lejana que esté, en que se posea la historia familiar de los 4.000 millones de habitantes del planeta Tierra.



MARCOS CALDERON, director del Departamento Genealógico de la iglesia mormona, examina la historia de sus antepasados en un retroproyector. Logró llegar hasta 1790, fecha en que sus raíces se pierden en Perú.

• Los mormones dispondrán a partir de julio de una filmoteca con toda la historia "familiar" de Chile

ESTA IMAGEN habría sido presenciada en América 14 siglos antes de la llegada de Colón. Según los mormones, los americanos del norte bautizaron a Jesús como Quetzalcoatl, el "Gran Dios Blanco".



Cristo, el Dios Blanco de los Americanos Precolombinos

La fe mormona, organizada en 1830 por el norteamericano José Smith, mantiene una curiosa similitud en sus postulados con algunas teorías aparecidas en la última década sobre los orígenes extraterrestres de Jesucristo.

Muchos escritores de la llamada "escuela del realismo fantástico" han sostenido que Jesucristo habría sido un ser sideral, específicamente un astronauta con una clara misión educadora sobre una humanidad primitiva. Han explicado la Resurrección y la Ascensión como funciones propias de un ser estelar, y los milagros como su poder psíquico sobre la materia.

Son innumerables las especulaciones modernas creadas en torno a los relatos bíblicos; en ellas se mencionan desde la Atlántida, las ignotas civilizaciones perdidas y la aparición de hombres blancos en máquinas voladoras en la América Precolombina, hasta el Triángulo de las Bermudas, los ovnis y los poderes parapsicológicos.

La fe mormona pareciera haberse anticipado en más de un siglo a estos "recuerdos del futuro". En 1823, su fundador, José Smith, fue guiado por un "mensajero celestial" (?) hasta

un cerro cercano a Palmyra, Estados Unidos. Allí le mostró un registro grabado en planchas de un metal que parecía oro, que narraba la historia de una antiquísima civilización americana. De la traducción de las planchas surgió el Libro de Mormón, un profeta israelita que habría estado en América 600 años antes del nacimiento de Cristo.

Según los mormones, Jesucristo visitó América después de su ascensión, y los indígenas precolombinos lo bautizaron como Quetzalcoatl, el "Gran Dios Blanco". Viajó por toda América, incluso por el norte de Chile, y en todas partes se le bautizó de distinta manera, pero siempre identificándolo a un "Gran Dios Blanco" que llegó del cielo: Kukulcán entre los mayas, Viracocha en Perú, Kanaloa ("el gran fulgor") en Polinesia, Sumé en Brasil y Bochica en Colombia.

Lo cierto, históricamente, es que la llegada de los españoles al Nuevo Mundo fue casi siempre identificada por los aborígenes con "el regreso del Dios Blanco". Fue la explícita razón que tuvo el emperador Moctezuma para poner a los pies de Hernán Cortés todo el poderoso imperio mexicano.

¿Fantasía, fe... o verdad?



SE ESTAN DANDO los últimos toques al moderno edificio donde se instalará la Filmoteca Genealógica Pública, de la iglesia mormona de Santiago.

El Cronista

Representante Legal: Patricia Guzmán

Agustinas 1269—Fono 82222

AÑO III—Nº 1021

Santiago, Viernes 30 de Junio de 1978